

# PILOTO DE LA GEMINI-7 DESAFIO EL COSMOS SIN TRAJE PROTECTOR

(Información en página 14)

## POLITICA FORESTAL DE FREI DEFIENDE PORVENIR CHILENO

(Información en página 4)

## 300 CARNICERIAS SE SUMAN A LA CAMPAÑA ANTINFLACION

(Información en página 4)

## DE GAULLE Y MITTERAND VAN A LA 2ª RUEDA ELECTORAL

(Información en página 14)

# LA NACION

Año XLIX — Santiago de Chile — Martes 7 de Diciembre de 1965 — Precio: E° 0,30 — Edic. Aérea: E° 0,35 — N.° 17.534

Edición de 26 páginas — En dos secciones	
Crónica, Págs. 1 y 2	Deportes, Págs. 15 a 17
4 a 7	Lotería . . . . . 18
Redacción . . . . . 2	Hípica . . . . . 19
Política . . . . . 3	Económicos . . . . . 20
Cámara . . . . . 8 a 11	Provincias . . . . . 21
Gremios . . . . . 11	Social . . . . . 22
C. Defensa . . . . . 12 y 13	Teatros . . . . . 24 y 25
Cables . . . . . 14	Magazine . . . . . 26

# Mañana Parte el Ministro Carmona a la Cita Internacional en Balmaceda

## EMERGENCIA DESMENTIDO AL PRESUNTO ENVIO DE TROPAS CHILENAS A LA ZONA DE LOS INCIDENTES

### Ayer Llegó Selección Rusa Para Jugar con Colo Colo



LOS RUSOS EN CHILE — Aproximadamente a las 22 horas, llegaron anoche a nuestra capital los integrantes de la selección rusa de fútbol, que mañana enfrentará a Colo Colo en el Estadio Nacional. Los jugadores soviéticos entrenarán esta tarde y luego descansarán con vistas al importante partido. EN EL GRABADO, un grupo de seleccionados del cuadro ruso, en los momentos en que registra su inscripción en la conserjería del Hotel Emperador, donde se alojan.

Comisiones de Límites de ambos países integran las comitivas ministeriales.— Ya se encuentran en Buenos Aires dos de los peritos designados por el Tribunal Arbitral, que preside Su Majestad Británica.— El jueves comienza la trascendental reunión entre los Ministros Carmona y Suárez

El Ministro de Defensa Nacional, que se encuentra preparando su entrevista con su colega argentino, formalizó ayer un terminante desmentido a las informaciones publicadas en dos periódicos santiaguinos, sobre movimiento de tropas militares chilenas hacia la frontera. "El Ministro de Defensa Nacional —expresa— lamenta que los diarios 'El Mercurio' y 'Las Últimas Noticias' hayan dado un carácter sensacionalista a las informaciones referentes a traslado de tropas al sur del país".

El Ministro Carmona, que ayer sostuvo conversaciones con su colega Gabriel Valdés, de Relaciones Exteriores, con los funcionarios del Departamento de Fronteras de la Cancillería y con los miembros de la Comisión Chilena de Límites, que preside el general Gregorio Rodríguez, fijó para el miércoles su viaje a Balmaceda en la provincia de Aisen, y designó a la comitiva que lo acompañará para su entrevista con el Ministro argentino Leopoldo Suárez.

El Ministro de Defensa Nacional, Juan de Dios Carmona, concurre al mediodía de ayer al despacho del Canciller Gabriel Valdés, para ultimar los detalles de la posición que sustentará el Gobierno de Chile en la XXIV Reunión Plenaria de la Comisión Mixta de Límites, que comienza el jueves 9, en la localidad de Balmaceda, provincia de Aisen.

El Ministro Carmona viajará mañana miércoles en el transporte N° 964 de la Fuerza Aérea de Chile, con el ayudante aéreo del Secretario de Estado, Comandante Eduardo Fournet, y miembros de la Comisión Chilena de Límites.

Al dirigirse al despacho del Canciller Valdés, Juan de Dios Carmona afirmó que tanto las fuerzas de gendarmería como las de Carabineros, ubicadas en la zona fronteriza, asesorarían y prestarían ayuda a los trabajos de la Comisión en los aspectos logísticos, es decir, de abasteci-

miento y desplazamiento.

Posteriormente, anunció que trataría de liquidar las gestiones el mismo día jueves, para regresar de inmediato a la capital. Agregó que permanecería en Aisen un tiempo en la zona, sólo si la reunión con su colega argentino, Leopoldo Suárez, hubiera de prolongarse.

#### DECLARACION DEL MINISTRO DE DEFENSA

El siguiente es el texto de la declaración del Ministro Carmona.

"El Ministro de Defensa Nacional lamenta que los diarios 'El Mercurio' y 'Las Últimas Noticias' hayan dado un carácter sensacionalista a las informaciones referentes a traslado de tropas al sur del país.

En realidad, las medidas a que se refieren esas informaciones se relacionan con el reemplazo de un reducido número de efectivos, que debió efectuarse con anterioridad y que no fue posible materializar antes, debido a los temporales que afectaron a la zona de Coihaique, situada por lo demás a 300 kilómetros de Laguna del Desierto.

En consecuencia, las informaciones de los diarios aludidos son de deplorar,

no sólo por que contribuyen a formar una errada apreciación de los hechos, sino muy en especial por la oportunidad en que se han dado. El Gobierno tenía derecho a esperar la máxima responsabilidad de parte de los sectores que pueden orientar a la opinión nacional.

(Fdo.): JUAN DE DIOS CARMONA PERALTA, Ministro de Defensa Nacional.

COMISION DE LIMITES.— La Comisión Chilena de Límites también viajará mañana, para empezar los estudios después de la reunión de ambos Ministros de Estado. El Subsecretario de Relaciones, Oscar Pinochet, expresó a este respecto que aún no se conoce la nómina de personas que la integran. En todo caso, la preside el general Gregorio Rodríguez Tassón.

Añadió que los trabajos se iniciarán en el Hito 62 para continuar posteriormente hacia el sur hasta llegar al Cerro Fitz Roy. Los trabajos consistirán en dos aspectos: Primero, reponer los hitos que se han caído, y, posteriormente, colocar hitos intermedios.

EN BUENOS AIRES.— Mientras tanto en la mañana de ayer se ajustaron detalles, en Buenos Aires, relacionados con la declaración chileno-argentina, particularmente los que se refieren al viaje del Ministro de Defensa argentino, Leopoldo Suárez. Así lo informó el Canciller Zavala (PASA A LA PAGINA 6)

### BINAY SEN, DIRECTOR MUNDIAL DE LA FAO, DECLARO:

## "La Reforma Agraria del Presidente Frei Será Poderosa Ayuda Para el Desarrollo de Chile"

ROMA, 6 (Inter Press Service).— Exklusiv für "LA NACION". Santiago, por Giorgo Eggen.— La FAO puede estudiar y dar la alarma sobre el efecto paralizante que la producción tienen las instituciones institucionales, pero la selección real de las medidas incumbe a los Gobiernos.



BINAY SEN, la más alta autoridad mundial en materia de agricultura y alimentación, en entrevista exclusiva para LA NACION, vía Inter Press declaró ayer en Roma que la Reforma Agraria del Presidente Frei ayudará grandemente al desarrollo económico de nuestro país.

nos", expresó en una entrevista exclusiva a Inter Press Service, el Director General de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura, doctor Binay Sen.

"Ahora bien —prosiguió— la reforma de las instituciones agrícolas rara vez los resulta empresa fácil; entraña muchas veces una brusca ruptura de las costumbres tradicionales, lo que acarrea graves problemas sociales y económicos. A menudo, escasea el personal capacitado —especialmente en la esfera local— con el cual montan la organización indispensable del mejoramiento."

El doctor Sen manifestó que la FAO viene prestando especial atención a la enseñanza y a la capacitación agrícola, con miras a preparar productores, técnicos y científicos para las distintas funciones. Con relación al desarrollo agrícola para América Latina, señaló que ayudará a los Gobiernos a determinar sus necesidades específicas, cualitativas y cuantitativas, de personal y especialistas en materia de agricultura, así como a planear instituciones y los medios más eficaces y más baratos para satisfacer dichas exigencias.

La Octava Conferencia Regional de la FAO, que trató problemas sobre Latinoamérica y que se desarrolló en Viña del Mar (Chile) en marzo de 1965, confirmó plenamente

el punto de vista del doctor Sen, en el sentido que la Reforma Agraria es el requisito más importante para el desarrollo agrícola de esa región. "La actitud del terrateniente puede ser perjudicial para la producción agrícola. La inspección de la tenencia tiende a hacer que el agricultor se muestre reacio a mejorar su explotación. La FAO ha dedicado a este objeto una gran parte, cada vez mayor, de sus actividades. Con la ayuda del Fondo Especial de la ONU, se ha establecido en Chile un Instituto de Investigación y Capacitación en materia de Reforma Agraria, y tal vez sea preciso crear institutos semejantes en otros países y regiones", dijo textualmente el doctor Sen.

"Con la cooperación del Comité Interamericano para el Desarrollo Agrícola (CIDA), se han hecho profundos estudios sobre la Reforma Agraria en varios países latinoamericanos, y vienen realizándose también estudios más detallados sobre toda una serie de problemas específicos."

"¿Cuáles son los principales resultados para América Latina y otras regiones en vías de desarrollo, que usted espera de la Conferencia Mundial de Reforma Agraria, que se efectuará el próximo año en Roma, bajo los auspicios de la FAO? ¿Piensa usted que esta conferencia podría dar una significativa contribución para el despertar de un sentido más

fuerte de urgencia en la tarea de Reforma Agraria entre las regiones en vías de desarrollo? "En la reunión de junio del año próximo —responde el doctor Sen—, a la cual también se ha adherido la Organización Internacional de Trabajo (OIT), el problema de la tenencia de la tierra será estudiado a fondo. Sin embargo, es un asunto donde juegan intereses políticos y rara vez es posible un debate objetivo sobre esta materia en una tribuna internacional. A pesar de ello, confiamos que esa conferencia servirá para aclarar ideas y problemas, dejándose a los Gobiernos la adopción de sus propias decisiones."

Con relación a la Reforma Agraria recientemente sometida al Congreso de Chile, ¿podría usted referirse a ella de acuerdo con las informaciones que presentó a la conferencia de la FAO el delegado chileno Jacques Chonchol?

No tan sólo conoció el programa del Presidente Frei en la actual conferencia, sino que durante mi estada en Viña del Mar en la Conferencia Regional de la FAO, me explicaron el programa de la Ley de la Reforma Agraria. Significa un cambio fundamental en el ámbito social-económico de Chile y puede ayudar profundamente al progreso de la producción agrícola y al desarrollo económico del país. Yo hago votos fervientes para que esta iniciativa del Presidente Frei logre un éxito total."



CUATRO VOLUNTARIOS del Cuerpo de Bomberos resultaron heridos al derrumbarse una muralla, mientras realizaban tarea de remoción de escombros, en el incendio que destruyó ayer a las 19.45 horas el restaurante Merced signado con el número 838 de la calle del mismo nombre. Los voluntarios heridos son

Arturo Fernández, mediana gravedad y Diego Morales, Iván Rojas y Sergio Liberona, en ese sector trabajaban en ese momento quince bomberos. EN EL GRABADO, los voluntarios en plena labor de salvamento de los enseres del restaurante

## Paulo VI Clausura Mañana el Histórico Concilio Vaticano II

(Información en página 14)

Empresa Periodística LA NACION, fundada el 14 de enero de 1917 — AGUSTINAS 1269. TELEFONO: 82222 — CASILLA 81 — D.R. PRESIDENTE DEL CONSEJO Y DIRECTOR: Jenaro Medina. Domicilio: Agustinas 1269. REPRESENTANTE LEGAL: Eduardo Labbé Jaramillo. Domicilio: Agustinas 1269.

## Un Triunfo del Derecho

Los desafortunados escollos que originaron situaciones aparentemente amenazantes y que retardaron la constitución de la Comisión Mixta Chileno-Argentina de Límites en Laguna del Desierto, han sido definitivamente eliminados. El acuerdo suscrito en nombre de ambos países por el Ministro de Relaciones, Zavala Ortiz, y por el Embajador Videla Lira, coloca la cuestión limítrofe en su órbita jurídica y acuerda que la Comisión Mixta se traslade, sin demora, a la zona de Balmaceda para dar comienzo a sus tareas de fijación de los hitos intermedios entre el hito 62 y el Monte Fitz-Roy, conforme a los antecedentes que constan en el Tratado de 1881, en el Laudo Arbitral de 1902 y en la Memoria del Demarcador de 1903.

De este modo se pone fin a la tensión suscitada por noticias precipitadas y por rumores irresponsables que hicieron temer, por un momento, que la autoridad legalmente constituida no fuera, en una de las partes, suficientemente fuerte para contener la ofuscación de los organismos armados y derivar de ello la prolongación de un suspenso y de una peregrinidad que en nada podían favorecer la causa de dos naciones que han determinado, reiteradamente, resolver sus diferencias sobre la base del Derecho.

Chile mantiene una política internacional invariable. En este terreno, sus puntos de vista en cuanto a los asuntos mundiales son los mismos que respecto a sus conflictos particulares con países vecinos. Dentro del hemisferio, nuestra principal divisa es reforzar la comunidad latinoamericana y buscar, en estrecha colaboración, la ruta de nuestro destino continental. De ahí que Chile eluda, deliberadamente y por todos los medios, la creación del espíritu de violencia frente a los litigios que, a través del tiempo y por motivos ajenos a nosotros, subsisten. Este predicamento no implica debilidad, sino la consideración de que la fuerza, toda la fuerza de un país, que no está en sus armas y que reside en su facultad creadora, en su capacidad de trabajo y de producción, en la cohesión armónica de sus habitantes, debe aplicarse a destruir los factores de depresión económica que nos agobian. Es obvio que en esta empresa no seamos competidores ni adversarios. Por el contrario, debemos ser socios ligados por una perfecta solidaridad. Chile ha sostenido, además, en todas las tribunas internacionales, el principio de la solución amistosa de las divergencias. De ningún modo íbamos a caer ahora en la inconsecuencia de elegir recursos extremos.

Para evitarlos y encauzar el reajuste de la cuestión limítrofe en las vías del Derecho, el Gobierno chileno no ha omitido sacrificios y ha tenido la suerte de que su planteamiento coincidiera plenamente con el del Gobierno argentino. Los pueblos modernos saben que el camino de la fuerza es fácil y hasta puede conquistar demagógicamente la adhesión de la multitud. Pero nuestra época está consciente de que los resultados que de allí derivan no son nunca duraderos ni eficaces para las tareas que nos corresponde cumplir en etapas venideras. La voz de orden que hoy predomina y a la que obedecen los organismos que tratan de establecer un nuevo estatuto internacional, es la de construir el mañana sobre cimientos de concordia y de paz.

El acuerdo a que, después de una dramática jornada, llegaron los Gobiernos de Chile y Argentina en la madrugada del 5 de diciembre, ofrece al mundo un ejemplo y un testimonio de que es posible mantener el equilibrio de una convivencia armónica e inmolrar las querellas transitorias en aras de una pacífica y leal cooperación.

## Simplifiquemos lo Simplificable

Como incuestionable evidencia se proclama la necesidad de acrecentar la producción. Estamos de acuerdo, porque sólo la mayor creación de bienes puede entregarnos bienestar. Podría pensarse entonces, que la imagen de la época sea la máquina que multiplica el esfuerzo humano. Podría ser el tractor que abre el surco en que germina la semilla fecunda. Pero no, señor, en este nuestro Chile, el símbolo de los tiempos es la Notaría. Para el trámite más insignificante que tenga que ver con el trabajo diario, con el esfuerzo productivo, se requiere la firma del Notario. En una garrafa ante el Banco, la letra de cambio, para cualquier gestión ante la CORVI o la CORFO, debe previamente visitarse al Notario. Las oficinas notariales son más concurridas que los cinematógrafos, en que Brigitte Bardot muestra su bella estampa.

He leído por ahí, y nos confirmamos los viajeros, que la característica de los países asiáticos es la multitud. Por sobre todo en aquellas regiones exóticas impresionan las aglomeraciones humanas. En las ciudades chinas, la población crece a ritmo tan vertiginoso que no deja caminar por las calles. Pero en esto, nosotros tampoco nos quedamos cortos. Expresión de aglomeramiento humano, lo muestran, en Santiago, las oficinas notariales.

Los legisladores debían pensar en los problemas misteriosos que ocasionan al ciudadano paciente, al hombre común, cuando la ley lo obliga a colocar en todo documento el

"Firmó ante mí" notarial, rodeado de cientos de estampillas de impuestos de distintos colores. Es penoso reaccionar. Se ha perdido la medida. Por cierto damos gracias de vivir en democracia, pero como no observar de que lo nuestro se ha ido transformando en una democracia de papel sellado. No es conveniente exagerar.

Entre los cambios necesarios que se estudian, debería tener cabida la reforma de la Ley de Estampillas. Buscar un sistema más racional para cobrar impuestos, porque hoy se obliga al hombre de trabajo a convertirse en un peregrino en busca de estampillas y de Notarios que certifiquen la firma. Indiquemos el Rol de Contribuyente, el número del Patrimonial, el recibo de Complementario, el certificado de la contribución territorial. Exige... Exige con un gesto adusto el Ministro de fe. Es demasado.

Cuando el paciente santiguado regresa en la noche a su hogar, cansado por los trajes, su esposa alarmada lo interroga. ¿Que has hecho, que traes esa cara de cansancio? ¿Acaso has transportado sacos de trigo o trabajo de jirafino en alguna mina de baja ley? ¿No hija, sólo he recorrido todos los Bancos procurando comprar estampillas y derrochando tiempo en antepasados delante del escribano? Y agrega con desaliento, abriendo los brazos... "Pero con mi esfuerzo inútil, no se ha fabricado un pan más."

L. C. P.

## Cartas al Director

**ABANDONO**  
Señor Director: Fui a Valparaíso, y vi en la Plaza O'Higgins que la estatua de don Bernardo estaba en el suelo, junto con su cabalgadura, y hasta le robaron los estribos. No sé por qué la autoridad no se preocupa de poner la estatua o sacarla. Roberto Muñoz Labraña, carnet 2362, de Talagante, ex suboficial de la FACH.

**NOTICIA ERRADA**  
Señor Director: Le pido, como habitante de Temuco y como agricultor que se dice estampar mi protesta porque un periódico local no publicó mi rectificación a una noticia dada por ese órgano informador, sobre una reunión del CAS. Se trata del Consejo Agrícola del Sur, que el 30 de noviembre, a las 4 de la tarde, celebró reunión en la Biblioteca Municipal temucheña, para analizar la Reforma Agraria. El referido periódico local dio una noticia falsa, porque asegura que en la reunión hubo un debate para la Reforma. No fue así.

porque un señor representante de dos mil pequeños agricultores de GORBEA hizo constar su apoyo y la necesidad de apurar la Reforma. Pero el periódico local da la noticia mala, distorsionada. Por eso que se publique esta protesta, para no dirigirme al Colegio de Periodistas, para que se pronuncie sobre este tema. Lo saluda atentamente Horacio T. Torres M. carnet 137.142, casilla 214. Temuco.

**GUITARRAS BARATAS**  
Señor Director: Vivo en San Fernando. Soy fabricante de guitarras y nuevas cooperativas campesinas que se están formando. Quiero cooperar vendiendo barato. Mis guitarras tienen clavijeros metálicos, trancuerdas, etc. No sé con quien entenderme para tomar contacto con los organizadores de las cooperativas campesinas. Por eso le pido hacer saber a los organizadores de esas cooperativas, para que me escriban o yo escriba a ellos. Muy atentamente, J. D. Arredondo

**FALTA AGUA**  
Señor Director: Vivo en la comuna de Las Condes y me quejo del pésimo suministro de agua potable de la Empresa Los Beneditinos. Es difícil para cuenta del problema, cuando no se lo padece. No hay agua ni para ducha. Apenas llega por las noches! al amanecer, un hilito. No funcionan las alcantarillas y la situación sanitaria es una calamidad. No se ha podido solucionar el problema, aunque se ha protestado al Municipio condal, al Ministerio de Obras Públicas, a la Dirección de Sanidad, etc. para que arreglen este problema que lleva tres años. En la actual temporada, que se presenta calurosa, va a ser más tremendo y por lo menos debería el Municipio disponer de carros-cisternas recorriendo el sector, dando agua para suplir la emergencia. Muy agradecida, Dra. María Latorre de Tóhá, calle Las Pircas, N° 7713, comuna Las Condes, cédula de identidad 1854908, Santiago.

## Advertencia Oportuna

Desde hace algunos días a esta parte, caracterizados órganos de prensa aparecen empeñados en una campaña de exacerbación de las pasiones políticas, dando cabida en sus columnas a toda clase de informaciones alarmistas y a violentos artículos en contra del interés nacional, hecho que está provocando justificada preocupación en la opinión pública democrática de nuestro país.

La verdad es que resulta difícil explicarse el porqué de esta campaña, sus móviles ocultos, salvo que exista el propósito de frustrar la acción del Ejecutivo, especialmente su programa de desarrollo social, comprometiendo gravemente el porvenir de nuestra democracia.

El Presidente Frei, desde que asumió el mando de la Nación, ha respetado escrupulosamente todas las libertades. La prensa y los partidos, las asociaciones empresariales y de trabajadores, todos los sectores organizados del país han sido oídos en su hora, de manera que las decisiones del Primer Mandatario aparecen revestidas del más limpio título democrático, no sólo por la gestación popular de su mandato, sino por la forma levantada en que lo ha ejercido.

Sin embargo, a él y a su Gobierno no se les corresponde con la misma moneda. La suposición temeraria, la insidia malévola, la demagogia irresponsable se suceden con intolerable frecuencia, lo que mueve a pensar que ciertos sectores y cierta prensa, tradicionalmente partidarios de una convivencia pacífica con los poderes públicos, han perdido toda mesura y equilibrio, lanzándose por un camino audaz y peligroso, no para el Gobierno, sino para ellos.

Si persisten en sus propósitos pueden tener la seguridad de que encontrarán la respuesta adecuada a sus fines y sus métodos.

Mas lo que sin duda ha colmado la medida de lo permisible es que se haya llegado al extremo de inmiscuirse, sin mayores fundamentos, en la conducción de la política exterior de Chile, facultad privativa del Presidente de la República, según nuestra Constitución, en una materia tan candente y delicada como es nuestro diferendo limítrofe con la Argentina, comprometiendo incluso la seguridad del país al proponer, irresponsablemente, informaciones que pueden perturbar la solución pronta y justa del conflicto planteado.

Se dice, aun en medio de la crisis, que la gestión internacional del Gobierno debe contar, prácticamente, con la audiencia de los institutos armados del país, mediante la eficiente coordinación entre el potencial adecuado a la defensa de los intereses soberanos de Chile y la realización práctica de su política internacional.

Esta afirmación, que no pasa de ser un lugar común, resulta a lo menos extraña en boca de la prensa que sirvió incondicionalmente a Gobiernos que se caracterizaron por el menosprecio con que trataron a nuestras Fuerzas Armadas frente a los propósitos anunciados y reiterados por el Presidente Frei y su Ministro de Defensa Nacional, en el sentido de darle a nuestro Ejército, a nuestra Marina y a nuestra Aviación, el lugar de privilegio que les corresponde no sólo por sus gloriosas tradiciones, sino por las labores que cumplen, inherentes al resguardo de la soberanía nacional.

De acuerdo con nuestra Constitución y nuestras leyes, es el Presidente de la República, y nadie más que él, el que dirige, como ya lo hemos dicho, la política exterior y de defensa nacional, es él quien, asesorado por sus colaboradores, las concibe y ordena ejecutarlas.

Sostener lo contrario es ponerse fuera de la Constitución y de las leyes, cuyo imperio está precisamente garantido por la inquebrantable lealtad de las Fuerzas Armadas y significa exponerse a todas las consecuencias que implican actos de esta naturaleza.

Tan claro es el concepto de sus deberes y obligaciones que tiene el Presidente de la República, que justamente cuando se le dirige la crítica irresponsable que comentamos, ha dispuesto que se reúnan en Balmaceda su Ministro de Defensa Nacional con el correspondiente de Argentina, de acuerdo con el Gobierno de dicho país.

Así son de inconsecuentes sus gratuitos contradictores.

Por otra parte, no deja de llamar la atención que quienes, hasta ahora, habían dado, en materia internacional, lecciones de mesura en este momento en que todo el pueblo respalda al Jefe del Estado, tiendan a provocar nuevos conflictos, sugiriendo que la situación internacional debiera significar una tregua interna, dando la impresión de que quieren usar este peligrosísimo y descalificado procedimiento para cambiar el curso de las decisiones internas que afectan la estructura social de la nación.

Esperamos que la reflexión y el sentido patriótico se impongan en una hora en que se requiere como nunca resguardar la firme conducción del Estado, y respaldar el sentido de responsabilidad con que se está conduciendo a Chile en tan difíciles momentos.

Toda otra posición resulta inexplicable en una hora en que el patriotismo y el espíritu de unidad nacional deben sobreponerse a la pasión política y al aprovechamiento inaceptable de una crisis que compromete al país entero.

## Videla Lira

No debe ser grato, para un patriota, estar trabajando en estos momentos en las delicadas funciones de Embajador en la República Argentina.

No por el trabajo arduo, sostenido, indispensablemente inteligente. Cualquier hombre nacido en estas tierras daría lo mejor de sí en los momentos que vivimos.

Hernán Videla Lira lo ha estado haciendo, y brillantemente. Es la oportunidad en que se necesita el apoyo de la nación entera para sentir esa comunicación vital con la patria que no sólo reconforta, sino da ánimos para seguir adelante en la tarea encomendada. Pero he aquí lo doloroso: en estos precisos instantes, cuando Videla Lira pone su firma en un documento que devuelve la confianza en que los diferendos entre naciones hermanas podrán solucionarse en el único plano en que es posible una solución duradera, en estos precisos instantes, Videla Lira recibe una comunicación que le exige renunciar a su cargo.

¿Quién envía esa conminación? ¿Los enemigos de Chile? No: La envía la directiva transitoria de un partido —de su propio partido, el Liberal— que no puede comprender que haya hombres íntegros. Cuando hay un conflicto internacional, no queda sino el apoyo al Gobierno. Así lo comprendieron los conservadores en tiempos de Anibal Pinto, que lo apoyaron sin que Pinto lo llamara a su Administración, sin que transara un ápice de su programa. Los liberales de hoy —mejor dicho: la directiva liberal de hoy— prefieren no comprenderlo.

Hay algo oscuro detrás de esa manobra.

A Víctor Santa Cruz se le eximió de la orden partidaria de renuncia, porque está representando a Chile en el arbitraje que Inglaterra debe resolver entre Chile y Argentina, y ante esos problemas, nada importan los partidismos. Justa posición del Partido Liberal.

Pero a Hernán Videla Lira no se le exime. ¡A Hernán Videla Lira, que presidió el Senado con el aplauso de todos los sectores! ¡A Hernán Videla Lira, que fue nombrado Embajador con el voto del Senado!

Es lamentable que quienes por un lado piden unión en favor de la patria, en el único caso concreto en que deberían haber mostrado que realmente anhelan esa unión, pretenden frustrarla. Si a Víctor Santa Cruz se le deja en Londres por un diferendo con Buenos Aires, ¿no es igualmente lógico, y con mayor fuerza, que a Hernán Videla se le deje dar para la patria su talento, en Buenos Aires?

Peró estos sinsabores son pasajeros. La orden de expulsión dada por la directiva del Partido Liberal ha sido, sin duda, recibida por el Embajador Videla Lira como una condecoración ganada por sus esfuerzos en favor de Chile, por encima de cábalas y misterios. Se sufre. Y nada hay más bello y profundo que sufrir para servir a la patria, pese a los anhelos divisionistas y pequeños en que no cayeron los dirigentes de la Derecha de antaño.

Videla Lira es el representante de todo Chile ante la República Argentina.

No el de una directiva partidista.

## Dentistas

Basta mirar en el Museo el instrumental del viejo y prestigioso médico doctor Allende Padín, que fue cirujano jefe del Ejército en la Guerra del Pacífico, para temblar de horror.

Seguramente este caballero era muy bueno y muy filántropo.

Pero se sabe que para los heridos no había más anestésico que el de la botella de aguardiente, tomada "glu, glu, glu", de un viaje.

Con ello bastaba hasta para amputar piernas enteras.

El instrumental estaba compuesto de martillos y serruchos.

Pues bien, vale la pena recordar lo heroico que se necesitaba ser para recibirse de dentista en diciembre de 1852, como lo hicieron los doctores Lagunas y Barrera.

Suponemos que trabajaban con un formón y un martillo.

Alguna vez, en años muy lejanos, le oímos contar a don Ismael Tocornal (ni más ni menos), que llegó al fondo de sus mayores, uno que sacaba muelas sin dolor.

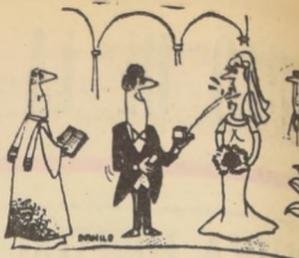
A él lo sometieron a una extracción y dijo que el fulano le había descarnado la encía con una navaja de afeitar, dejándolo que chillara como un verraco y argumentándole que aún no le sacaba la muela, pero que la verdadera extracción era indolora.

Así fue, la muela salió al primer tirón de una tenaza, pues ya la encía estaba totalmente destrozada.

Recordemos tan sólo que por aquellos años los dentistas pagaban patente de "flebotomo y barbero" (flebotomo, del griego flebis y tomis, cortador de venas).

Lagunas y Barrera fueron unos grandes precursores.

F. K.



—En un momento así, esperaba otro emoción...

## El Carrousel de Washington por Drew Pearson

### La OEA y su Secretario General

WASHINGTON, Diciembre (EPS). — Nadie me su nombre en discursos oficiales, pero José A. Mora, Secretario General de la Organización de Estados Americanos, fue aplaudido por los principales delegados de la Conferencia de Río de Janeiro del lamentable organismo.

Durante la primera sesión plenaria de la OEA, orador tras orador se refirió en franco lenguaje a la actual crisis de la OEA y a "la necesidad de nuestra organización". Una buena parte del discurso del Ministro de Relaciones Exteriores mexicano, Antonio Carrillo Florín, de noviembre, fue dedicada a lo que el llamado "Estado" (donde se creó la OEA en 1948), a la vez que sus estatutos para darle a la organización una "flexibilidad".

Su colega de Chile, Gabriel Valdés, dijo algo más, aunque en palabras diferentes. Los sentimientos se hicieron eco los Camareros Lleras, Costa Rica, El Salvador y Uruguay. Todos calcularon que la OEA no reaccionó adecuadamente a las demandas impuestas sobre ella por recientes críticas, especialmente por la revuelta dominicana, efecto, lo que el diplomático estaba diciendo es que no estuvo a la altura de la situación. Porque el primero que fue a Santo Domingo con un mandato OEA para hallar una solución al peligroso estado que allí existía.

Cuando se vio claramente que Mora era incapaz y que los dominicanos estaban riéndose de él, el directivo de la OEA nombró una comisión de trabajo, encabezada por el Embajador norteamericano W. Bunker, para que asumiera la tarea que fue encomendada al Secretario General.

Bunker y sus colegas de Brasil y Costa Rica tomaron finalmente una fórmula aceptable para un régimen provisional dominicano.

Los principales representantes de varios países, pero no privadamente, "un lacayo del Departamento de Estado". Pero el hecho es que el Departamento de Estado finalmente descontento con él. Sus ocho años en el cargo han parecido a muchos un período de "marcar y rehuyendo las cuestiones y no dando ninguna solución".

Hasta cierto punto, esta impresión desfavorable inevitable. Mora vino a su cargo después de ocupar dinámicos secretaríos generales. Uno fue el ex presidente de Colombia, Alberto Lleras Camargo, quien durante dos años antes de terminarse su período de gestión ayudó a derrocar una dictadura en su patria y luego, en el más efectivo Jefe de Estado en ella desde la Segunda Guerra Mundial.

Lleras Camargo transformó la rancia e inerte Unión Panamericana en un activo organismo internacional, con una Carta y un pronóstico.

Fue seguido por Carlos Dávila, ex Presidente de Chile, quien resolvió problemas latinoamericanos antes de que se hicieran agudos. Cuando hubo problemas entre Costa Rica y Nicaragua, inmediatamente en aeroplano a América norteamericana, quien al punto de las dificultades a las cinco de la mañana siguiente día.

Mora, un contemporizador antes que un estadista, conoció en un documento preparado para la Conferencia de Río de Janeiro, la urencia del fortalecimiento de los contactos entre los Ministros de Relaciones Exteriores de los países miembros de la OEA. "para que ésta no se vea sorprendida por sorpresa como fue el caso a principios de este año con los sucesos de la República Dominicana".

Quienes oyeron tal declaración la hallaron sorprendente. Fue algo así como si el Secretario General de las Naciones Unidas, U Thant, manifestara que él esperaba que hubiera dificultades entre la India y Pakistán.

Uno de los principales periódicos del Brasil, "Folha de São Paulo", calificó la presencia de Mora en Río de Janeiro como "inútil y estéril".

Aparte de los asuntos de controversia en Río de Janeiro, sólo había un punto en que casi todos los miembros de la OEA estaban de acuerdo: su opinión sobre José Mora.

## Ataques a un Técnico

Queremos en estas líneas expresar nuestra adhesión a un compañero a quien se hace hoy objeto de ataques indiscriminados.

Nos referimos a Jacques Chonchol, uno de los hombres que tiene a su cargo el plan de reforma agraria y que ha sido puesto allí, precisamente, por su extraordinaria capacidad técnica y por la seriedad intelectual de su formación ideológica.

No es extraño que los sectores más adversos a la reforma agraria hayan puesto en él sus ojos. Los documentos y artículos de prensa enfocan a Jacques Chonchol como la presa que hay necesidad de capturar. Ellos se fundan en métodos de combate que son rechazados de plano. A veces, una tergiversación de un texto. Otras, una intencionada comparación, en fin, referencias insidiosas al hecho de que Chonchol es en el plan cubano de reforma agraria, el hombre adobado con progresivas interpretaciones de lo que acaba de afirmar el Partido Liberal de Chile en un artículo de "El Mercurio" de carácter "colectivista" de la reforma agraria chilena, el apoyo del patrocinio de un hombre cuya fidelidad al pensamiento democratacristiano es ejemplar.

Nosotros advertimos aquí el eterno juego del ideológico: buscar desesperadamente, por vías materiales, una iniciativa a la cual se teme. En tales casos, forma parte esencial del método de un hombre determinado, buscar separarlo de los compañeros, atribuirle ideas que él no comparte, crear un odio o peligroso para la marcha misma de la reforma agraria.

Creemos que el proceso de la reforma agraria en nuestro país echará por tierra los augurios. Pero si estaremos cantando victoria a cada momento, si la lógica y la justicia que le sirven de sustento removerán los obstáculos. No tendremos en cuenta el colectivismo dictatorial ni el estado totalitario de la reforma agraria. Nuestras predicciones son de trabajo en el campo, un más alto nivel de social y de paz, una participación más honda de los interesados en los destinos de su patria, una homogénea nacional.

¿Será necesario que ciertos hábitos físicos y mentales dejen su lugar a otros nuevos? Sin duda que eso nada tiene que ver con el Estado totalitario y la presencia de los partidos dictatoriales. La reforma agraria es la base de una democracia social. Sin ella, no hay democracia verdadera en Chile.

Deberemos este resultado a hombres como Jacques Chonchol. A fin de que nadie especule sobre sus intenciones, todos los militantes de la revolución en libertad dispuestos a dar testimonio a su favor.

Jaime

Política EL SENADO • LA CAMARA • LAS COMISIONES • LOS PARTIDOS • LOS PROYECTOS • SU DISCUSION

FRAP se opone a que los trabajadores del cobre elijan representantes directamente

Cámara de Diputados ha aprobado todas las observaciones del Ejecutivo al proyecto del cobre.— El debate se centró especialmente en las disposiciones relativas a la composición del Directorio de la Corporación del Cobre

La Cámara de Diputados inició ayer la discusión y votación de las observaciones del Ejecutivo al proyecto del cobre, que modifica la Ley de Inversiones Mineras y dicta normas sobre las actividades mineras mixtas.

El debate se centró especialmente en las disposiciones relativas a la composición del Directorio de la Corporación del Cobre. En él, los diputados del FRAP sostuvieron una extraña actitud, al oponerse al sistema de elección directa de los representantes de los trabajadores propuesto por el Gobierno en el veto.

El veto en esta materia propone que el Presidente de la República, elegirá un representante de los empleados y otro de los obreros del cobre, de una terna presentada por los trabajadores, cuyos integrantes deberán tener dos años de servicios en las empresas de la gran minería del cobre y ser designados en votación directa por aquellos.

El diputado Ricardo Valenzuela, expresó que la Democracia Cristiana ha venido sosteniendo una línea bastante clara en favor del perfeccionamiento del régimen democrático de nuestros país. Prueba de ello el haber propuesto el establecimiento del plebiscito como una forma de que el pueblo tenga ingerencia directa en la conducción del país.

Por su parte, el Ministro de Minería, Eduardo Simián, que intervino en cada disposición con el objeto de fijar la posición del Gobierno, manifestó que a través del nuevo sistema, los trabajadores mantendrán el número de representantes y que el sistema de elección directa, que beneficiaría a los representantes, ya que podrán expresar su voluntad libremente.

El diputado Luis Pareto, en nota enviada al director del Canal 13, Eduardo Tirone, propone la ampliación del área de alcance de las transmisiones a la costa para el próximo verano. En la comunicación el diputado señala el gran beneficio que otorgaría la televisión con esta ampliación y, muy especialmente, para las colonias de veraneantes, donde concurren grandes grupos de trabajadores con sus familias.

Ampliación de TV a la costa propone el diputado Pareto

El diputado Luis Pareto, en nota enviada al director del Canal 13, Eduardo Tirone, propone la ampliación del área de alcance de las transmisiones a la costa para el próximo verano. En la comunicación el diputado señala el gran beneficio que otorgaría la televisión con esta ampliación y, muy especialmente, para las colonias de veraneantes, donde concurren grandes grupos de trabajadores con sus familias.

Unánime desacuerdo con actitud asumida por diario "El Mercurio"

Parlamentarios de todos los sectores políticos se manifestaron en desacuerdo con la posición adoptada por el diario "El Mercurio", en relación con la política internacional de Chile y el conflicto limítrofe con Argentina.

El diputado demócratacristiano Héctor Valenzuela Valderrama, formuló al respecto una declaración en la que califica de antipatriótica la campaña que se enciende ese diario. Agregó que hay una extraña combinación de fuerzas, ya que se advierte el mismo tono, las mismas expresiones y la misma orientación que se refleja en la prensa ultraderecha de Buenos Aires.

de hacer fracasar los acuerdos a que han llegado los Gobiernos de Chile y Argentina, que todos los chilenos esperan den una solución al conflicto".

Ministerio de Agricultura

CONSEJO SUPERIOR DE FOMENTO AGROPECUARIO SECRETARIA GENERAL CONSEJO NACIONAL FORESTAL

El Ministerio de Agricultura, llama a un Concurso de Afiche e Insignia para la Campaña Nacional de Forestación. En este Concurso pueden participar todos los artistas que lo deseen, sus trabajos deberán ser comprensibles para todo el público en general.

ESPECIFICACIONES 1.— Concurso de Afiche: Tamaño: Mercurio: 115 x 78 cm. 4 colores, con café y verde obligatorio, que representen el follaje y la madera.

LEYENDA: Frase "CHILE CRECE HACIA ARRIBA". Premios: 1º Premio . . . . . E° 1.000 2º Premio . . . . . E° 500 3º Premio . . . . . E° 200

JURADO: Sr. Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli. Sr. Decano de la Facultad de Bellas Artes, Luis Ovarzún. Sr. Camilo Mori, Premio Nacional de Arte y profesor universitario. Los afiches premiados serán de propiedad del Ministerio de Agricultura, que podrá reproducirlos en la forma que lo estime conveniente. Todos los trabajos serán exhibidos en una Exposición.

PLAZO DE ENTREGA: Los trabajos tendrán un plazo de cuatro semanas. La impresión se hará en sistema offset. Mayores informaciones en el Instituto Forestal, Belgrado N° 11.

2.— Concurso para una insignia: Tamaño y forma: Círculo de 6 cm. de diámetro, para producir a 2 1/2 cm. Colores: Verde y negro. Leyenda: "CAMPANA NACIONAL FORESTAL". Premios: 1º Premio . . . . . E° 200 2º Premio . . . . . E° 100

LOS AUTORES DE AMBOS CONCURSOS FIRMARAN CON SEUDONIMO, ENTREGANDO EN SOBRE CERRADO SU VERDADERO NOMBRE. Las insignias premiadas serán de propiedad del Ministerio de Agricultura, que podrá reproducirlos en la forma que lo estime conveniente. Todos los trabajos serán exhibidos en una Exposición. PLAZO DE ENTREGA: 2 semanas.



EL PRESIDENTE EN EJERCICIO de la Cámara de Diputados, Luis Piccolini, recibió ayer la visita de una delegación de dirigentes juveniles de Alemania Federal, pertenecientes a los partidos Demócratacristiano, Socialdemocracia y Liberal, que realizan una gira por el continente americano. En EL GRABADO se observa al Dr. Heinz Risenhuber junto al presidente en ejercicio de la Cámara y al diputado Guido Castilla. De pie, atrás, un dirigente de la Juventud Demócrata Cristiana, y los diputados Fernando Rossetot y Manuel Rodríguez.

Industria de remolacha propicia diputado Garcés

Antecedentes sobre la iniciativa dio a conocer recientemente en la Cámara.— La Planta se instalaría en Curicó

El diputado demócratacristiano, Carlos Garcés, en una intervención pronunciada recientemente en la Cámara, señaló la importancia de instalar en la provincia de Curicó una planta de remolacha. Manifestó Garcés que dicha industria no sólo sería beneficiosa como fuente de producción, sino que, al mismo tiempo, serviría para la creación de nuevas fuentes de trabajo, con también el notorio ascenso de superación económica que representaría para la provincia.

Algunos acápites de la alocución del parlamentario sobre esta materia, son los siguientes: "La provincia de Curicó, cuenta con un ambiente ideal para este cultivo, por tratarse de una zona templada-fría, con bastante humedad relativa en la atmósfera. Otro factor climático digno de mencionarse en esta zona, es la caída pluviométrica, la menor cantidad de lluvia que se produce en la región, junto con la textura de los suelos que permiten que los terrenos ocupados prolongarse durante el invierno, sin interrumpir el normal abastecimiento de la fábrica, problema que ya se ha presentado, con lamentables consecuencias para su producción en las plantas de Los Angeles y Linares. Del conocimiento de las siembras de remolacha en la provincia, se ha podido establecer categóricamente que los terrenos ocupados en este cultivo no han sido seleccionados como los mejores, ya que las siembras las han efectuado aquellos agricultores que han tenido mayores influencias para conseguir los contratos. Por otra parte, en el estudio efectuado por ingenieros agrónomos, señores Mariano Maureira y Fernando Conzales, del Ministerio de Agricultura, le asignaron a la provincia un porcentaje de superficie agrícola apta y recomendable del 80%, lo que nos permite suponer que la calidad de los terrenos está predispuesta para mantener un alto porcentaje de rendimiento de producción de remolacha, con elevado contenido de sacarina, ambos índices superiores a los respectivos promedios logrados en otras zonas."

AMBIENTE IDEAL "La provincia de Curicó, cuenta con un ambiente ideal para este cultivo, por tratarse de una zona templada-fría, con bastante humedad relativa en la atmósfera. Otro factor climático digno de mencionarse en esta zona, es la caída pluviométrica, la menor cantidad de lluvia que se produce en la región, junto con la textura de los suelos que permiten que los terrenos ocupados prolongarse durante el invierno, sin interrumpir el normal abastecimiento de la fábrica, problema que ya se ha presentado, con lamentables consecuencias para su producción en las plantas de Los Angeles y Linares. Del conocimiento de las siembras de remolacha en la provincia, se ha podido establecer categóricamente que los terrenos ocupados en este cultivo no han sido seleccionados como los mejores, ya que las siembras las han efectuado aquellos agricultores que han tenido mayores influencias para conseguir los contratos. Por otra parte, en el estudio efectuado por ingenieros agrónomos, señores Mariano Maureira y Fernando Conzales, del Ministerio de Agricultura, le asignaron a la provincia un porcentaje de superficie agrícola apta y recomendable del 80%, lo que nos permite suponer que la calidad de los terrenos está predispuesta para mantener un alto porcentaje de rendimiento de producción de remolacha, con elevado contenido de sacarina, ambos índices superiores a los respectivos promedios logrados en otras zonas."

VENTAJAS DE LA INICIATIVA Por último, el parlamentario, luego de hacer una amplia reseña con cifras y datos que confirman la posible instalación de la Planta de Remolacha en Curicó, citó algunas de las ventajas que reportará la instalación de ella: El mejoramiento de las condiciones socio-económicas que representa para el obrero esta iniciativa—impiden su tendencia actual a emigrar a las ciudades en busca de otras fuentes de trabajo, ya que la explotación de la remolacha es uno de los cultivos más remunerativos existentes en la zona, teniendo presente que la mayor parte de la siembra se hace en base de riego, lo que otorga mayores entradas por concepto de trabajo y producción al obrero. Además de presentar la provincia de Curicó y sus zonas de atracción el cuadro apto para abastecer una Planta Industrializadora de remolacha, debe destacarse el hecho fundamental que su trabajo de ningún modo interfiere a la Planta de Linares, la más próxima, la que ya está saturada en su propio radio de acción. En un país agrícola por naturaleza que busca ansiosamente los recursos de su propia recuperación económica, resulta un contrasentido que no se permita la expansión del cultivo de la remolacha aún dentro de una zona apta y favorable en todo sentido.

mandas de mano de obra por parte de la agricultura, presentándose una mayor proporción de cesantía."



Diputado Carlos Garcés

LOS ESTUDIANTES ORGANIZAN CAMPAÑA DE CHILENIDAD EN PROVINCIAS DEL SUR DEL PAIS

Se inscriben para viajar a Maule, Llanquihue, Chiloé y Aisén, para construir comedores escolares, policlínicas y centros comunitarios

El lunes pasado se inició en la Federación de estudiantes y escuelas de la Universidad de Chile la campaña de inscripción para los trabajos de Verano 1966. Esta vez, mil universitarios viajarán a las provincias de Maule, Llanquihue, Chiloé y Aisén para construir comedores escolares, policlínicas y centros comunitarios y realizar labores de chilenidad en Aisén.

OTRA ETAPA.— Los estudiantes inician así otra etapa en la construcción de Chile. El año pasado fueron 600 los que se turnaron para construir alrededor de 40 escuelas en las provincias de Santiago, Curicó, Maule y Llanquihue. Fue el aporte desinteresado de los universitarios al plan educacional que hizo que miles de niños tuvieran donde estudiar. Hoy, los dirigentes de la Federación dicen que su gran orgullo es que ninguno de estos locales escolares se haya caído con el terremoto ni los temporales. También ha mantenido contacto con los colonos de Chiloé y espera poder trabajar en el mismo lugar este verano.

El grupo del que formaba parte este estudiante era el más lejano: CHOLGO, a ocho horas de Puerto Montt en lancha. Integrado por 24 jóvenes, este grupo se ha reunido durante todo el año, afianzando así una amistad que nace en 20 días de convivencia. También ha mantenido contacto con los colonos de Chiloé y espera poder trabajar en el mismo lugar este verano.

¡¡Oportunidad!!

AMPLIO SURTIDO DE JUGUETES Saldos a precios de 1964 — En

LIBRERIA COLON Encuentra tus regalos de Navidad a precios realmente favorables de competencia. COMPANIA N° 1007

PASE UNA NAVIDAD MILLONARIO!! COMPRE SU GORDITO EN MAC-IVER 36 AGUSTINAS 1009 "LA BRUJA" POLLA LOTERIA

ACTITUD:

FRAP se opone a que los trabajadores del cobre elijan representantes directamente

La Cámara de Diputados ha aprobado todas las observaciones del Ejecutivo al proyecto del cobre.— El debate se centró especialmente en las disposiciones relativas a la composición del Directorio de la Corporación del Cobre

La Cámara de Diputados inició ayer la discusión y votación de las observaciones del Ejecutivo al proyecto del cobre, que modifica la Ley de Inversiones Mineras y dicta normas sobre las actividades mineras mixtas.

El debate se centró especialmente en las disposiciones relativas a la composición del Directorio de la Corporación del Cobre. En él, los diputados del FRAP sostuvieron una extraña actitud, al oponerse al sistema de elección directa de los representantes de los trabajadores propuesto por el Gobierno en el veto.

El veto en esta materia propone que el Presidente de la República, elegirá un representante de los empleados y otro de los obreros del cobre, de una terna presentada por los trabajadores, cuyos integrantes deberán tener dos años de servicios en las empresas de la gran minería del cobre y ser designados en votación directa por aquellos.

El diputado Ricardo Valenzuela, expresó que la Democracia Cristiana ha venido sosteniendo una línea bastante clara en favor del perfeccionamiento del régimen democrático de nuestros país. Prueba de ello el haber propuesto el establecimiento del plebiscito como una forma de que el pueblo tenga ingerencia directa en la conducción del país.

Por su parte, el Ministro de Minería, Eduardo Simián, que intervino en cada disposición con el objeto de fijar la posición del Gobierno, manifestó que a través del nuevo sistema, los trabajadores mantendrán el número de representantes y que el sistema de elección directa, que beneficiaría a los representantes, ya que podrán expresar su voluntad libremente.

El diputado Luis Pareto, en nota enviada al director del Canal 13, Eduardo Tirone, propone la ampliación del área de alcance de las transmisiones a la costa para el próximo verano. En la comunicación el diputado señala el gran beneficio que otorgaría la televisión con esta ampliación y, muy especialmente, para las colonias de veraneantes, donde concurren grandes grupos de trabajadores con sus familias.

Ampliación de TV a la costa propone el diputado Pareto

El diputado Luis Pareto, en nota enviada al director del Canal 13, Eduardo Tirone, propone la ampliación del área de alcance de las transmisiones a la costa para el próximo verano. En la comunicación el diputado señala el gran beneficio que otorgaría la televisión con esta ampliación y, muy especialmente, para las colonias de veraneantes, donde concurren grandes grupos de trabajadores con sus familias.

Unánime desacuerdo con actitud asumida por diario "El Mercurio"

Parlamentarios de todos los sectores políticos se manifestaron en desacuerdo con la posición adoptada por el diario "El Mercurio", en relación con la política internacional de Chile y el conflicto limítrofe con Argentina.

El diputado demócratacristiano Héctor Valenzuela Valderrama, formuló al respecto una declaración en la que califica de antipatriótica la campaña que se enciende ese diario. Agregó que hay una extraña combinación de fuerzas, ya que se advierte el mismo tono, las mismas expresiones y la misma orientación que se refleja en la prensa ultraderecha de Buenos Aires.

de hacer fracasar los acuerdos a que han llegado los Gobiernos de Chile y Argentina, que todos los chilenos esperan den una solución al conflicto".

Ministerio de Agricultura

CONSEJO SUPERIOR DE FOMENTO AGROPECUARIO SECRETARIA GENERAL CONSEJO NACIONAL FORESTAL

El Ministerio de Agricultura, llama a un Concurso de Afiche e Insignia para la Campaña Nacional de Forestación. En este Concurso pueden participar todos los artistas que lo deseen, sus trabajos deberán ser comprensibles para todo el público en general.

ESPECIFICACIONES 1.— Concurso de Afiche: Tamaño: Mercurio: 115 x 78 cm. 4 colores, con café y verde obligatorio, que representen el follaje y la madera.

LEYENDA: Frase "CHILE CRECE HACIA ARRIBA". Premios: 1º Premio . . . . . E° 1.000 2º Premio . . . . . E° 500 3º Premio . . . . . E° 200

JURADO: Sr. Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli. Sr. Decano de la Facultad de Bellas Artes, Luis Ovarzún. Sr. Camilo Mori, Premio Nacional de Arte y profesor universitario. Los afiches premiados serán de propiedad del Ministerio de Agricultura, que podrá reproducirlos en la forma que lo estime conveniente. Todos los trabajos serán exhibidos en una Exposición.

PLAZO DE ENTREGA: Los trabajos tendrán un plazo de cuatro semanas. La impresión se hará en sistema offset. Mayores informaciones en el Instituto Forestal, Belgrado N° 11.

2.— Concurso para una insignia: Tamaño y forma: Círculo de 6 cm. de diámetro, para producir a 2 1/2 cm. Colores: Verde y negro. Leyenda: "CAMPANA NACIONAL FORESTAL". Premios: 1º Premio . . . . . E° 200 2º Premio . . . . . E° 100

LOS AUTORES DE AMBOS CONCURSOS FIRMARAN CON SEUDONIMO, ENTREGANDO EN SOBRE CERRADO SU VERDADERO NOMBRE. Las insignias premiadas serán de propiedad del Ministerio de Agricultura, que podrá reproducirlos en la forma que lo estime conveniente. Todos los trabajos serán exhibidos en una Exposición. PLAZO DE ENTREGA: 2 semanas.

LOS ESTUDIANTES ORGANIZAN CAMPAÑA DE CHILENIDAD EN PROVINCIAS DEL SUR DEL PAIS

Se inscriben para viajar a Maule, Llanquihue, Chiloé y Aisén, para construir comedores escolares, policlínicas y centros comunitarios

El lunes pasado se inició en la Federación de estudiantes y escuelas de la Universidad de Chile la campaña de inscripción para los trabajos de Verano 1966. Esta vez, mil universitarios viajarán a las provincias de Maule, Llanquihue, Chiloé y Aisén para construir comedores escolares, policlínicas y centros comunitarios y realizar labores de chilenidad en Aisén.

OTRA ETAPA.— Los estudiantes inician así otra etapa en la construcción de Chile. El año pasado fueron 600 los que se turnaron para construir alrededor de 40 escuelas en las provincias de Santiago, Curicó, Maule y Llanquihue. Fue el aporte desinteresado de los universitarios al plan educacional que hizo que miles de niños tuvieran donde estudiar. Hoy, los dirigentes de la Federación dicen que su gran orgullo es que ninguno de estos locales escolares se haya caído con el terremoto ni los temporales. También ha mantenido contacto con los colonos de Chiloé y espera poder trabajar en el mismo lugar este verano.

El grupo del que formaba parte este estudiante era el más lejano: CHOLGO, a ocho horas de Puerto Montt en lancha. Integrado por 24 jóvenes, este grupo se ha reunido durante todo el año, afianzando así una amistad que nace en 20 días de convivencia. También ha mantenido contacto con los colonos de Chiloé y espera poder trabajar en el mismo lugar este verano.

¡¡Oportunidad!!

AMPLIO SURTIDO DE JUGUETES Saldos a precios de 1964 — En

LIBRERIA COLON Encuentra tus regalos de Navidad a precios realmente favorables de competencia. COMPANIA N° 1007

PASE UNA NAVIDAD MILLONARIO!! COMPRE SU GORDITO EN MAC-IVER 36 AGUSTINAS 1009 "LA BRUJA" POLLA LOTERIA

ACTITUD:

FRAP se opone a que los trabajadores del cobre elijan representantes directamente

La Cámara de Diputados ha aprobado todas las observaciones del Ejecutivo al proyecto del cobre.— El debate se centró especialmente en las disposiciones relativas a la composición del Directorio de la Corporación del Cobre

La Cámara de Diputados inició ayer la discusión y votación de las observaciones del Ejecutivo al proyecto del cobre, que modifica la Ley de Inversiones Mineras y dicta normas sobre las actividades mineras mixtas.

El debate se centró especialmente en las disposiciones relativas a la composición del Directorio de la Corporación del Cobre. En él, los diputados del FRAP sostuvieron una extraña actitud, al oponerse al sistema de elección directa de los representantes de los trabajadores propuesto por el Gobierno en el veto.

El veto en esta materia propone que el Presidente de la República, elegirá un representante de los empleados y otro de los obreros del cobre, de una terna presentada por los trabajadores, cuyos integrantes deberán tener dos años de servicios en las empresas de la gran minería del cobre y ser designados en votación directa por aquellos.

El diputado Ricardo Valenzuela, expresó que la Democracia Cristiana ha venido sosteniendo una línea bastante clara en favor del perfeccionamiento del régimen democrático de nuestros país. Prueba de ello el haber propuesto el establecimiento del plebiscito como una forma de que el pueblo tenga ingerencia directa en la conducción del país.

Por su parte, el Ministro de Minería, Eduardo Simián, que intervino en cada disposición con el objeto de fijar la posición del Gobierno, manifestó que a través del nuevo sistema, los trabajadores mantendrán el número de representantes y que el sistema de elección directa, que beneficiaría a los representantes, ya que podrán expresar su voluntad libremente.

El diputado Luis Pareto, en nota enviada al director del Canal 13, Eduardo Tirone, propone la ampliación del área de alcance de las transmisiones a la costa para el próximo verano. En la comunicación el diputado señala el gran beneficio que otorgaría la televisión con esta ampliación y, muy especialmente, para las colonias de veraneantes, donde concurren grandes grupos de trabajadores con sus familias.

Ampliación de TV a la costa propone el diputado Pareto

El diputado Luis Pareto, en nota enviada al director del Canal 13, Eduardo Tirone, propone la ampliación del área de alcance de las transmisiones a la costa para el próximo verano. En la comunicación el diputado señala el gran beneficio que otorgaría la televisión con esta ampliación y, muy especialmente, para las colonias de veraneantes, donde concurren grandes grupos de trabajadores con sus familias.

Unánime desacuerdo con actitud asumida por diario "El Mercurio"

Parlamentarios de todos los sectores políticos se manifestaron en desacuerdo con la posición adoptada por el diario "El Mercurio", en relación con la política internacional de Chile y el conflicto limítrofe con Argentina.

# Con nuevo edificio cuenta desde ayer el Liceo N.º 15 de La Reina

## En ceremonia presidida por el Subsecretario de Educación, Patricio Rojas, fue inaugurado su moderno local

Con asistencia del Subsecretario de Educación, Patricio Rojas, el Liceo Fiscal N.º 15 de La Reina, inauguró ayer el edificio de su nuevo local, donde realizará sus actividades desde marzo venidero.

El establecimiento, funcionaba anteriormente en las casas y antiguas dependencias

La ceremonia se inició con el izamiento del pabellón nacional, luego el párroco de Santa Rita, Padre Gastón Deche, bendijo el nuevo plantel.

A nombre de la Sociedad Constructora, hizo entrega del edificio su gerente, Sergio Undurraga Oca, y durante la ceremonia usaron de la palabra

del fundo La Reina, posteriormente fue trasladado provisionalmente a la Casa de Reposo del Servicio de Seguro Social, y ahora, con la entrega del local, que tiene capacidad para 600 alumnos y que fue levantado por la Sociedad Constructora de Establecimientos Educativos, supera y resuelve el problema que se había presentado en los últimos años.

El Director de Educación Secundaria, Alfonso Bravo, y el Rector del Liceo, Luis Salazar, a quien se debe en gran parte haber obtenido la construcción de esta obra y la puesta en marcha del colegio.

El Alcalde de La Reina, Fernando Castillo Velasco, habló para referirse al aporte que este liceo representaba para el



El Subsecretario de Educación, Patricio Rojas, presidió a las 11 horas de ayer la inauguración del nuevo edificio para el Liceo de Hombres N.º 15 de La Reina. Durante la ceremonia hablaron, entre otras personalidades, el Director de Educación Secundaria, Alfonso Bravo, quien destacó la labor educacional del Gobierno, especialmente en materia de cons-

# Política forestal del Gobierno defiende el porvenir de un rubro económico vital

“Estas Primeras Jornadas Forestales tiene por objeto hacerse eco de las plausibles inquietudes que manifiesta el Gobierno en defensa de ese patrimonio nacional, con tanto futuro, como son los bosques. Es decir, al través del diálogo la Asociación Chilena de Ingenieros Forestales, conocerá y evaluará el pensamiento del Estado —Ministerio de Agricultura—; del Instituto Forestal; de la Corporación de Fomento; y de la Corporación Chilena de la Madera, sobre un recurso económico potencial que Chile, por fin, con la iniciativa del Ejecutivo encarará de un modo planificado y responsable”.

Con estas palabras, el Ingeniero Forestal, Eduardo Astorga Schneider, presidente de la Asociación Chilena de los especialistas, dio comienzo a la conferencia de prensa en que explicó los alcances de las Primeras Jornadas Forestales.

En una parte de su exposición, tuvo palabras de elogio para el proyecto del Ejecutivo, ya aprobado por la Comisión de Agricultura de la Cámara de Diputados y que define la Política Forestal del Estado. “Con este proyecto —dijo el Ingeniero Astorga— se cautelizarán los intereses fiscales de las reservas y bosques, explotados actualmente en forma indiscriminada, sin orientación técnica, por ocupantes ilegales e ilegales”.

Por su parte, el Ingeniero Forestal, Horacio Recanat, Bessoain, el especialista más antiguo en el país, que presidirá

Afirmó ayer el Ingeniero Forestal, Eduardo Astorga, explicando la realización de las Primeras Jornadas Forestales. El jefe del Estado y el Ministro de Agricultura, serán designados “Socios Honorarios” de la Asociación Nacional de Ingenieros Forestales

las Jornadas que se inician el próximo jueves en el Salón de los Embajadores del Hotel Carrera, expresó que el Fisco es poseedor de unos 5 millones de hectáreas —reservas y bosques— de los cuales un 60% está ocupando o coltando en parte, mientras el porcentaje remanente, son bosques de alta montaña, físicamente inaccesibles.

La Ley Forestal en gestación —agregó— permitirá al Estado transformarse en un empresario próspero y racional, porque junto a la explotación irá aparejada la reforestación, especialmente en las zonas de las hoyas hidrográficas.

El esquema de la nueva Ley Forestal, contempla tres organismos básicamente diferenciados en sus metas: Servicio Nacional Forestal, Instituto Forestal y la Empresa Forestal. Todos ellos bajo la tuición y dirección del Consejo Nacional Forestal.

“Naturalmente —expresó el Ingeniero Astorga— esta planificación racional requerirá de un mayor número de profesionales técnicos. En la actualidad, la Escuela de Ingenieros Forestales de la Universidad de Chile —se independi-

zó de la Escuela de Agronomía en 1960— entrega diez especialistas anualmente. Cinco egresan de la Universidad Austral de Valdivia. En todo caso —puntualizó— una vez que sea realidad la Ley Forestal, habrá un mayor interés en la juventud estudiantil.

El Presidente de la República, Eduardo Frei Montalva y el Secretario de Estado de Agricultura, Hugo Trivelli que son invitados de honor a las Primeras Jornadas y en una solemne ceremonia —el día de la inauguración— serán investidos “Socios Honorarios” de la Asociación Chilena de Ingenieros Forestales.

Las Jornadas tendrán tres días de duración y abarcarán tres temas:

- 1. Política Forestal del Estado.
- 2. Reforestación y su orientación técnica.
- 3. Desarrollo de las Industrias Forestales.

# PRIMER CONGRESO DE LA MUJER CAMPESINA TERMINO CON APOYO A LA REFORMA AGRARIA

Los temas que se discutieron en la reunión de La Calera, fueron: La educación y el campesino; La salud y la mujer campesina; La economía como base del hogar; La organización como instrumento para solucionar los problemas sociales; Respaldo a la Reforma Agraria y sindicación campesina. — Cuatrocientas delegadas de Valparaíso y Aconcagua realizaron este 1er. Congreso

Más de cuatrocientas delegadas en representación de las comunas de Calera, Nogales, Hijuelas, Llay-Llay, La Cruz Santa María, La Ligua y Quilicura participaron en el Primer Congreso Femenino de Valparaíso y Aconcagua, organizado por el Movimiento Campesino Independiente, MCI, y que es el primero que la mujer campesina realiza en el país.

Cinco fueron los temas que se llevaron a discusión y que centran el interés de la mujer campesina:

—La educación debe estar al alcance de los campesinos

—La mujer campesina debe tener medios adecuados para conservar la salud.

—La economía, como base de todo hogar.

—La organización como instrumento fundamental para buscar la solución de los problemas.

—Respaldo a la Reforma Agraria y Sindicación Campesina.

### EL ACTO INAUGURAL

Hizo uso de la palabra en la sesión inaugural la presidenta de la Comisión organizadora, señora Julia Retamalos de Jorquera, quien destacó el esfuerzo y sacrificio de la mujer campesina para contribuir a la solución de los problemas que afectan al trabajador de la tierra y su familia.

El Alcalde de La Calera señaló la necesidad de vigorizar la organización, por cuanto ella es esencial en la actual etapa de cambios que experimenta la agricultura.

El presidente nacional del MCI, Ulises Díaz hizo un análisis de fondo de la situación del campesino, poniendo de relieve que se abrirá una nueva

ruta para este conglomerado laboral, y que indudablemente la mujer está llamada a tener un papel de primerísima importancia en estas transformaciones sociales y económicas.

El Presidente de la Comisión organizadora, señora Julia Retamalos de Jorquera, quien destacó el esfuerzo y sacrificio de la mujer campesina para contribuir a la solución de los problemas que afectan al trabajador de la tierra y su familia.

El Alcalde de La Calera señaló la necesidad de vigorizar la organización, por cuanto ella es esencial en la actual etapa de cambios que experimenta la agricultura.

El presidente nacional del MCI, Ulises Díaz hizo un análisis de fondo de la situación del campesino, poniendo de relieve que se abrirá una nueva

### CONCLUSIONES

Las conclusiones del Congreso ponen énfasis en un respaldo masivo a la Reforma Agraria, al Proyecto de Sindicación campesina y a la necesidad de apoyar la acción de la Federación Provincial de Centros de Madres, cuyas dirigidas serán recibidas próximamente por los Ministros de Salud, Educación y Economía. Finalmente, se aprobó un voto que refuerza la unidad de la mujer campesina, junto a las organizaciones de varones, para la defensa de los postulados que son comunes al trabajador del campo.

### CLAUSURA

En la sesión de clausura estuvieron presentes representantes de la Consejería de Promoción Popular, Eliana Simpson y María Celedón, quienes expresaron que la Consejería para el puente del pueblo y que siempre prestará su máximo apoyo a las entidades campesinas, y en especial a la mujer.

El torneo finalizó con una fiesta típica, plena de la más auténtica chilendia.

Enseñe a los niños a cruzar las calles, mirar a ambos lados, cruzar perpendicularmente en las esquinas, observar las luces y sólo avanzar con la luz verde al frente.

# LA MAS ANCIANA DE LOS EE. UU.



Patsy Evans —sentada al centro—, de 119 años de edad, firma la solicitud para recibir atención hospitalaria y tratamiento médico conforme al nuevo programa de asistencia médica de la ley norteamericana, recién firmada por el Presidente Johnson. Los señores Evans son madre de 16 hijos, cinco de los cuales viven. Dos de sus hijas, mayores de 70 años, aparecen en el grabado junto a su madre. Ambas también se han acogido al programa. Las tres recibieron el formulario de la Oficina de Seguro Social de Miami, en Florida.

**SU TELEVISOR LO REPARAMOS EN SU CASA**  
Póngalo en manos seguras. 22 años de experiencia en electrónica. Instalamos antenas en el día.  
**TELEFELCON — Teléfono 35621**  
INCLUSIVE SABADOS TODO EL DIA

# Miembros de Centrales de Compras activan campaña contra inflación

Cuarenta y dos representantes de 19 centrales celebraron asamblea para coordinar Campaña de Estabilización

...Cuarenta y dos representantes de 19 centrales de compras del Tercer Distrito CONCI de Santiago, reunidos en Asamblea, analizaron exhaustivamente los problemas ocasionados por la distribución de productos y la inspección y fiscalización de las autoridades. El acto se realizó en la sede del Comando Provincial contra la Inflación, ubicada en Amunátegui N.º 650.

La jornada de trabajo estuvo presidida por Manuel Arce, presidente distrital. Los dirigentes se dividieron en dos comisiones que estudiaron en forma separada los puntos señalados para su análisis.

El problema de la distribución de los productos por parte de las grandes empresas distribuidoras fue el motivo de mayor preocupación de la Asamblea. Hacia él convergieron las críticas principales y las quejas más amargas. Fue opinión unánime de las grandes empresas no respetar el derecho del comprador y muchas veces esta situación llega a vulnerar los principios del Código Civil, que da garantías plenas a las partes contratantes.

ATRASOS.— Esta vulneración se manifiesta en los atrasos en las entregas de los productos; en la venta de mercaderías que no tienen en bodega; en el no respeto de los precios sobre los cuales se ha efectuado el contrato y, que en el intertanto, entre la firma del contrato y la entrega del producto, han sufrido alguna variación; en el que los distribuidores no respondan por el deterioro de la mercadería.

blén se preocupen de informar a los comerciantes. Esta misma solicitud se le hace al Servicio Nacional de Salud y a la Dirección de Impuestos Internos, como asimismo a todas aquellas personas que deben ejercer control —carabineros, y otros.

El problema de la distribución de los productos por parte de las grandes empresas distribuidoras fue el motivo de mayor preocupación de la Asamblea. Hacia él convergieron las críticas principales y las quejas más amargas. Fue opinión unánime de las grandes empresas no respetar el derecho del comprador y muchas veces esta situación llega a vulnerar los principios del Código Civil, que da garantías plenas a las partes contratantes.

ATRASOS.— Esta vulneración se manifiesta en los atrasos en las entregas de los productos; en la venta de mercaderías que no tienen en bodega; en el no respeto de los precios sobre los cuales se ha efectuado el contrato y, que en el intertanto, entre la firma del contrato y la entrega del producto, han sufrido alguna variación; en el que los distribuidores no respondan por el deterioro de la mercadería.

# SINTESIS DE LA ACTUALIDAD

**CONFEDERACION MUTUALISTA.**— El sábado 26 de diciembre se celebró el 26º aniversario de la Confederación Mutualista de Chile. La ceremonia se efectuó a las 12 horas, en la sede de Moneda 2178.

**COOPERATIVA METALURGICA DE ANTONOXIMO.**— En la ciudad de Antofagasta se inauguró el sábado 11, a las 12 horas, la Cooperativa de Producción Metalúrgica “Copromet Ltda.”, ubicada en Cautín N.º 4416, de esa ciudad.

**PELICULA “ISLA DE PASCUA.”**— El viernes 10, a las 12 horas, se efectuó en el Teatro Central una presentación privada de la película “Isla de Pascua”, organizada por la Compañía de Acero del Pacífico.

**DIA DE LA AERONAUTICA NACIONAL.**— El día 10, motivo por el cual el Director de Aeronáutica, se celebró el Día de la Aeronáutica Nacional, a las 19 horas, un cocktail en el edificio de la Alameda N.º 1170, décimo piso.

**CENTRO COMUNITARIO “SAN BERNARDO.”**— El sábado 10, se efectuó la inauguración del Centro Comunitario de la Población “San Bernardo”, de esa ciudad. La ceremonia se efectuó, a las 17 horas.

**CURIOSIDADES BIBLIOGRAFICAS.**— La Sala de Arte Bianchi, único establecimiento especializado en curiosidades bibliográficas e literarias, será inaugurada el jueves 9 del presente. La inauguración se efectuará a las 12 horas, en los Serenos 234, frente a los coleccionistas de la capital.

**ASOCIACION DE INDUSTRIALES DE PLASTICOS.**— Una comida de fin de año celebrará la Asociación de Industriales de Plásticos el viernes 10 del presente, en horas, en el Estadio Italiano.

**MANIFESTACION A EDUCADORA.**— El sábado 10, se celebró una manifestación en honor de la Señora Silva, educadora de prestigio en Chile, por la posible creación de los Colegios Regionales, por los Universitarios, que funcionan en provincias. La manifestación se llevará a efecto en el Estadio Español, a las 18 horas, organizada por la Asociación de Mujeres Universitarias.

**DIA AGRICOLA DEMOSTRATIVO.**— En la Municipalidad Agrícola (Maipú), se llevará a efecto el Día Agrícola Demostrativo, el viernes 10 del presente, cuando se reúnen a los empresarios agrícolas y profesionales para observar los adelantos y experiencias obtenidas en la agricultura. La inauguración se efectuará a las 9 y 12.30 horas, y se celebrarán trabajos realizados durante el año.

**JUBILADOS DE CORREOS Y TELEGRAFOS.**— Asociación de Jubilados de Correos y Telégrafos, efectuó una recepción general hoy, a las 17 horas, en su local de Huérfanos 1070, oficina 7.

**DISTINCIONES A PROFESIONALES CHILENOS.**— Programa Interamericano de la Juventud Rural, efectuó hoy, a las 13 horas, en los Salones del Club de Chile, distinciones a dos profesionales chilenos que han contribuido en favor de la juventud rural de Chile. Ellos son el ingeniero civil Guillermo Noguera Prieto, y el ingeniero agrónomo, Ramón Briceño Niquera.

**UNION DE DETALLISTAS DE CHILE.**— El día 9, en la Unión Detallista de Chile, llama a una asamblea ordinaria para el jueves 9 del presente, a las 19 horas, para elegir la nueva mesa directiva que regirá la organización durante el período 1965-66.

**DIRECTOR DE LA ESCUELA DE ECONOMIA.**— El Director de la Escuela de Economía, de la U. de Chile, don Hugo Zúñiga Zúñiga, se dirigió ayer a Madrid para concurrir al Seminario Latinoamericano de Administración para el Desarrollo, torneo programado por el Comité de Facultades de Ciencias Económicas, realizado en Ciudad de México.

**PRIMERA COMUNION.**— El día 8 de diciembre se celebró la Primera Comunión de los niños de la Inmaculada, a las 10 horas, en el Hospital “Manuel Arriarán”, Santa Rosa 1334, donde se encuentran enfermos rescatados de la guerra mundial. Los niños estarán acompañados por los médicos, enfermeras y personal del “Manuel Arriarán”.

**OFICINAS DEL ARZOBISPADO.**— A partir del día 15 de marzo, regirá el siguiente horario de verano para las oficinas del Arzobispado: lunes a viernes se atenderá en la mañana 9.45 a 12.45 horas y de 15.30 a 18.30 horas.

**CONCIERTO CORAL EN SUSAO.**— La Unión Cultural de SUSAO, ha programado para hoy, la presentación del “Conjunto Coral Madrugalista”, dirigido por Guido Minoliti, el que se efectuará, a las 18 horas, en la Sala de Actos de la Casa de Cultura, Avenida Zaval 4055. Entrada gratuita.

**CURSO DE CULTURA RELIGIOSA.**— La Unión Católica de Valparaíso, ha programado un curso de cultura religiosa para preparar profesores de cultura religiosa para las parroquias. Para mayores antecedentes dirigirse a Temporada de Verano, Universidad Católica Valparaíso, calle Fagnano 4069.

**INSTITUTO DE INVESTIGACIONES VETERINARIAS.**— Hoy al mediodía se reunirá el Consejo de Asesoría de Investigaciones Veterinarias, con el objeto de estudiar el programa de trabajo. Dicho Consejo lo preside el Decano de la Facultad de Agronomía de la U. de Chile, don Ruy Barbosa, y lo integran personaleros de la Dirección de Agricultura y Pesca, de la CORFO, de la Universidad Católica y de Concepción; del Instituto de Biotecnología Agropecuaria.

# 300 CARNICERIAS SE SUMAN A PROGRAMAS ANTINFALACION

Otros trescientos dueños de carnicerías se suman a Centrales de Compras. Activo trabajo en Valparaíso

El interés que ha despertado el sistema de compras entre los dueños de carnicerías se comprobó ayer por la creciente demanda por ingresar al sistema de parte de aquellos comerciantes que aún no han hecho.

En la actualidad son cuatro las centrales que funcionan normalmente y agrupan un total de 300 dueños de carnicerías, pero en estos momentos otros trescientos han solicitado su inscripción.

Tomando en cuenta este enorme flujo para participar en el nuevo sistema de compras, los dirigentes del Gremio de Carnicerías de Chile, que ante la demanda de la campaña antinflacionaria, se ha sumado a la campaña antinflacionaria, se ha sumado a la campaña antinflacionaria, se ha sumado a la campaña antinflacionaria.

**TAMBIEN EN VALPARAISO.**— En el puerto de Valparaíso también se suman a la campaña antinflacionaria otros trescientos dueños de carnicerías. Los dueños de carnicerías que se suman a la campaña antinflacionaria, se ha sumado a la campaña antinflacionaria, se ha sumado a la campaña antinflacionaria.

**TELEVISION**  
Canal 13 - U. Católica

- 13.24 Grindl.
- 13.50 Forma y espacio.
- 14.00 Servicio noticioso del mediodía.
- 14.15 Mientras otros duermen siestas, animadas “Gabriela Valasco”.
- 15.10 Educación Rural.
- 15.18 Un poco de francés.
- 15.30 Colorín Colorado.
- 15.59 Rin Tin Tin.
- 19.25 Gente joven.
- 19.45 Miscelánea.
- 19.55 Musical.
- 20.05 Los Picapiedras.
- 20.35 Pantalla del Deporte con Hernán Solís.
- 20.50 Nuestro Mundo.
- 21.15 Cadena Universitaria.
- 22.00 El Papá del ESSO.
- 22.17 El Libro 4916, presenta “Menuda Sorpresa”.
- 22.37 Ben Casey.
- 22.57 Cierre de transmisión.

**TELEVISORES GELOSO**

**GRAN PANTALLA RECTANGULAR DE 23"**

**GARANTIA Y SERVICIO TECNICO ENTREGA INMEDIATA**

**TELEMUNDI CONDELL 1589 - FONDO 2367 VALPARAISO**

SE ACEPTAN OPERACIONES POR INTERMEDIO DEL BANCO DEL ESTADO

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO **TELEMUNDI** AGUSTINAS 698 - MONEDA 946 - FONOS 54867, 68030

DISTRIBUIDORES GENERALES **Bonacic y Caro Ltda.** V. MACKENNA 2245

**TELEVISION**  
Canal 9 - U. de Chile

- 19.02 Flash noticioso.
- 19.03 El Llanero Solitario.
- 19.29 Teleciné.
- 19.53 Angel del espacio.
- 19.58 Escuela de Temporada.
- 20.23 Dibujos Animados.
- 20.30 Flash noticioso.
- 20.32 Cuatro Hombres Justos.
- 21.00 Pantalla noticiosa.
- 21.15 Cadena Nacional.
- 21.57 Flash noticioso.
- 21.59 Mi Maricano favorito.
- 22.28 Fútbol Internacional.
- 23.38 Flash noticioso.
- 23.59 Cierre.

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO **TELEMUNDI** PROVIDENCIA 2131 - FONDO 569038

# Más kilómetros más de playas



Seis kilómetros de nuevas "playas de sol" dispondrán los bañistas que pasen sus vacaciones en Vinas del Mar, durante el "saldo positivo" de los últimos temporales. No se trata de un nuevo tipo de playa, sino de un sector que provocó cuantiosos daños; ahora existen nuevas playas que se encuentran ya en perfectas condiciones para el verano. En el grabado, una panorámica del concurrido balneario "Caleta Abarca". Al fondo, majestuoso, el Hotel "Miramar".



El próximo jueves a las 19.30 horas en un solemne acto, el Presidente Frei firmará dos Decretos Supremos por los cuales se pondrá en marcha la Reforma Educativa chilena, constituyendo una de las iniciativas de mayor anhelo popular y de fundamental importancia y decisión en los programas socio-económicos en que se encuentra empeñado el Supremo Gobierno.

FIRMA DE LOS DECRETOS SE EFECTUARA EL JUEVES:

# EN TRASCENDENTAL ACTO EL PRESIDENTE FREI PONDRÁ EN MARCHA LA REFORMA EDUCACIONAL

Educación de los alumnos estará más vinculada al desarrollo de la comunidad y al medio en que profesionalmente deberán desempeñarse.— El Presidente de la República se dirigirá al país por cadena radial, y el Ministro Gómez Millas efectuará un análisis de los principales aspectos de la reforma, que el país esperaba desde hace largos años

El próximo jueves a las 19.30 horas en un solemne acto, el Presidente Frei firmará dos Decretos Supremos por los cuales se pondrá en marcha la Reforma Educativa chilena, constituyendo una de las iniciativas de mayor anhelo popular y de fundamental importancia y decisión en los programas socio-económicos en que se encuentra empeñado el Supremo Gobierno.

En este acto, que marca la iniciación de una etapa trascendental en la historia de la educación chilena, hablarán el Presidente de la República, quien se dirigirá al país por cadena nacional de radioemisoras y el Ministro Juan Gómez Millas, quien profundizará sobre los aspectos más sobresalientes de esta iniciativa del Ejecutivo, que se conjuga plenamente con los planes cuantitativos y cualitativos en el campo de la educación nacional y que abarca sus diferentes aspectos.

# Exposición de pintura se inició celebración de la Semana del Abogado

Veinte nuevos profesionales que juraron ayer en la Corte Suprema fueron recibidos por dirigentes del Club de Abogados. Más de cien obras se exhiben en salón de Huérfanos 1147

La Corporación de la Vivienda hizo entrega de 800 títulos de dominio a los pobladores de "La Victoria". El acto fue presidido por el jefe del Subdepartamento Judicial de la CORVI, Hernán Rodríguez, quien al hacer uso de la palabra recalcó: "Cada cosa en la vida es el producto de un largo y paciente esfuerzo, inteligente y dinámico, individual y colectivo, que se fusionaron y transportaron, en una finalidad común, en una meta, tras etapas de labor y de trabajo".

El Subsecretario de Hacienda recibió un homenaje de empleados de Tesorerías. En un pergamino exteriorizaron su reconocimiento a la labor realizada por Andrés Zaldivar. Fue un acto de la IV Convención Nacional de ese gremio

Ochocientos nuevos títulos de dominio entregó la CORVI en Población Victoria. Emoción no contenida hubo durante el acto en que pobladores, tras muchos años de sacrificio, pasaron a ser propietarios, realizándose el sueño de la "casa propia"

Los colonos aportan la mano de obra. Instalaron viveros para producir 3 millones 500 mil plantas al año en la Reserva Forestal de Malleco se ha iniciado un programa de reforestación, el que se espera ampliar a otras áreas, en terrenos de colonos y para los cuales se contempla la entrega de alimentos como un estímulo al esfuerzo que prestan para el mejor éxito de la iniciativa.

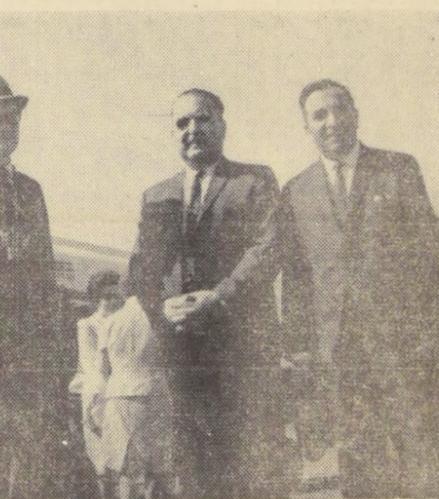
Ampliarán el programa de reforestación de Malleco. Los colonos aportan la mano de obra. Instalaron viveros para producir 3 millones 500 mil plantas al año en la Reserva Forestal de Malleco se ha iniciado un programa de reforestación, el que se espera ampliar a otras áreas, en terrenos de colonos y para los cuales se contempla la entrega de alimentos como un estímulo al esfuerzo que prestan para el mejor éxito de la iniciativa.

Leones de Ñuñoa entregan anteojos. En el día de ayer, el Club de Leones de Ñuñoa llevó a efecto la ceremonia de entrega de anteojos, operación masiva organizada por los Clubes de Leones de la Gobernación H Chileno (Provincias de Santiago, O'Higgins y Colchagua), que cuenta con el auspicio del Gobernador señor Julio Espejo Espinosa y que es la continuación del desarrollo de la Semana de la Vista. En esta oportunidad hablaron el presidente del Club, Amador Salvador Aguad y el oftalmólogo Dr. Jorge Silva Fuentes sobre la campaña leonística de Prevención de la Ceguera y Ayuda al No Vidente. Continuando con esta campaña, hoy a las 17 horas en el mismo local del Club de Leones de Ñuñoa (Walker Martínez 3566), se procederá a la entrega de 40 relojes Braille a los no videntes, previamente seleccionados por su perseverancia y espíritu de trabajo. El valor de cada uno de estos relojes tiene un costo aproximado de US\$ 60 y fueron donados por la American Foundation, cuya delegada para América Latina Sra. Tesscher, estará presente junto a las directoras de los Hogares de Ciegos Rosita Renard y Santa Lucía. EN LA FOTO, el presidente del Club de Leones de Ñuñoa, Amador Salvador Aguad hace entrega de un par de anteojos a Berta Loyola, mientras observa el Gobernador Julio Espejo

Aplicarán un amplio plan de ayuda y desarrollo para Aisén. Una prolongada entrevista sostuvieron en la mañana de ayer los Ministros de Hacienda, Sergio Molina; de Defensa, Juan de Dios Carmona; y el Subsecretario del Interior, Juan Hamilton. Al finalizar minutos antes del mediodía la reunión, el Ministro de Defensa manifestó que se habían estudiado problemas de orden presupuestario de la provincia de Aisén. Por su parte, el Ministro Molina declaró que se había conversado sobre los programas de ayuda y desarrollo de la provincia de Aisén, cuyo objetivo final "es la chilenuzación definitiva de esa región".

# Aplicarán un amplio plan de ayuda y desarrollo para Aisén

Una prolongada entrevista sostuvieron en la mañana de ayer los Ministros de Hacienda, Sergio Molina; de Defensa, Juan de Dios Carmona; y el Subsecretario del Interior, Juan Hamilton. Al finalizar minutos antes del mediodía la reunión, el Ministro de Defensa manifestó que se habían estudiado problemas de orden presupuestario de la provincia de Aisén. Por su parte, el Ministro Molina declaró que se había conversado sobre los programas de ayuda y desarrollo de la provincia de Aisén, cuyo objetivo final "es la chilenuzación definitiva de esa región".



REGRESAN GENERALES DE CARABINEROS.— Regresaron ayer de Italia, el General Subdirector de Carabineros, Joaquín Chinchón Herrera, el jefe del Departamento Administrativo, General Guillermo Moreno López, en donde visitaron diversos centros industriales. En el aeropuerto de Los Cerrillos fueron recibidos por el General Director, Vicente Huerta Celis. EN EL GRABADO, de izquierda a derecha, el Mayor Ayudante, Arturo Silva, y, vestidos de civil, los Generales Moreno, Huerta y Chinchón. (Foto CERRILLOS.)

# CONJUNTOS ARAUCANOS ACTUARÁN HOY EN VII FERIA ARTES PLÁSTICAS

Espectáculos de jerarquía se presentan en el escenario monumental instalado frente al puente Purísima. Hoy, a las 18 horas, los araucanos expositores de la VII Feria de Artes Plásticas, que se presenta en el Parque Forestal, interpretarán ritmos autóctonos en trutruca y otros instrumentos musicales, dentro del programa de espectáculos culturales que se presenta todos los días en un escenario monumental. Los conjuntos folklóricos fueron traídos por INDAP (Instituto de Desarrollo Agropecuario), desde San Cruz y Arauco. La Feria este año, en un esfuerzo extraordinario, está presentando el arte de más de cien artesanos campesinos. Por primera vez artistas de Colchagua exhiben su artesanía en la capital.

AMBIENTE GRATO. La VII Feria de Artes Plásticas, que se levanta entre los puentes Pio Nono y Loreto, junto a la ribera sur del río Mapocho, presenta a 800 artistas y artesanos. Organizadores de la muestra el Museo de Arte Moderno, con el auspicio de la Municipalidad de Santiago.

Por disposición del Alcalde Manuel Fernández se han ubicado pequeñas plazas con bancas y una iluminación más adecuada. Además se efectuaron trabajos de nivelación total del terreno y canalización de las aguas de riego. La Feria cuenta con la participación de la Escuela de Canteros y la Escuela de Arquitectura, ambas de la Universidad de Chile.

Subsecretario de Hacienda recibió homenaje de empleados de Tesorerías. En un pergamino exteriorizaron su reconocimiento a la labor realizada por Andrés Zaldivar. Fue un acto de la IV Convención Nacional de ese gremio

Un significativo homenaje recibió el Subsecretario de Hacienda, Andrés Zaldivar Larraín, por parte de la Asociación Nacional de Empleados de Tesorería durante el acto inaugural de la IV Convención Nacional de ese gremio, realizada en la ciudad de La Serena. Jorge Valdívula, presidente de esa Asociación rindió un homenaje al Subsecretario de Hacienda por su extraordinario trabajo en las funciones de su cargo. Esta gratitud quedó exteriorizada a través de un pergamino que le fue entregado en acto público en la mencionada ciudad.

El Subsecretario Andrés Zaldivar agradeció el gesto de la Asociación de Funcionarios de Tesorería haciendo presente que su labor no era otra que la dispuesta por el actual Gobierno, agregando otros antecedentes que dicen relación con los funcionarios de Tesorería y Administración Pública en general.

LEONES DE ÑUÑO A ENTREGAN ANTEOJOS. En el día de ayer, el Club de Leones de Ñuñoa llevó a efecto la ceremonia de entrega de anteojos, operación masiva organizada por los Clubes de Leones de la Gobernación H Chileno (Provincias de Santiago, O'Higgins y Colchagua), que cuenta con el auspicio del Gobernador señor Julio Espejo Espinosa y que es la continuación del desarrollo de la Semana de la Vista. En esta oportunidad hablaron el presidente del Club, Amador Salvador Aguad y el oftalmólogo Dr. Jorge Silva Fuentes sobre la campaña leonística de Prevención de la Ceguera y Ayuda al No Vidente. Continuando con esta campaña, hoy a las 17 horas en el mismo local del Club de Leones de Ñuñoa (Walker Martínez 3566), se procederá a la entrega de 40 relojes Braille a los no videntes, previamente seleccionados por su perseverancia y espíritu de trabajo. El valor de cada uno de estos relojes tiene un costo aproximado de US\$ 60 y fueron donados por la American Foundation, cuya delegada para América Latina Sra. Tesscher, estará presente junto a las directoras de los Hogares de Ciegos Rosita Renard y Santa Lucía. EN LA FOTO, el presidente del Club de Leones de Ñuñoa, Amador Salvador Aguad hace entrega de un par de anteojos a Berta Loyola, mientras observa el Gobernador Julio Espejo



En el día de ayer, el Club de Leones de Ñuñoa llevó a efecto la ceremonia de entrega de anteojos, operación masiva organizada por los Clubes de Leones de la Gobernación H Chileno (Provincias de Santiago, O'Higgins y Colchagua), que cuenta con el auspicio del Gobernador señor Julio Espejo Espinosa y que es la continuación del desarrollo de la Semana de la Vista. En esta oportunidad hablaron el presidente del Club, Amador Salvador Aguad y el oftalmólogo Dr. Jorge Silva Fuentes sobre la campaña leonística de Prevención de la Ceguera y Ayuda al No Vidente. Continuando con esta campaña, hoy a las 17 horas en el mismo local del Club de Leones de Ñuñoa (Walker Martínez 3566), se procederá a la entrega de 40 relojes Braille a los no videntes, previamente seleccionados por su perseverancia y espíritu de trabajo. El valor de cada uno de estos relojes tiene un costo aproximado de US\$ 60 y fueron donados por la American Foundation, cuya delegada para América Latina Sra. Tesscher, estará presente junto a las directoras de los Hogares de Ciegos Rosita Renard y Santa Lucía. EN LA FOTO, el presidente del Club de Leones de Ñuñoa, Amador Salvador Aguad hace entrega de un par de anteojos a Berta Loyola, mientras observa el Gobernador Julio Espejo

LA BIENVENIDA. El gerente general del Club de Leones de Ñuñoa, Amador Salvador Aguad, dio la bienvenida a los 20 nuevos miembros que ingresaron a la institución.

El arte de saber escuchar. Muertes que pueden evitarse y otros 22 variados artículos.

PINTORAS para SEÑORAS. Bonitos y Variados Modelos con cuello - sin cuello con mangas - sin mangas. TODAS LAS MEDIDAS. FABRICA DE ROPA ALFONSO RUSSO A. AV. ESPAÑA 141 TELEFONO 90362.

## Se hace necesario implantar el trabajo obligatorio de los reos

El Director de Prisiones, Julio de la Maza, impulsa un cambio fundamental en el sistema de vida de los reclusos.— "Todos deben emplear en algo útil su tiempo como fórmula para terminar con la ociosidad", expresó este funcionario.— Ampliación de talleres en los establecimientos penitenciarios

"La idea que sustenta la Dirección General es que el trabajo del reo debe existir en todas las prisiones, eliminándose así la ociosidad". Esta afirmación fue formulada por el Director del Servicio de Prisiones, Julio de la Maza, quien agregó:

"Con la materialización de este revolucionario planteamiento, el Servicio dejará de constituirse en una carga para el Estado. Anticipo que, con motivo de formular esta nueva política del Servicio, se consultará en el Presupuesto de la Nación, en el ítem correspondiente a Prisiones, un monto de inversiones superior a los anteriores.

Dijo: "En la actualidad, tanto en las prisiones de Santiago como a través de todo el país, se están realizando importantes trabajos de ampliación en los talleres destinados a faenas especializadas, a cargo de los reclusos".

De la Maza estima que el trabajo en las prisiones debe desarrollarse en tal forma, que permita además una amplia acción educativa, y así el trabajo y la educación actúen en forma mancomunada, sin interferirse en horarios de funcionamiento, en el proceso de readaptación del recluso".

### 14 MIL RECLUSOS

Informes oficiales proporcionados por la Dirección de Prisiones indican que la población penal del país alcanza en la actualidad, a catorce mil reclusos. Un 85% corresponde a varones; un 5 a mujeres, y un 10 por ciento, a

menores de edad. Al respecto, Julio de la Maza, manifestó: "No menos de 4 mil reclusos nunca debieron ingresar a nuestros penales. Sin embargo, por no existir otra fórmula adecuada ingresaron y siguen ingresando en la actualidad, incrementando así la población penal que existe dentro de las cárceles".

Esta afirmación fue sustentada por el Director del Servicio, basándose en datos estadísticos fidedignos que indican un alto porcentaje de reclusos que están siendo procesados. De los internos hombres, un 46 por ciento corresponde a procesados; de las mujeres, este índice alcanza a un 35 por ciento, y en los menores a un 25.

### LOS PROCESADOS

Considerando algunas características generales de la población penal del país, el 70 por ciento del total "no tiene habilitados u oficios compatibles con la vida social del país". Este porcentaje demuestra en gran parte, asimismo, que la mayoría de los reclusos no desempeña trabajo alguno en las cárceles. En la actualidad sólo trabajan los reos que así lo desean.

### DRAMÁTICA REALIDAD

Considerando algunas características generales de la población penal del país, el 70 por ciento del total "no tiene habilitados u oficios compatibles con la vida social del país". Este porcentaje demuestra en gran parte, asimismo, que la mayoría de los reclusos no desempeña trabajo alguno en las cárceles. En la actualidad sólo trabajan los reos que así lo desean.

### AMPLIOS TALLERES

Al respecto, Julio de la Maza declaró: "La actual situación, en relación con las oportunidades de trabajo y de formación profesional del recluso, es extraordinariamente deficitaria. Nuestros establecimientos necesitan de la existencia de talleres que permitan ofrecer al interno la oportunidad de aprender un oficio y procurarse así un ingreso económico para satisfacer necesidades materiales, tanto personales como de la familia".

### SUELDOS E IMPOSICIONES

La Dirección de Prisiones normalizó totalmente la situación creada —y que se mantuvo desde 1962— con el atraso en el pago de sueldos e imposiciones a los reos que laboran en establecimientos carcelarios. Se canceló al Servicio de Seguro Social, la cantidad de más de 90 mil dólares que se adeudaba con perjuicio de los imponentes, empleados, servicios menores y reclusos obreros, quienes en la actualidad perciben normalmente sus sueldos y asignaciones familiares.

### "Antología del Arbol" saldrá a circulación

El Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli, recibió ayer la visita del crítico literario, Alonso, quien conversó con el Secretario de Estado sobre la próxima publicación de su libro "Antología del Arbol", con recopilaciones de verso y prosa de destacados escritores chilenos sobre ese tema.

El Ministro Trivelli expresó su complacencia por el volumen que reunió Alonso. Señaló, además, que esta iniciativa literaria serviría para despertar el amor de los chilenos por el árbol, iniciativa que contempla el programa de reforestación nacional del Gobierno.

"La Antología del Arbol" contiene poemas de Gabriela Mistral y otros, junto a prosas de literatos chilenos de fama nacional.

### "ORGANIZACION KAPPE S" CIA. DE SEGUROS ANDES

AUMENTO DE CAPITAL

El Directorio acordó realizar parte del aumento del Capital Social autorizado por Decreto Supremo de Hacienda N° 958 de fecha 21 de abril de 1965.

Con este objeto se aumentará el valor nominal de 1.200.000 acciones actualmente emitidas de \$ 0,05 a \$ 0,10 cada una, capitalizando para ello los siguientes fondos de Reserva Sociales:

Reserva Legal	..... \$ 7.405,60
Futuros Dividendos	..... 25.098,49
Fondo de Accionistas	..... 196,79
Futuros Dividendos —afecto Ley 15.564—	.....
(parte)	..... 27.299,12
	<b>\$ 60.000,00</b>

A partir del 21 del presente los señores accionistas podrán presentar sus títulos en las Oficinas de la Compañía para ser timbrados con el nuevo valor nominal. Para los efectos anteriores, el Registro de Transferencias permanecerá cerrado desde el 11 hasta el 20 del presente, ambas fechas inclusive.

Santiago, 7 de diciembre de 1965.

## BALEO EN PLENO CENTRO



Un hecho policial, que causó conmoción en el centro de Santiago, se produjo ayer a las 16.30 horas en la esquina de San Antonio con Monjitas. Todo nació a raíz de una discusión entre el suplementero Sergio Maulén Sarmiento y el chofer José Arce Vargas. Según informaciones recogidas en el sitio del suceso, el chofer Arce Vargas se molestó con el suplementero porque no tenía fósforos y por el precio de los diarios. Subió de tono la discusión y el chofer desenfundó un revólver y a quemarropa disparó contra el suplementero hirundiéndolo en el torax. El herido fue trasladado a la Posta Central de la Asistencia Pública mientras el chofer fue detenido por Carabineros de la Primera Comisaría. EN EL GRABADO, la madre de la víctima Ana Sarmiento, recibe el consuelo de amigas y vecinas.

## LANZO A SU MUJER A PROFUNDO BARRANCO Y LUEGO INTENTO ESTRANGULAR A SU HIJO

Luis Alberto Valencia, de 37 años, que en estado intertemperante agredió a su esposa con golpes de pies y puños, la lanzó al fondo de una profunda quebrada y en el callejón Oriente N° 6, del Cerro Macaya, ubicado en las proximidades de la estación Quilota.

Anteojos llegó a casa en completo estado de ebriedad y golpeó a su mujer que se negó a servirle comida.

Mientras caminaba por un pasillo que une el dormitorio con la cocina de la milde casa, las empujó a puntapiés y golpes de puño. En seguida la tomó y la puñó hacia una profunda quebrada.

Su hijo, Luis Valencia Godoy, de 16 años, que intentó defender a su madre, tuvo a punto de morir estrangulado por su madre. El muchacho logró huir de la casa.

A los gritos de auxilio que dio la mujer, varios vecinos acudieron a la casa, el hombre fue reducido y posteriormente entregado a Carabineros. Ayer entró a la cárcel de Quilota e ingresó a la Cárcel local.

## BALEO EN RANCAGUA

Una violenta discusión terminó en un drama familiar cuando Armando González Jerez ultimó a balazos a su cuñado José Urbano Urbano.

Según la policía, aparentemente González y Urbano mantenían continuas riñas, ya que González se estaría inmiscuyendo en los problemas que la víctima tenía con su esposa, que a la vez era hermana de aquel.

El baleo se registró en la puerta de calle de la casa de la víctima, que está situada a tres kilómetros de distancia del lugar denominado "El Manzano", proximidades de la ciudad de Rancagua. El agresor fue detenido por la policía y puesto a disposición de la Justicia.

## ACCIDENTE EN UNA MINA

Milagrosamente dos obreros escaparon de la muerte al producirse un accidente en el interior del mineral de hierro denominado "20 de Junio".

Juan Bugueño Bugueño, de 47 años, y Nibaldo Pinto Thacache, de 20, permanecieron más de cuatro horas suspendidos en un pique que tiene alrededor de 150 metros de profundidad.

Los mineros mantuvieron el equilibrio aferrándose a las paredes del pique. El rescate, que resultó una faena dificultosa y peligrosa, se prolongó por espacio de más de cuatro horas.

Posteriormente los mineros fueron trasladados al Hospital de Copiapó, donde se comprobó que ambos tenían las manos con lesiones de extrema gravedad.

## ACCIDENTE DEL TRANSITO

Tres heridos graves fue el saldo de un accidente de tránsito ocurrido en un cruce ubicado en las proximidades de la Estación ferroviaria de esta localidad. La locomotora 560 embistió a la camioneta TH-209 gobernada por Emilio Ruff Los Heridos son el conductor Lidia Villegas y su cuñado Pablo Villegas.

## DETENIDO AUTOR DE ROBOS

La policía detuvo y puso a disposición de la Justicia a José Armando Ojeda Salazar (a) "El Chico-Te" por ser el autor de robos reiterados de animales. El afectado con los robos fue Luis Urrutia Sepúlveda. El delito fue cometido en compañía de Juan Muñoz Cortés, quien ya había sido detenido a fines de la semana pasada.

## CAYO DE TREN EN MARCHA

Un menor de siete años de edad perdió el equilibrio, mientras viajaba en la plataforma de un coche de un tren de pasajeros, siendo arrojado por las ruedas del coque, resultando gravemente lesionado. El niño es Juan Alberto Alende Martínez, que tiene su domicilio en San Bernardo. El menor regresaba de Cartagena, en compañía de unos familiares cuando le ocurrió el accidente cerca de Melipilla.

## NO HAY PELIGRO QUE SE EXTINGA EL LEGENDARIO ARBOL TOROMIRO

El Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli, recibió ayer la visita del Administrador del Jardín Botánico Nacional, establecido en Viña del Mar, Sergio Martínez, quien se refiere al "legionario árbol toromiro".

Algunas informaciones proporcionadas al Gobierno, no existen el peligro de la extinción de esa especie vegetal que tuvo su origen en Isla de Pascua.

## REUNION INTERNACIONAL DE LOS EGRESADOS DE ECONOMIA

Con la participación de economistas de casi todos los países latinoamericanos, además de numerosos especialistas nacionales, entre el 10 y 22 de enero próximo en Valparaíso, tendrá lugar el Primer Seminario Internacional para egresados de ESCOLARIDAD.

El término en referencia a las partes: se celebrará el 10 al 15; análisis de la academia de ESCOLARIDAD; sus perspectivas futuras; mañana del 17 al 19; análisis de algunos problemas de economía latinoamericana; la parte doctrinaria; los graduados que realicen el título de Economía.

El primer día de la tarde se celebrará un análisis de la economía chilena en la formación del profesional; las perspectivas de la economía chilena; la parte doctrinaria; los graduados que realicen el título de Economía.

## MAÑANA SE REESTRENA LA OBRA MALDITAS SEAN LAS MUJERES

Mañana debuta en el Teatro Caupolicán la Compañía Nacional de Teatro y Radio que encabeza el primer actor Guillermo Gana Edwards, presentando la obra de Juan Ibarra "Malditas Sean Las Mujeres".

La puesta en escena de esta obra, ha sido motivo de elogiosos comentarios en el ambiente artístico, y cobra actualidad y un mayor interés el hecho de que en el elenco figuran artistas de notoriedad en las tablas nacionales y además el debut del artista de Radio y TV mexicana Ricardo de la Castellja, quien desde hace algún tiempo se encuentra en nuestro país, preparando el montaje de "Malditas Sean las Mujeres".

Las dos funciones de mañana miércoles, a las 19 y 22 horas, en el Teatro Caupolicán serán complementadas con otra presentación de la Compañía Nacional de Teatro y Radio, que tendrá lugar el jueves 9 en función de las 22 horas. Cabe destacar, además, que en el elenco se ha papeles estelares a figuras como Romulo Romo, Olga Alicia Cáceres, Néstor Corrales, Claudina Martínez, Washington Blondi, Alina Rivas y César Geise.

## APRENDA A MANEJAR

En automóviles modernos, doble control; arreglar pannes motor; instrumentos; cambio ruedas; dirección; revisar en pozos de nuestros talleres, niveles. Precios más bajos. COM-PRUEBELO.

INSTITUTO "SAN MIGUEL"

Sucursal en Stgo.: Mac-Iver 175, Of. 75. San Nicolás 1209, Parad. 11, Gran Avda.



JULIO DE LA MAZA: "Todos los reos deben trabajar."

### DEFUNCIONES

Ha dejado de existir nuestro querido deudo, señor

**PEDRO NEGRETTE LOPEZ**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio de Isla de Maipo. El cortejo partirá desde la Iglesia de la localidad, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 11 horas.

La familia.  
Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido yerno, hermano, cuñado y hijo, don

**JUAN MEDINA SILVA**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy después de una misa que se oficiará a las 11 horas, en la Capilla del Cementerio Católico.

La familia.  
Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido deudo y hermano, don

**FERNANDO LASO CORREA**  
Sus funerales se efectuarán hoy a las 11 horas, en la Capilla del Cementerio General (puerto de Recoleta).

La familia.  
Carlos Laso Correa, señora Olga García de Laso y familia.

Ha fallecido mi querido esposo, señora

**OLINDA RISCO DE MAQUIEIRA**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, saliendo el cortejo a las 17 horas, desde Santa Margarita 1722 (Exposición, altura 1700).

La familia.  
Atorre Maquieira López.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra y abuelita, doña

**MARGARITA CESPEDES S. vda. de ARENAS**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará en la Parroquia San José (Pleza Garín), a las 10 horas. La entrada al Cementerio será por Recoleta.

La familia.  
Ha dejado de existir nuestro querido e inolvidable padre, suegro y abuelito, don

**LUIS ARAGON SANCHEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Sus restos están siendo velados en la Parroquia Jesús Obrero, desde donde partirá el cortejo en dirección al Cementerio General, hoy a las 16.30 horas. La entrada al Cementerio será por Recoleta.

La familia.  
Con profundo sentimiento de pesar comunicamos a nuestros familiares y amigos, el triste fallecimiento de nuestra amada madre, doña

**BLANCA ESTER PALMA B. vda. de CALDERON**  
Sus funerales se verificarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 16.15 horas, en la Iglesia de San Francisco (Alameda-Londres).

La familia.  
Sus hijos, Guillermo y Juana Calderón Palma y familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra, señora

**MARIA VENEGAS CONTRERAS vda. de VALENZUELA**  
(Q. E. P. D.)  
Sus restos serán sepultados hoy martes, en el Cementerio General (Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 9.15 horas, por el descanso de su alma, en la Iglesia de San Miguel.

La familia.  
Luis y Augusto.

Ha fallecido, la señora

**CYNTHIA GUTIERREZ DE MUJICA**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará a las 9 horas, en la Capilla de la Clínica Santa María.

### Municipales aplauden gestión de Canciller Valdés en R. Janeiro

Una efusiva nota de felicitación por su destacado desempeño en la reciente Conferencia de Río de Janeiro, hizo llegar al Canciller Gabriel Valdés, el Frente de Trabajadores Municipales Demócrata-Cristianos a través de su directiva provincial. En la nota, el Frente Laboral reitera su amplio respaldo a la política exterior del Gobierno, haciendo extensivas sus felicitaciones al Primer Mandatario. El texto de la misiva es el siguiente: "El Frente de Trabajadores Municipales Demócrata-Cristianos de Santiago, acordó el viernes próximo pasado en asamblea efectuada en el Comando Nacional de Trabajadores, un voto de amplio respaldo a la política internacional del Gobierno resolviendo también, hacer extensivas sus efusivas felicitaciones al Ministro del Exterior, Excmo. señor Gabriel Valdés, por su actitud ejemplar en la Conferencia de Cancilleres de Río de Janeiro, que reflejó experiencia y prudencia extrema para establecer los derechos humanos y la exaltación de la nación integral, constitucional y soberana de nuestro querido Chile".

### In Memoriam

LEONIDAS BAEZA CARTES (Q. E. P. D.)

Mañana se cumplen 10 años que nos dejaste para partir hacia la Eternidad, y no regresar jamás. La muerte cruel y despiadada tronchó vuestra vida feliz, y nuestro Dios te llevó hacia los inmensos abismos del desconocido, dejándonos sumidos en un ímpetu dolor.

Al recordarte, una vez más, rogamos a Dios Todopoderoso te dé el descanso eterno. Tu esposa, hijos, yerno y nietecillos, siempre te recordarán con cariño.

Con tal motivo se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma en la Iglesia de Nuestra Señora de Luján, Colo Colo N° 89, entre Salvador y Avda Condell, a las 8.30 horas. Invitamos a amigos y relaciones.

Esposa y familia

**ANTEOJOS**  
RODOLFO HAMMERSLEY  
AGUSTINAS 1090 ESQ. BANDERA TEL: 86075 CASILLA 3898

## AGRADECEN LEY QUE MEJORA LOCOMOCION



LA DIRECTIVA de la Confederación Nacional de Dueños de Autobuses, que preside Adolfo Airola, se entrevistó con el Presidente de la República, para agradecerle el envío al Congreso Nacional del proyecto de ley que libera de derechos aduaneros a la importación de 1.850 chasis, que incide en los planes del Gobierno, tendientes a mejorar la locomoción colectiva particular. Solicitaron al Jefe de Estado acelerar los trámites de importación de los chasis; dar mayores facilidades para la compra de vehículos que tienden a mejorar la locomoción. EN EL GRABADO: miembros de la Confederación Nacional de Dueños de Autobuses; del Sindicato de Dueños de Autobuses de Santiago; del Sindicato de Dueños de Autobuses de Valparaíso, y de la Asociación Nacional de Dueños de Taxis, con el Primer Mandatario.

## Mañana Parte... (De la 1a. Pág.)

Ortiz, luego de una reunión con el Presidente Illia y el Ministro Suárez.

Este manifestó que se estaba preparando detalles de su viaje, por lo cual todavía no podía informar de la fecha en que se trasladará a Balmaceda.

### PROBLEMA DE PALENA

Un cable fechado en Buenos Aires anuncia que en la mañana de ayer arribaron dos integrantes de la Misión Británica de Arbitraje que observará la zona fronteriza del Río Palena. Son el mayor Gómez, presidente de la Comisión de Límites Argentina, que se unirá a la comitiva del Dr. Leopoldo Suárez, cuando este último se dirija a Balmaceda.

### MINISTRO DE DEFENSA CON SECRETARIO DE GUERRA

BUENOS AIRES 6 (ANSA). —Esta noche, durante una hora, estuvieron reunidos el Ministro de Defensa Nacional

y el Secretario de Guerra. Al retirarse el General Castro Sánchez del despacho del Dr. Leopoldo Suárez, informó a los representantes de la prensa que habían considerado el viaje que el titular de la Cartera, realizará a Balmaceda, donde considerará con su colega chileno, señor Carmona, aspectos relacionados con el problema limítrofe de Laguna del Desierto.

### Federación marítima organiza seminario internacional

VALPARAISO.— Entre los días 17 y 22 de enero del año próximo se efectuará en la ciudad de Arica el Primer Seminario Internacional sobre Integración Económica de América Latina, que contará con la participación de dirigentes laborales de Chile, Perú, Bolivia y Argentina. Es organizado por la Confederación Marítima de Chile, la Organización Regional Interamericana de Trabajadores, la Confederación Internacional de Organizaciones Sindicales Libres y la cooperación de las organizaciones de Estados Americanos y el Instituto Americano para el desarrollo del sindicalismo libre.

### MAQUINAS de COSER

IMPORTADAS  
5 CAJONES CON LUZ  
MAQUINAS ZIG-ZAG AUTOMATICAS  
CASA SCHNEIDER  
ALAMEDA 3299

APRENDA A MANEJAR  
En automóviles modernos, doble control; arreglar pannes motor; instrumentos; cambio ruedas; dirección; revisar en pozos de nuestros talleres, niveles. Precios más bajos. COM-PRUEBELO.

INSTITUTO "SAN MIGUEL"

Sucursal en Stgo.: Mac-Iver 175, Of. 75. San Nicolás 1209, Parad. 11, Gran Avda.

# Con asistencia de 3 Ministros se inauguró ayer la Primera Convención Nacional de Ingenieros

En representación del Presidente de la República, usó de la palabra el Ministro de Obras Públicas, Modesto Collados, quien señaló la permanente preocupación del actual Gobierno por producir más y mejores ingenieros. — Sergio Molina, Ministro de Hacienda, al intervenir en una sesión de mesa redonda, afirmó que Chile debe fomentar extraordinariamente sus exportaciones, o quedar condenado al estancamiento

## TRES MINISTROS EN CONVENCION DE INGENIEROS



A nombre del Presidente de la República, usó de la palabra el Ministro de Obras Públicas, Modesto Collados, durante el acto de inauguración de la Primera Convención Nacional de Ingenieros, que se llevó a efecto en la mañana de ayer en el Salón de Gala del Hotel Carrera. EN EL GRABADO, de izquierda a derecha, el Ministro Collados; el Presidente del Colegio de Ingenieros de Chile, Mario Durán; el Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, Domingo Santa María, y el Ministro de Hacienda, Sergio Molina.

Con asistencia de más de 600 delegados se inauguró ayer la Primera Convención Nacional de Ingenieros, organizada por el Colegio de Ingenieros de Chile, que agrupa a estos profesionales.

Al acto concurrieron los Ministros de Hacienda, Sergio Molina, de Economía, Domingo Santa María, y de Obras Públicas, Modesto Collados, quienes en un momento de la sesión usó de la palabra el Presidente de la República, don Eduardo Frei.

Después de las 15.30 horas, se constituyeron las Comisiones de Trabajo para analizar el extenso programa que se tiene en el desarrollo de la Ingeniería en el futuro de la Nación, sus propios objetivos y su proyección en el plano internacional.

Más tarde, a las 18.30 horas, se realizó una mesa redonda, en la que se hizo un análisis de la "situación actual de la Ingeniería en Chile". En esta sesión, el Ministro de Hacienda, Sergio Molina, el Director del Instituto Latinoamericano de Planificación, Osvaldo Sunkel, y el gerente general de la Compañía Nacional de Fabricación de Papeles y Celulosas, Ernesto Flavián Levine, participaron.

En la intervención, el señor Levine se refirió, en especial, al desarrollo de las principales ramas aportadoras de bienes, mencionando a la agricultura y la ganadería.

Ello recuerda de la crisis del año 30, de la cual el país salió fortalecido y efectuó un salto cualitativo hacia la industria, y comenzó a reemplazar las importaciones por productos fabricados en el país.

Trajo a colación, también, el hecho de que innumerables inbucos de hoy hace 25 años existían en Chile. Dijo que en este sentido enorme, gran parte de los ingenieros y obreros chilenos, que cambiaron de un país a otro, entró realmente en acción, señaló.

mayor poder de presión. Ello se debe a que a pesar de estar desorganizada la clase media y los obreros, los organismos que han creado, no los representan en la forma adecuada como lograr hacerse oír y conquistar lo que desean.

Por ello se precisa una reorganización política más democrática de las actuales organizaciones, que permitan realizar las aspiraciones de desarrollo del país.

**INTERVENCION DEL MINISTRO MOLINA**  
El Ministro de Hacienda, Sergio Molina, en su intervención en esta mesa redonda, señaló que el país, durante el período comprendido entre 1930 hasta estos últimos años, había logrado realizar, debido a la crisis general y luego a la última Guerra Mundial, un período de sustitución de importaciones, que había desarrollado notablemente su producción manufacturera.

Pero que ahora el país había llegado a un punto crucial en el cual se debía exportar a toda costa. Se exporta o de cada día, se vegeta y languidece. Pero esta etapa es mucho más difícil que la anterior.

Cuando hay sustitución se trabaja para un mercado, conocido se cuenta con barreras proteccionistas. Pero ahora el industrial chileno tendrá que salir al exterior, a vender a un mercado desconocido y afrontando la competencia internacional. Es el único camino que le queda al país para su desarrollo, los industriales y empresarios lo deben afrontar con toda energía y audacia.

**INTERVENCION DEL PRESIDENTE DEL COLEGIO DE INGENIEROS, MARIO DURAN**  
Al inaugurar este torneo, el presidente nacional del Colegio de Ingenieros, Mario Durán, manifestó, entre otros, los siguientes conceptos:

Nuestro frente está aquí. Nuestras miras son técnicamente mucho más restringidas que las habituales en los grandes países industrializados, pero sí, son mucho más urgentes, objetivas y orientadas al cumplimiento de las necesidades de los hombres y de las familias; en cierto modo podríamos decir que nuestras motivaciones son mucho más humanas y por lo tanto muchísimo más exigentes. Es por lo tanto imperioso que nuestra Ingeniería esté lo más al día posible en los adelantos de la ciencia y de la tecnología moderna para introducirlos en nuestros campos de aplicación, en la medida en que ellos sean aplicables, pues de otra forma se habrá de ensanchar cada vez más la brecha que nos separa de los países desarrollados y habremos renunciado a nuestra realización propia de nación.

Todos los que estamos aquí presentes, sabemos por nuestra propia experiencia lo imperiosas y urgentes que se nos presentan nuestras labores profesionales y cuán difícil, para algunos casi hercúleo, es encontrar el tiempo necesario para el estudio, para la reflexión, para el cambio de ideas, para la búsqueda de nuevos y mejores métodos. Todos sabemos que frente a la demanda actual de servicios hemos dejado en gran parte de ser engranajes motores para transformarnos en sólo ruedas de transmisión, forzadas a un ritmo que muchas veces no estimamos como el más adecuado.

Todos vemos como las circunstancias históricas nos van presentando nuevas condiciones frente a las cuales hay que reaccionar y adecuar nuestro

desempeño profesional, siempre con la mira de buscar para cada combinación de ellas la forma de desempeñarnos con la mayor eficiencia, independientemente de nuestras particulares inclinaciones ideológicas o políticas, con plena y responsable objetividad.

**PLANIFICACION E INTEGRACION**  
Así, hoy se nos presentan, con hechos concretos, como nuevas condiciones básicas para nuestro desempeño profesional la Planificación Estatal de la Economía y las más próximas perspectivas de la Integración Latinoamericana, pese a esta última a los locos propósitos de quienes quieren volver atrás el inmutable reloj de la Historia.

Podríamos por tanto, frente a los cambiantes datos de nuestra problemática; frente a los continuos y crecientes progresos exteriores por asimilar frente a lo que ha pasado deber de cada día, podríamos ser una profesión satisfecha, estática, sin inquietudes, sin renunciar o traicionar nuestro origen universitario del cual arraiga nuestro afán por la actualización de esta comunidad nacional que nos confía la especialísima misión de minoría dirigente y responsable?

Podremos seguir sin decir lo que cuesta cualquier realización de una Ingeniería incompleta, como a veces debe hacerse por falta de tiempo o de ingenieros?

Podremos seguir sin plantear al país el costo que significa el peso de las lentas y engorrosas tramitaciones de una maquinaria administrativa anacrónica, el costo que tiene el suspenso del trámite bancario que consume buena parte del tiempo de nuestros ingenieros empresarios?

Podremos seguir sin manifestar el costo que tiene la inconstancia de la carga en muchos sectores de la profesión que impide la formación de equipos profesionales estables y eficientes?

Podremos seguir sin manifestar nosotros lo que el país paga por no invertir lo suficiente en la formación de un adecuado cuadro de ingenieros?

"O se paga por educar o se paga por la ignorancia", dijo un connotado senador al fundamentar un proyecto de ley sobre Fondo de Becas Educativas. ¿Quiénes conocerán lo que para el país por el insuficiente número de Ingenieros!

Por todo esto decía anteriormente que estamos aquí, movidos por la inquietud de una responsabilidad que nos es común y que deberemos abordar positiva y mancomunadamente.

El Presidente del Comité Ejecutivo de la Convención, durante su intervención, expresó entre otras, las siguientes ideas:

Yo estoy convencido que el gremio de los ingenieros chilenos comparte ampliamente el contenido esencial de nuestra inquietud por la etapa histórica que vivimos y en la que estamos participando como ya lo señalé. Todos tenemos conciencia de la responsabilidad que hemos asumido al incorporarnos tan activamente a los asuntos del desarrollo nacional, su planificación y la creación de sus obras básicas; y aun, de la incorporación del ingeniero a las actividades del Gobierno, como conductor y político. Lo que viene a ser una consecuencia lógica de dicha acción.

**INTERVENCION DE EDUARDO DURAN**  
El ingeniero, original y tradicionalmente egoísta, reconcentrado y lejano en el comercio social, hoy se ve mezclado en el tráfico de la actividad pública y en los avatares políticos. Esto crea la necesidad de un análisis hacia el exterior, hacia el mundo, hacia el resto de las instituciones, todas y a una introspección hacia nuestra conciencia interna, nuestras interrelaciones profesionales e inquietudes gremiales. He ahí la filosofía básica que anima esta Convención de la Ingeniería. Por eso que necesitamos escuchar las opiniones de los ingenieros de todas las especialidades, en un acto de profunda democracia interna.

El espíritu con que afrontamos el desarrollo de la Ingeniería es entonces eminentemente moderno, a tono con la posición en que se encuentran los ingenieros de Chile. Hemos dejado de lado cualquier análisis sectorial, cualquier problema eminentemente especializado atinente a alguna de dichas profesiones. Queremos ampliarlos por esta vez, la primera en la historia de la Ingeniería en Chile, al rol nacional que hemos adquirido y más en el futuro, a medida que sobrevenga mayor progreso, como consecuencia de la mayor amplitud y eficiencia de las técnicas que aplicamos en la planificación y ejecución de nuestras obras de infraestructura.

Para materializar y concretar los conceptos enunciados, se ha dividido la Convención en Cuatro Temas Fundamentales, cuyo propósito consiste en estudiar en sus partes vitales, la situación de la Ingeniería hoy en día e impartir a posteriori directivas al Colegio de Ingenieros de Chile, para elaborar y realizar en el futuro, un plan de acción tendiente al perfeccionamiento profesional, que contenga ideas para el Gobierno, la industria y, en fin, la actividad completa de la Ingeniería nacional.

El ingeniero, original y tradicionalmente egoísta, reconcentrado y lejano en el comercio social, hoy se ve mezclado en el tráfico de la actividad pública y en los avatares políticos. Esto crea la necesidad de un análisis hacia el exterior, hacia el mundo, hacia el resto de las instituciones, todas y a una introspección hacia nuestra conciencia interna, nuestras interrelaciones profesionales e inquietudes gremiales. He ahí la filosofía básica que anima esta Convención de la Ingeniería. Por eso que necesitamos escuchar las opiniones de los ingenieros de todas las especialidades, en un acto de profunda democracia interna.

**PROCESO DE EXPANSION**  
No ha sido ajena la Ingeniería chilena a este proceso de expansión y a estas técnicas de nuestro desarrollo y al carácter osado y realista del ingeniero chileno. Bastaría, para valorizar esta última circunstancia, recordar los cuarenta últimos años de la historia de nuestra profesión en los que el ingeniero chileno desbordó los límites primitivos que le habían sido asignados como función específica, y abordó la industria, la administración, la economía y la política, sin olvidar, por cierto, la intervención cada vez más importante del ingeniero militar en su campo específico.

**ESCASEZ DE INGENIEROS**  
Esta expansión, imprevisible e imprevista, ha originado entre otras consecuencias, la escasez alarmante y trágica de nuestros profesionales que sufre el país, fenómeno que tan intensamente preocupa al Colegio de Ingenieros y que lo ha impulsado a dar a este tema la correspondiente prioridad en las deliberaciones de esta Convención.

Puedo asegurar que el Gobierno de la República está plenamente consciente de la necesidad de incrementar el número de profesionales chilenos que los diversos sectores de la Ingeniería nacional necesitan y reclaman.

Estimamos además que este incremento debe producirse sin menoscabo de la formación básica — científica y humanística — que haga posible al futuro profesional encarar funciones y actividades que la dinámica del desarrollo hará cada día más variadas y complejas.

Pareciera que el ingeniero chileno, tal vez un poco cansado de cuantificar distancias y tiempos, flujos y gradientes, energías y valores, quisiera ahora, por unos momentos, medir algo que es esencial para acometer la labor futura, esto es, la magnitud de sus propias fuerzas.

El señor presidente del Colegio de Ingenieros nos ha esbozado, con elocuencia y claridad, el significado de estas etapas en que se desarrollará esta Convención. Todos estos temas, los referentes al desarrollo económico y social, los que tienen atinencia con la formación profesional, y aquellos relativos a la situación gremial del ingeniero, son materias a las que el Gobierno concede preferente atención y manifiesta desde luego, el interés con que recibirá las conclusiones y recomendaciones

de estos debates se derivan de la Convención nacional y una trascendencia histórica.

**PROGRAMA DE HOY**  
La Convención proseguirá sus labores sujetándose al siguiente programa:  
A las 10 horas los señores Joaquín Undurraga y Eduardo Boeninger harán una exposición sobre el tema "Planes en marcha o en estudio".

A las 15.30 horas reconienza el trabajo de las Comisiones y finalmente a las 18.30 horas se tratará el tema "La Ingeniería Chilena y la Integración Latinoamericana". Los expositores serán los señores Oscar Libano, Patricio Leiva y Ramón Rivera. En el tema "Situación actual y necesidad de Ingenieros", participarán los señores Luciano Cabalá y Andrés Jeanneret.

El ingeniero, original y tradicionalmente egoísta, reconcentrado y lejano en el comercio social, hoy se ve mezclado en el tráfico de la actividad pública y en los avatares políticos. Esto crea la necesidad de un análisis hacia el exterior, hacia el mundo, hacia el resto de las instituciones, todas y a una introspección hacia nuestra conciencia interna, nuestras interrelaciones profesionales e inquietudes gremiales. He ahí la filosofía básica que anima esta Convención de la Ingeniería. Por eso que necesitamos escuchar las opiniones de los ingenieros de todas las especialidades, en un acto de profunda democracia interna.

El ingeniero, original y tradicionalmente egoísta, reconcentrado y lejano en el comercio social, hoy se ve mezclado en el tráfico de la actividad pública y en los avatares políticos. Esto crea la necesidad de un análisis hacia el exterior, hacia el mundo, hacia el resto de las instituciones, todas y a una introspección hacia nuestra conciencia interna, nuestras interrelaciones profesionales e inquietudes gremiales. He ahí la filosofía básica que anima esta Convención de la Ingeniería. Por eso que necesitamos escuchar las opiniones de los ingenieros de todas las especialidades, en un acto de profunda democracia interna.



### LLEGO EL TRINEO ESPACIAL DE LOS REGALOS A CASA

#### CORTES DE ALGODONES ESTAMPADOS para vestidos de niñas, jovencitas y señoras, acondicionados en bolsitas plásticas. Listos para regalar

- Cortes de 2 metros E° 6,20
- 2 metros E° 6,70
- 2 metros E° 9,-
- 2.50 mts. E° 6,30
- 2.50 mts. E° 7,60
- 2.50 mts. E° 11,20
- 3 metros E° 8,50
- 3 metros E° 9,40



## CASA García

Av. B. O'HIGGINS esq. Av. ESPAÑA

### FALTA INVESTIGACION SOBRE REACCIONES DE LA JUVENTUD

La falta de investigaciones en las reacciones que experimenta la juventud latinoamericana frente a los cambios estructurales que se operan en el continente, fue el tema tratado ayer en la Conferencia Latinoamericana de la Juventud.

El prof. José Medina, del Instituto Latinoamericano de Planificación Económica y Social, señaló que una de las preocupaciones de la juventud en establecer si la juventud se conforma y adapta a los cambios estructurales de la sociedad, o si se insubordina y se rebela.

En los países avanzados, según el prof. Medina, hay un verdadero aluvión bibliográfico al respecto. En especial de la conducta de los grupos excéntricos, como los "beatniks", "hippies", y sus equivalentes en otras naciones.

### VACACIONES GRATUITAS TENDRAN OBREROS JUBILADOS DEL CALZADO

Ciento cincuenta obreros jubilados de las fábricas de calzado y de las curtientes de la zona, llegaron ayer a la Caja de Verano, que la Caja de Compensación del Calzado posee en Quinte.

Por espacio de diez días las personas indicadas, que ahora están acogidas a jubilación después de una larga vida de esfuerzo, permanecerán en la Colonia, donde se les otorga de todo clase de comodidades.

En Santiago, el presidente de la Caja, Fernando Yusta, que salieron en micros especiales los consejeros obreros de la entidad, Jorge Bazaes, Raúl Vázquez y Fe-

PUBLICITAS MR.

V.- TEXTO DEL DEBATE. -Se abrió la sesión a las 21 horas, 15 minutos.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - En el nombre de Dios, se abre la sesión. Se va a leer la Cuenta. El señor LARRAIN (Prosecretario subrogante). - Se ha recibido lo siguiente:

19.- Una presentación suscrita por 31 señores Diputados con la que solicitan del señor Presidente en ejercicio de la Corporación que cite a sesión para el día de hoy martes 30 de noviembre de 1965 a las 21 horas con el objeto de tratar los problemas que afectan a las provincias australes de Chiloé, Aysén y Magallanes.

20.- Un oficio de S.E. el Presidente de la República con el que formula indicaciones al proyecto de ley que concierne diversos beneficios en favor de los empleados de las instituciones de previsión.

21.- Cinco oficios del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción. Con el primero se refiere al que se le remitió, en nombre de la Cámara, sobre el conflicto del personal de la Línea Aérea Nacional. Con los cuatro restantes da respuesta a los que se le dirigieron, en nombre de los señores Diputados que se mencionan, acerca de las materias que se expresan:

Del señor Acuña, supresión de la Oficina que tenía la Dirección de Turismo en la ciudad de Puerto Montt; Del señor Guastavino, derogación de alza de precio de la bolsa de cemento.

Del señor Iglesias, problemas que afectan a los hoteles y hosterías de la provincia de Aconcagua derivados de los efectos del sismo del 28 de marzo último; Del señor Ochagavía, antecedentes sobre una importación de papas.

22.- Seis oficios del señor Ministro de Agricultura, de los que contesta los que se le enviaron, en nombre de los señores Diputados que se expresan, sobre las materias que se indican: Del señor Acuña, programa crediticio para los pequeños agricultores de la zona sur del país;

Del señor Acuña, expropiación de los fondos Triunfo, Antiquina y Lien-Lieu, ubicados en el departamento de Cañete. Del señor De la Fuente, posible cambio de la sede de la X Zona del Instituto de Desarrollo Agropecuario;

Del señor Jaque, política de créditos agrícolas y de los pequeños agricultores del país; Del señor Melo, nómina de los fondos de extensión superior a 3.000 hectáreas y de los predios cuyos propietarios se encuentran fuera del país por más de un año;

Del mismo señor Diputado, expropiación de diversos fondos de la provincia de Araucanía; Del señor Rossetol, incremento de la Defensa Nacional, de 17 de noviembre de 1965, para atender los gastos que debe incurrir esta institución para el normal desarrollo de sus actividades;

23.- Tres oficios del señor Contralor General de la República, con los que, en cumplimiento de lo prescrito en el artículo 1.º de la ley N.º 7.727, remite copia de los siguientes decretos, de los que ha tomado razón por encontrarse computados dentro de los términos del N.º 10 del artículo 72 de la Constitución Política del Estado:

1) Decreto N.º 681 del Ministerio de Defensa Nacional, de 17 de noviembre de 1965, que ordena poner a disposición del Comando en Jefe del Ejército la suma de \$ 800.000, para atender los gastos en que debe incurrir esta institución para el normal desarrollo de sus actividades;

2) Decreto N.º 1.917 del Ministerio del Interior, de 23 de noviembre de 1965, que ordena poner a disposición de esa Secretaría de Estado \$ 600.000, para atender los gastos urgentes originados por los temporales;

3) Decreto N.º 1.002 del Ministerio de Defensa Nacional, de 24 de noviembre de 1965, que ordena entregar hasta \$ 400.000 a la Dirección General de los Servicios de la Armada para atender los gastos del desarrollo de sus actividades;

24.- Dos mociones con las cuales los señores Diputados que se indican, inician los siguientes proyectos de ley: Los señores Acevedo y Cantero, que prorroga por todo el año 1966 la vigencia del artículo 92 de la ley N.º 16.250, sobre inamovilidad de los empleados y obreros;

El señor CLAVEL, que autoriza a la Municipalidad de Calama para adquirir vehículos destinados a sus servicios municipales, con cargo a los fondos provenientes de la ley N.º 11.280; Una comunicación de los señores Sivori y Aravena con la que manifiestan que el señor Demarchi renuncia al Comité del Partido Democrático Nacional para ingresar al Comité del Partido Demócrata Cristiano y que el señor Valenzuela don Héctor renuncia al Comité del Partido Demócrata Cristiano para ingresar al Comité del Partido Demócrata Nacional;

Un oficio de la Compañía de Fomento de la Producción con el que en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 38 de la ley N.º 16.250 remite a esta Cámara copia de los contratos de trabajo celebrados por la Empresa Miteras Aysén con posterioridad al 21 de abril de 1965;

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Terminada la Cuenta.

NECESIDADES DEL SEGUNDO DISTRITO DE SANTIAGO. OFICIOS.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Solicito el asentimiento unánime de la Sala para conceder la palabra al Honorable señor Buzeta, hasta por cuatro minutos, para referirse a problemas relacionados con el segundo distrito de Santiago.

Acordado. Tiene la palabra Su Señoría. El señor VALENTE. - ¿Me permite, señor Presidente? Podría recabar el asentimiento de la Sala para que se me otorguen unos tres minutos? El señor BUZETA. - Señor Presidente, en este tiempo especial que el Honorable Cámara ha tenido la gentileza de concederme, me referiré brevemente a problemas del segundo distrito de Santiago y pediré el envío de algunos oficios, en mi nombre y en el del Comité Democristiano.

En primer término, pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, para hacerle presente la necesidad de pavimentar el camino interior de la zona de "El Diablo", que une a Peñaflor con Talagante. Deseo se dirija otro oficio al mismo Secretario de Estado a fin de que solicite del Director de Obras Sanitarias que pida el presupuesto de las obras de saneamiento de las poblaciones "Florentina" y "Estadío", de la comuna de Las Barrancas, cuyos pobladores ya hicieron los aportes correspondientes al año 1964. Están listos los estudios y sólo falta pedir los presupuestos.

Además, pido que también se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, solicitándole la ampliación del radio urbano de la zona norte de Conchalí. Este ofrecimiento lo hizo el mismo señor Ministro, Desgraciadamente, no ha dictado el decreto respectivo y, por eso, se ha ampliado sólo en parte y no se ha podido habitar una extensión de terreno.

También deseo se dirija oficio al señor Ministro de Educación Pública para activar la recepción de 5.000 metros cuadrados de terrenos, ofrecidos por la firma Iracheta Hermanos, en Renca, a fin de construir el Complejo Industrial de esa comuna.

Por otra parte, la escasez de agua potable ha creado un gravísimo problema, cuya solución creo que también interesaría a los parlamentarios de los otros distritos de Santiago. Pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, a fin de que se inicien los estudios para resolver en forma definitiva este problema. Algunos ingenieros han indicado que quizá la solución sería desviar el río Olivares para que vacíe sus aguas en el río Mapocho, en la cordillera.

El trabajo que se está haciendo en las Vicchicavas sólo paliará este agudo problema, porque la solución que se está estudiando y ha aumentado su población. En forma especial, solicito se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que de inmediato, se solicite a la Compañía de Energía y Luz las poblaciones "Enes Gonnelli" y "Juanita Aguirre Cerdá Norte", en la comuna de Conchalí.

Por último, deseo se dirija oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que, por su intermedio, se instruya al señor Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda con el objeto de que se solucione el problema de radicación de los polvorines de Quinta Normal inscritos en la CORVI. El señor Vicepresidente tiene las listas en su poder y la CORVI misma hizo las encuestas. Falta solamente dar la orden para que estas familias puedan radicarse en los terrenos de la Quinta Normal, o sean trasladadas a la población "Chuchuncó", en Maipú.

SESION 26ª EXTRAORDINARIA, EN MARTES 30 DE NOVIEMBRE DE 1965 (De 21.15 a 0,07 horas del miércoles 1º de diciembre)

Presidencia del señor PAPIC y de la señora Dip. Secretarios, los señores Kaempfe y Larrain (Versión Oficial)

El señor VALENTE. - ¿Me permite, señor Presidente? Podría recabar el asentimiento de la Sala para que se me otorguen unos tres minutos? El señor BUZETA. - Señor Presidente, en este tiempo especial que el Honorable Cámara ha tenido la gentileza de concederme, me referiré brevemente a problemas del segundo distrito de Santiago y pediré el envío de algunos oficios, en mi nombre y en el del Comité Democristiano.

En primer término, pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, para hacerle presente la necesidad de pavimentar el camino interior de la zona de "El Diablo", que une a Peñaflor con Talagante. Deseo se dirija otro oficio al mismo Secretario de Estado a fin de que solicite del Director de Obras Sanitarias que pida el presupuesto de las obras de saneamiento de las poblaciones "Florentina" y "Estadío", de la comuna de Las Barrancas, cuyos pobladores ya hicieron los aportes correspondientes al año 1964. Están listos los estudios y sólo falta pedir los presupuestos.

Además, pido que también se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, solicitándole la ampliación del radio urbano de la zona norte de Conchalí. Este ofrecimiento lo hizo el mismo señor Ministro, Desgraciadamente, no ha dictado el decreto respectivo y, por eso, se ha ampliado sólo en parte y no se ha podido habitar una extensión de terreno.

También deseo se dirija oficio al señor Ministro de Educación Pública para activar la recepción de 5.000 metros cuadrados de terrenos, ofrecidos por la firma Iracheta Hermanos, en Renca, a fin de construir el Complejo Industrial de esa comuna.

Por otra parte, la escasez de agua potable ha creado un gravísimo problema, cuya solución creo que también interesaría a los parlamentarios de los otros distritos de Santiago. Pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, a fin de que se inicien los estudios para resolver en forma definitiva este problema. Algunos ingenieros han indicado que quizá la solución sería desviar el río Olivares para que vacíe sus aguas en el río Mapocho, en la cordillera.

El trabajo que se está haciendo en las Vicchicavas sólo paliará este agudo problema, porque la solución que se está estudiando y ha aumentado su población. En forma especial, solicito se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que de inmediato, se solicite a la Compañía de Energía y Luz las poblaciones "Enes Gonnelli" y "Juanita Aguirre Cerdá Norte", en la comuna de Conchalí.

Por último, deseo se dirija oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que, por su intermedio, se instruya al señor Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda con el objeto de que se solucione el problema de radicación de los polvorines de Quinta Normal inscritos en la CORVI. El señor Vicepresidente tiene las listas en su poder y la CORVI misma hizo las encuestas. Falta solamente dar la orden para que estas familias puedan radicarse en los terrenos de la Quinta Normal, o sean trasladadas a la población "Chuchuncó", en Maipú.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Solicito el asentimiento unánime de la Sala para conceder la palabra al Honorable señor Buzeta, hasta por cuatro minutos, para referirse a problemas relacionados con el segundo distrito de Santiago.

Acordado. Tiene la palabra Su Señoría. El señor VALENTE. - ¿Me permite, señor Presidente? Podría recabar el asentimiento de la Sala para que se me otorguen unos tres minutos? El señor BUZETA. - Señor Presidente, en este tiempo especial que el Honorable Cámara ha tenido la gentileza de concederme, me referiré brevemente a problemas del segundo distrito de Santiago y pediré el envío de algunos oficios, en mi nombre y en el del Comité Democristiano.

En primer término, pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, para hacerle presente la necesidad de pavimentar el camino interior de la zona de "El Diablo", que une a Peñaflor con Talagante. Deseo se dirija otro oficio al mismo Secretario de Estado a fin de que solicite del Director de Obras Sanitarias que pida el presupuesto de las obras de saneamiento de las poblaciones "Florentina" y "Estadío", de la comuna de Las Barrancas, cuyos pobladores ya hicieron los aportes correspondientes al año 1964. Están listos los estudios y sólo falta pedir los presupuestos.

Además, pido que también se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, solicitándole la ampliación del radio urbano de la zona norte de Conchalí. Este ofrecimiento lo hizo el mismo señor Ministro, Desgraciadamente, no ha dictado el decreto respectivo y, por eso, se ha ampliado sólo en parte y no se ha podido habitar una extensión de terreno.

También deseo se dirija oficio al señor Ministro de Educación Pública para activar la recepción de 5.000 metros cuadrados de terrenos, ofrecidos por la firma Iracheta Hermanos, en Renca, a fin de construir el Complejo Industrial de esa comuna.

Por otra parte, la escasez de agua potable ha creado un gravísimo problema, cuya solución creo que también interesaría a los parlamentarios de los otros distritos de Santiago. Pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, a fin de que se inicien los estudios para resolver en forma definitiva este problema. Algunos ingenieros han indicado que quizá la solución sería desviar el río Olivares para que vacíe sus aguas en el río Mapocho, en la cordillera.

El trabajo que se está haciendo en las Vicchicavas sólo paliará este agudo problema, porque la solución que se está estudiando y ha aumentado su población. En forma especial, solicito se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que de inmediato, se solicite a la Compañía de Energía y Luz las poblaciones "Enes Gonnelli" y "Juanita Aguirre Cerdá Norte", en la comuna de Conchalí.

Por último, deseo se dirija oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que, por su intermedio, se instruya al señor Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda con el objeto de que se solucione el problema de radicación de los polvorines de Quinta Normal inscritos en la CORVI. El señor Vicepresidente tiene las listas en su poder y la CORVI misma hizo las encuestas. Falta solamente dar la orden para que estas familias puedan radicarse en los terrenos de la Quinta Normal, o sean trasladadas a la población "Chuchuncó", en Maipú.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Solicito el asentimiento unánime de la Sala para conceder la palabra al Honorable señor Buzeta, hasta por cuatro minutos, para referirse a problemas relacionados con el segundo distrito de Santiago.

Acordado. Tiene la palabra Su Señoría. El señor VALENTE. - ¿Me permite, señor Presidente? Podría recabar el asentimiento de la Sala para que se me otorguen unos tres minutos? El señor BUZETA. - Señor Presidente, en este tiempo especial que el Honorable Cámara ha tenido la gentileza de concederme, me referiré brevemente a problemas del segundo distrito de Santiago y pediré el envío de algunos oficios, en mi nombre y en el del Comité Democristiano.

En primer término, pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, para hacerle presente la necesidad de pavimentar el camino interior de la zona de "El Diablo", que une a Peñaflor con Talagante. Deseo se dirija otro oficio al mismo Secretario de Estado a fin de que solicite del Director de Obras Sanitarias que pida el presupuesto de las obras de saneamiento de las poblaciones "Florentina" y "Estadío", de la comuna de Las Barrancas, cuyos pobladores ya hicieron los aportes correspondientes al año 1964. Están listos los estudios y sólo falta pedir los presupuestos.

Además, pido que también se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, solicitándole la ampliación del radio urbano de la zona norte de Conchalí. Este ofrecimiento lo hizo el mismo señor Ministro, Desgraciadamente, no ha dictado el decreto respectivo y, por eso, se ha ampliado sólo en parte y no se ha podido habitar una extensión de terreno.

También deseo se dirija oficio al señor Ministro de Educación Pública para activar la recepción de 5.000 metros cuadrados de terrenos, ofrecidos por la firma Iracheta Hermanos, en Renca, a fin de construir el Complejo Industrial de esa comuna.

Por otra parte, la escasez de agua potable ha creado un gravísimo problema, cuya solución creo que también interesaría a los parlamentarios de los otros distritos de Santiago. Pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, a fin de que se inicien los estudios para resolver en forma definitiva este problema. Algunos ingenieros han indicado que quizá la solución sería desviar el río Olivares para que vacíe sus aguas en el río Mapocho, en la cordillera.

El trabajo que se está haciendo en las Vicchicavas sólo paliará este agudo problema, porque la solución que se está estudiando y ha aumentado su población. En forma especial, solicito se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que de inmediato, se solicite a la Compañía de Energía y Luz las poblaciones "Enes Gonnelli" y "Juanita Aguirre Cerdá Norte", en la comuna de Conchalí.

Por último, deseo se dirija oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que, por su intermedio, se instruya al señor Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda con el objeto de que se solucione el problema de radicación de los polvorines de Quinta Normal inscritos en la CORVI. El señor Vicepresidente tiene las listas en su poder y la CORVI misma hizo las encuestas. Falta solamente dar la orden para que estas familias puedan radicarse en los terrenos de la Quinta Normal, o sean trasladadas a la población "Chuchuncó", en Maipú.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Solicito el asentimiento unánime de la Sala para conceder la palabra al Honorable señor Buzeta, hasta por cuatro minutos, para referirse a problemas relacionados con el segundo distrito de Santiago.

Acordado. Tiene la palabra Su Señoría. El señor VALENTE. - ¿Me permite, señor Presidente? Podría recabar el asentimiento de la Sala para que se me otorguen unos tres minutos? El señor BUZETA. - Señor Presidente, en este tiempo especial que el Honorable Cámara ha tenido la gentileza de concederme, me referiré brevemente a problemas del segundo distrito de Santiago y pediré el envío de algunos oficios, en mi nombre y en el del Comité Democristiano.

En primer término, pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, para hacerle presente la necesidad de pavimentar el camino interior de la zona de "El Diablo", que une a Peñaflor con Talagante. Deseo se dirija otro oficio al mismo Secretario de Estado a fin de que solicite del Director de Obras Sanitarias que pida el presupuesto de las obras de saneamiento de las poblaciones "Florentina" y "Estadío", de la comuna de Las Barrancas, cuyos pobladores ya hicieron los aportes correspondientes al año 1964. Están listos los estudios y sólo falta pedir los presupuestos.

Además, pido que también se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, solicitándole la ampliación del radio urbano de la zona norte de Conchalí. Este ofrecimiento lo hizo el mismo señor Ministro, Desgraciadamente, no ha dictado el decreto respectivo y, por eso, se ha ampliado sólo en parte y no se ha podido habitar una extensión de terreno.

También deseo se dirija oficio al señor Ministro de Educación Pública para activar la recepción de 5.000 metros cuadrados de terrenos, ofrecidos por la firma Iracheta Hermanos, en Renca, a fin de construir el Complejo Industrial de esa comuna.

Presidencia del señor PAPIC y de la señora Dip. Secretarios, los señores Kaempfe y Larrain (Versión Oficial)

El señor VALENTE. - ¿Me permite, señor Presidente? Podría recabar el asentimiento de la Sala para que se me otorguen unos tres minutos? El señor BUZETA. - Señor Presidente, en este tiempo especial que el Honorable Cámara ha tenido la gentileza de concederme, me referiré brevemente a problemas del segundo distrito de Santiago y pediré el envío de algunos oficios, en mi nombre y en el del Comité Democristiano.

En primer término, pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, para hacerle presente la necesidad de pavimentar el camino interior de la zona de "El Diablo", que une a Peñaflor con Talagante. Deseo se dirija otro oficio al mismo Secretario de Estado a fin de que solicite del Director de Obras Sanitarias que pida el presupuesto de las obras de saneamiento de las poblaciones "Florentina" y "Estadío", de la comuna de Las Barrancas, cuyos pobladores ya hicieron los aportes correspondientes al año 1964. Están listos los estudios y sólo falta pedir los presupuestos.

Además, pido que también se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, solicitándole la ampliación del radio urbano de la zona norte de Conchalí. Este ofrecimiento lo hizo el mismo señor Ministro, Desgraciadamente, no ha dictado el decreto respectivo y, por eso, se ha ampliado sólo en parte y no se ha podido habitar una extensión de terreno.

También deseo se dirija oficio al señor Ministro de Educación Pública para activar la recepción de 5.000 metros cuadrados de terrenos, ofrecidos por la firma Iracheta Hermanos, en Renca, a fin de construir el Complejo Industrial de esa comuna.

Por otra parte, la escasez de agua potable ha creado un gravísimo problema, cuya solución creo que también interesaría a los parlamentarios de los otros distritos de Santiago. Pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, a fin de que se inicien los estudios para resolver en forma definitiva este problema. Algunos ingenieros han indicado que quizá la solución sería desviar el río Olivares para que vacíe sus aguas en el río Mapocho, en la cordillera.

El trabajo que se está haciendo en las Vicchicavas sólo paliará este agudo problema, porque la solución que se está estudiando y ha aumentado su población. En forma especial, solicito se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que de inmediato, se solicite a la Compañía de Energía y Luz las poblaciones "Enes Gonnelli" y "Juanita Aguirre Cerdá Norte", en la comuna de Conchalí.

Por último, deseo se dirija oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que, por su intermedio, se instruya al señor Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda con el objeto de que se solucione el problema de radicación de los polvorines de Quinta Normal inscritos en la CORVI. El señor Vicepresidente tiene las listas en su poder y la CORVI misma hizo las encuestas. Falta solamente dar la orden para que estas familias puedan radicarse en los terrenos de la Quinta Normal, o sean trasladadas a la población "Chuchuncó", en Maipú.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Solicito el asentimiento unánime de la Sala para conceder la palabra al Honorable señor Buzeta, hasta por cuatro minutos, para referirse a problemas relacionados con el segundo distrito de Santiago.

Acordado. Tiene la palabra Su Señoría. El señor VALENTE. - ¿Me permite, señor Presidente? Podría recabar el asentimiento de la Sala para que se me otorguen unos tres minutos? El señor BUZETA. - Señor Presidente, en este tiempo especial que el Honorable Cámara ha tenido la gentileza de concederme, me referiré brevemente a problemas del segundo distrito de Santiago y pediré el envío de algunos oficios, en mi nombre y en el del Comité Democristiano.

En primer término, pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, para hacerle presente la necesidad de pavimentar el camino interior de la zona de "El Diablo", que une a Peñaflor con Talagante. Deseo se dirija otro oficio al mismo Secretario de Estado a fin de que solicite del Director de Obras Sanitarias que pida el presupuesto de las obras de saneamiento de las poblaciones "Florentina" y "Estadío", de la comuna de Las Barrancas, cuyos pobladores ya hicieron los aportes correspondientes al año 1964. Están listos los estudios y sólo falta pedir los presupuestos.

Además, pido que también se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, solicitándole la ampliación del radio urbano de la zona norte de Conchalí. Este ofrecimiento lo hizo el mismo señor Ministro, Desgraciadamente, no ha dictado el decreto respectivo y, por eso, se ha ampliado sólo en parte y no se ha podido habitar una extensión de terreno.

También deseo se dirija oficio al señor Ministro de Educación Pública para activar la recepción de 5.000 metros cuadrados de terrenos, ofrecidos por la firma Iracheta Hermanos, en Renca, a fin de construir el Complejo Industrial de esa comuna.

Por otra parte, la escasez de agua potable ha creado un gravísimo problema, cuya solución creo que también interesaría a los parlamentarios de los otros distritos de Santiago. Pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, a fin de que se inicien los estudios para resolver en forma definitiva este problema. Algunos ingenieros han indicado que quizá la solución sería desviar el río Olivares para que vacíe sus aguas en el río Mapocho, en la cordillera.

El trabajo que se está haciendo en las Vicchicavas sólo paliará este agudo problema, porque la solución que se está estudiando y ha aumentado su población. En forma especial, solicito se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que de inmediato, se solicite a la Compañía de Energía y Luz las poblaciones "Enes Gonnelli" y "Juanita Aguirre Cerdá Norte", en la comuna de Conchalí.

Por último, deseo se dirija oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que, por su intermedio, se instruya al señor Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda con el objeto de que se solucione el problema de radicación de los polvorines de Quinta Normal inscritos en la CORVI. El señor Vicepresidente tiene las listas en su poder y la CORVI misma hizo las encuestas. Falta solamente dar la orden para que estas familias puedan radicarse en los terrenos de la Quinta Normal, o sean trasladadas a la población "Chuchuncó", en Maipú.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Solicito el asentimiento unánime de la Sala para conceder la palabra al Honorable señor Buzeta, hasta por cuatro minutos, para referirse a problemas relacionados con el segundo distrito de Santiago.

Acordado. Tiene la palabra Su Señoría. El señor VALENTE. - ¿Me permite, señor Presidente? Podría recabar el asentimiento de la Sala para que se me otorguen unos tres minutos? El señor BUZETA. - Señor Presidente, en este tiempo especial que el Honorable Cámara ha tenido la gentileza de concederme, me referiré brevemente a problemas del segundo distrito de Santiago y pediré el envío de algunos oficios, en mi nombre y en el del Comité Democristiano.

En primer término, pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, para hacerle presente la necesidad de pavimentar el camino interior de la zona de "El Diablo", que une a Peñaflor con Talagante. Deseo se dirija otro oficio al mismo Secretario de Estado a fin de que solicite del Director de Obras Sanitarias que pida el presupuesto de las obras de saneamiento de las poblaciones "Florentina" y "Estadío", de la comuna de Las Barrancas, cuyos pobladores ya hicieron los aportes correspondientes al año 1964. Están listos los estudios y sólo falta pedir los presupuestos.

Además, pido que también se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, solicitándole la ampliación del radio urbano de la zona norte de Conchalí. Este ofrecimiento lo hizo el mismo señor Ministro, Desgraciadamente, no ha dictado el decreto respectivo y, por eso, se ha ampliado sólo en parte y no se ha podido habitar una extensión de terreno.

También deseo se dirija oficio al señor Ministro de Educación Pública para activar la recepción de 5.000 metros cuadrados de terrenos, ofrecidos por la firma Iracheta Hermanos, en Renca, a fin de construir el Complejo Industrial de esa comuna.

Por otra parte, la escasez de agua potable ha creado un gravísimo problema, cuya solución creo que también interesaría a los parlamentarios de los otros distritos de Santiago. Pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, a fin de que se inicien los estudios para resolver en forma definitiva este problema. Algunos ingenieros han indicado que quizá la solución sería desviar el río Olivares para que vacíe sus aguas en el río Mapocho, en la cordillera.

El trabajo que se está haciendo en las Vicchicavas sólo paliará este agudo problema, porque la solución que se está estudiando y ha aumentado su población. En forma especial, solicito se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que de inmediato, se solicite a la Compañía de Energía y Luz las poblaciones "Enes Gonnelli" y "Juanita Aguirre Cerdá Norte", en la comuna de Conchalí.

Por último, deseo se dirija oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que, por su intermedio, se instruya al señor Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda con el objeto de que se solucione el problema de radicación de los polvorines de Quinta Normal inscritos en la CORVI. El señor Vicepresidente tiene las listas en su poder y la CORVI misma hizo las encuestas. Falta solamente dar la orden para que estas familias puedan radicarse en los terrenos de la Quinta Normal, o sean trasladadas a la población "Chuchuncó", en Maipú.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Solicito el asentimiento unánime de la Sala para conceder la palabra al Honorable señor Buzeta, hasta por cuatro minutos, para referirse a problemas relacionados con el segundo distrito de Santiago.

Acordado. Tiene la palabra Su Señoría. El señor VALENTE. - ¿Me permite, señor Presidente? Podría recabar el asentimiento de la Sala para que se me otorguen unos tres minutos? El señor BUZETA. - Señor Presidente, en este tiempo especial que el Honorable Cámara ha tenido la gentileza de concederme, me referiré brevemente a problemas del segundo distrito de Santiago y pediré el envío de algunos oficios, en mi nombre y en el del Comité Democristiano.

En primer término, pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, para hacerle presente la necesidad de pavimentar el camino interior de la zona de "El Diablo", que une a Peñaflor con Talagante. Deseo se dirija otro oficio al mismo Secretario de Estado a fin de que solicite del Director de Obras Sanitarias que pida el presupuesto de las obras de saneamiento de las poblaciones "Florentina" y "Estadío", de la comuna de Las Barrancas, cuyos pobladores ya hicieron los aportes correspondientes al año 1964. Están listos los estudios y sólo falta pedir los presupuestos.

Además, pido que también se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, solicitándole la ampliación del radio urbano de la zona norte de Conchalí. Este ofrecimiento lo hizo el mismo señor Ministro, Desgraciadamente, no ha dictado el decreto respectivo y, por eso, se ha ampliado sólo en parte y no se ha podido habitar una extensión de terreno.

También deseo se dirija oficio al señor Ministro de Educación Pública para activar la recepción de 5.000 metros cuadrados de terrenos, ofrecidos por la firma Iracheta Hermanos, en Renca, a fin de construir el Complejo Industrial de esa comuna.

Por otra parte, la escasez de agua potable ha creado un gravísimo problema, cuya solución creo que también interesaría a los parlamentarios de los otros distritos de Santiago. Pido se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, a fin de que se inicien los estudios para resolver en forma definitiva este problema. Algunos ingenieros han indicado que quizá la solución sería desviar el río Olivares para que vacíe sus aguas en el río Mapocho, en la cordillera.

El trabajo que se está haciendo en las Vicchicavas sólo paliará este agudo problema, porque la solución que se está estudiando y ha aumentado su población. En forma especial, solicito se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas para que de inmediato, se solicite a la Compañía de Energía y Luz las poblaciones "Enes Gonnelli" y "Juanita Aguirre Cerdá Norte", en la comuna de Conchalí.

para permitir referirse por escrito a una materia importante como la que preocupó esta noche a la Honorable Cámara. Me alegro, si, de que se haya planteado este problema en una sesión especial pero considero que no encuentro el motivo de los problemas que aquejan a estas tres provincias especialmente a Chiloé y Aysén, hacen absolutamente escaso el tiempo de quince minutos que dispone cada partido para referirse a ellos. La verdad es que estas provincias viven una tremenda tragedia. Y deben recordar los Honorable colegas de la Cámara que, en más de una oportunidad he hecho en el seno de la Corporación que hablo con la angustia de quien representa una provincia no sólo subdesarrollada en el aspecto material sino que, me atrevería a decir, con todo el respeto que me merecen los habitantes de esas abandonadas provincias subdesarrolladas también en el aspecto humano. Y éste es un problema de dignidad humana que hace indignidad a todos los poderes públicos y principalmente el Parlamento Nacional, se preocupen alguna vez en forma responsable y en forma material tan graves como las que abordamos esta noche.

En primer término, deseo mantener a gran altura el debate, y por eso quisiera comenzar esta breve exposición diciendo que lamentamos que el Honorable colega señor Tejada se haya referido a un hombre de tantos merecimientos como lo es el señor Intendente de la provincia de Aysén, don Gabriel Santiolles, en una forma que, desgraciadamente, no se compadece con el respeto que debemos a personas responsables que están desempeñando una labor que todo el mundo reconoce. Es posible que el señor Intendente pudiera haber cometido algún error; pero nosotros mismos incurrimos en ellos, como en este caso específico, que lamentamos precisamente por venir del Honorable señor PAPIC. Señor Presidente, conozco a fondo a esta persona y sé lo que significa su presencia en la zona, el interés inmenso que tiene por servir a la provincia en la que representa a su Honorable colega, el representante de la República y, sobre todo, el mérito que nadie le puede negar, de ser un hombre serio y honesto que está al servicio de la región en que ha vivido en que ahora le corresponde.

El señor HURTADO (don Patricio). - Y en mi nombre, señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría.

El señor OCHAGAVIA. - Y en mi nombre, señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría.

El señor ARAVENA (don Andrés). - En nombre del Comité Socialista también.

El señor HURTADO (don Patricio). - Y en mi nombre, señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría.

El señor IBÁÑEZ. - Y del Comité Radical.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Y del Comité Radical.

El señor TEJEDA. - Señor Presidente, el otro problema es el relacionado con el establecimiento del servicio de un transportador en el lago General Carrera, antigua y nunca satisfecha aspiración de los habitantes de Aysén.

En las riberas del lago viven más o menos cinco mil habitantes distribuidos en poblaciones como Chile Chico, Cristal, Las Chivas, Murta, Gudaí, Puerto Ingeniero Guzmán y otras. Esta gente depende, para atravesar el lago, de transportar sus productos, de la voluntad de la compañía minera, que suele poner un barco a su disposición de tarde en tarde. En caso contrario, los habitantes de las riberas del lago a lomo de caballo, por caminos casi intransitables, en travesos en los que muchas veces arriesgan sus vidas.

No quiero pasar por alto el hecho de que en Aysén, debido en gran parte a su aislamiento, el costo de la vida ha alcanzado niveles insostenibles.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - ¿Me permite, Su Señoría? Ha terminado el tiempo de su Comité.

El turno siguiente corresponde al Comité Demócrata Cristiano.

El señor GARY. - Pido la palabra, señor Presidente.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Tiene la palabra Su Señoría.

El señor GARY. - He concurrido un minuto al Honorable señor Ansietta.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). - Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor Ansietta.

Solicito el asentimiento de la Sala para que presida la sesión la Honorable señora Dip. pasa a presidir la sesión.

El señor ANSIETA. - Señor Presidente, simplemente es para rectificar un error en que he incurrido el Honorable señor Tejada, respecto a la Empresa Marítima del Estado. El místerio no existían barcos viejos que no cumplían adecuadamente los objetivos

ACEVEDO — No... (Vertical text on the left margin)

mineras, a pesar del alarde... (Main text column 1)

El señor OCHAGAVIA — Y en... (Main text column 2)

La señora DIP (Presidenta... (Main text column 3)

Hay valles abrigados donde... (Main text column 4)

Hay valles abrigados donde... (Main text column 5)

El señor GARAY — En se... (Main text column 6)

El señor GARAY — Lamento... (Main text column 7)

El señor GARAY — Lamento... (Main text column 8)

El señor GARAY — Lamento... (Main text column 9)

Table with 2 columns: Estancias, Cantidad de Laneras



PARLAMENTARIOS NORTEAMERICANOS



Una nueva misión parlamentaria de Estados Unidos llegó ayer a nuestro país. Se trata de los miembros de la Cámara de Representantes, diputados Mork Andrews, Julia Butte y Sherwin Mokhon. El objetivo del viaje es imponer de los adelantos logrados con intervención de los organismos norteamericanos, especialmente a través de la Alianza para el Progreso. En su programa se consultan entrevistas con algunos Ministros y con los Presidentes del Senado y de la Cámara de Diputados. EN EL GRABADO, a la bajada de avión, aparecen el diputado Mork Andrews, acompañado de su esposa y de sus colegas Julia Butte y Sherwin Mokhon. (Foto CERRILLOS.)

RESULTADOS DEL IV CONGRESO: Héctor Alarcón preside nuevamente a la Unión de Campesinos Cristianos

Veinticuatro carillas sintetizan las conclusiones del Torneo recién realizado.— Reforma Agraria es el principal tema de los acuerdos

Héctor Alarcón Muñoz preside nuevamente la Unión de Campesinos Cristianos, luego que el Congreso de la institución, que acaba de finalizar, lo confirmara en su cargo por la forma eficiente en que ha desarrollado sus altas funciones.

Las conclusiones del IV Congreso Nacional de UCC, fueron recopiladas en más de 24 carillas, cuyo texto será entregado al Jefe del Estado y al Ministro del Trabajo William Thayer. Las más importantes se refieren al proyecto de Reforma Agraria y a Sindicación Campesina.

El presidente de la UCC Héctor Alarcón, concurrirá hoy a la Cámara de Diputados, Comisión de Agricultura, para exponer los puntos de vista de la organización, respecto del proyecto de ley que empezará a considerar el Congreso. Anteriormente lo hicieron el Movimiento Campesino Independiente, MCI y la Federación Campesina e Indígena de Chile.



FEDERACION DE CENTROS DE MADRES DE RENCA.— Recientemente quedó constituida, en la comuna de Renca, la Federación de Centros de Madres, integrada por más de 30 de estas organizaciones, y que fue formada con el objetivo de lograr en conjunto una positiva labor comunitaria, tanto en el plano social, como cultural de la comuna. EN EL GRABADO, posa la directiva de la Federación.

Banco Interamericano de Desarrollo. — Habían varios señores Diputados a la vez.

El señor OCHAGAVIA.— El Honorable señor Héctor Valenzuela me pidió respeto para el orador, de sus filias, que hablaba en un momento, y con todo agrado accedí.

Ahora ruego a Su Señoría que tenga la misma deferencia para conmigo.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, que el programa de desarrollo para la provincia de Chiloé, estudiado por el CORFO, cuenta con un financiamiento muy importante del Banco Interamericano de Desarrollo, pero que aún no se le da curso.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

Reglamentariamente, la sesión se encuentra prorrogada por siete minutos.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

El señor OCHAGAVIA.— Señora Presidenta, no voy a recoger el guante ante las expresiones de mi Honorable colega, señor Garay, y menos por su tono. En cambio, yo hago más, y solidario con las planteadas por el Honorable señor Pontigo, que desde una posición completamente antagónica a la mía ha hecho una exposición objetiva de la realidad de Chiloé.

150 obreros jubilados del Calzado partieron de vacaciones a Quintero

En la mañana de ayer, 150 obreros jubilados de fábricas de calzado y curtientes de todo el país salieron con destino a Quintero, donde permanecerán 10 días gozando de vacaciones en la Colonia que posee en ese balneario la Caja de Compensación del Cuero y Calzado.

El presidente de la Caja, Fernando Yusta, despidió a los ex trabajadores, muchos de los cuales por primera vez en su vida gozaron de un período de reposo en las playas. Los consejeros obreros de la institución Jorge Ramos, Saul Vasquez y Pedro Bustos, acompañaron a los trabajadores hasta Quintero.

A fines de este mes, a la misma colonia y también en forma gratuita, se iniciará el período de vacaciones para un total de 1.300 hijos de los trabajadores de la industria del cuero y calzado. Los diversos grupos de niños y niñas permanecerán 15 días en la Colonia, donde gozaran de toda clase de entretenimientos, al cuidado de un grupo especial de Visitadoras Sociales.

Breves Gremiales

SALVADOR FERNANDEZ, PRESIDENTE DE LA SOC. DE ARTESANOS "LA UNION".— Salvador Fernández Fernández, actual presidente de la Sociedad de Artesanos "La Unión", resultó reelegido en dicho cargo por 19ª vez en las recientes elecciones de directiva realizadas por dicho organismo mutual. Junto al nuevo presidente, fueron designados todos los socios postulantes que se encontraban incluidos en su lista, con lo cual, el directorio quedó integrado en la siguiente forma: primer vicepresidente, Luis Miranda Torres; segundo vicepresidente, Hernán Palacios; tesoroero, Elias Krauss; secretario general, Luis Oley; archivero, Manuel Cajales; y directores, Benigno Riquelme, Fernando Frit, Isaías Zúñiga, Pedro Plaza, Luis Aris, Jorge Meza, José Sáez, Juan Henríquez, Julio Sierra, Ansel Rojo, Guillermo Keim, Alfredo Ureta, Juan Bustamante, Luis Miranda, Jaime Cerda, Andrés Torres, Marcos Gálvez, Expedito Durán, Francisco Osses y Lorenzo Pérez Espinoza. Este último tiene una destacada actuación como relacionado público.

OO. Y EE. DE FUNDACION DE VIVIENDAS CREA- RION ASOCIACION.— Con fecha reciente quedó constituida la nueva Asociación de Obreros y Empleados de la Fundación de Viviendas y Asistencia Social. El organismo recientemente formado tendrá por objeto fomentar la unión entre los personales a sueldo y salario y obtener mejoramientos, tanto en el plano social, como económico. Su directiva quedó integrada en la siguiente forma: presidente, René Quiroz; vicepresidente, Juan Carvajal; secretario, Marcos Palma; prosecretario, Manuel Abaza; tesorero, Fernando Silva; protesoroero, Raúl Solomayor, y directora, Eugenia Abal.

REUNION DE FRENTE DE TRABAJADORES MUNI- CIPALES DC.— El próximo viernes 10, se llevará a efecto una reunión del Frente de Trabajadores Municipales Democratacristianos, en el local del Comando de Trabajadores, Agustinas N° 560, destinada a tratar importantes materias de orden gremial.

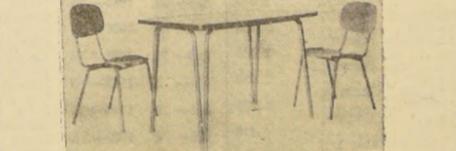
La Casa Ideal de los Novios REGALOS PRACTICOS Juegos de cama y bordados finos en mantelería Colchones y Marquises "CIC" San Diego 1000

CENTOLLAS Ventas por Mayor y al Detalle Establecimientos MERVILLES RONDIZZONI 2082

TEXTOS ESCOLARES y Siempre novedades Chilenas y extranjeras LIBRERIA CULTURA HUERFANOS 1179 Entre Morandé y Bandera

FERRO CIA DE IMPORTADO PERFILES CANERIAS y PLANCHAS FERROGLOBO LTDA TA ROSA 2265 TEL 52792

SILLAS muchas SILLAS MESAS muchas MESAS



Varios modelos en liquidación por el mes de Diciembre. RESTAURANTES, COLEGIOS, etc., VENGAN A APROVECHARSE. Precios de oportunidad por stock de exceso de producción. TELEFONO: 50540 MARCO METAL SIERRA BELLA 1841

El 9 de diciembre es el último día para pagar la 2a. cuota del impuesto a la Renta Mínima Presunta correspondiente al presente año

Se advierte a los señores contribuyentes que el próximo día 9 de este mes vence indefectiblemente el plazo para el pago de la segunda cuota del impuesto a la Renta Mínima Presunta correspondiente al presente año. Los contribuyentes que no cancelen dicho tributo dentro del plazo señalado incurrirán en el interés penal del 3,3% mensual. A partir del día 10 de este mes, los contribuyentes deberán acreditar estar al día en el pago de la segunda cuota del impuesto en referencia o exento de dicho tributo, para la tramitación de cualquier solicitud de crédito o préstamo o de cualquier operación de carácter patrimonial que se realice por intermedio de las instituciones bancarias o de crédito y Notarías. Evítese molestias posteriores cancelando oportunamente sus impuestos. Tesorería General de la República Dirección Nacional de Impuestos Internos

CONSEJO DE DEFENSA DEL ESTADO - DEPARTAMENTO DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS - ABOGACIA PROVINCIAL DE SANTIAGO

REMATE DE BIENES RAICES DE CONCHALI

EN EL EXPEDIENTE FISCO CON DEUDORES MOROSOS SOBRE COBRO DE CONTRIBUCIONES DE BIENES RAICES, N.º 10.822 DEL SEGUNDO JUZGADO DE LETRAS DE MAYOR CUANTIA DE SANTIAGO, SE HA ORDENADO SACAR A REMATE LAS PROPIEDADES QUE SE INDICAN DE LA COMUNA DE CONCHALI, PARA EL DIA JUEVES 30 DE DICIEMBRE DE 1965, A LAS 10 HORAS EN LA OFICINA DEL TRIBUNAL INDICADO, BANDE- RA N.º 342, 2.º PISO.

Table with columns: ROL Ant., ROL Act., DEUDOR, Ubicacion, Avaluo. Lists property owners and their details.

Table with columns: ROL Ant., ROL Act., DEUDOR, Ubicacion, Avaluo. Lists property owners and their details.

Table with columns: ROL Ant., ROL Act., DEUDOR, Ubicacion, Avaluo. Lists property owners and their details.

Table with columns: ROL Ant., ROL Act., DEUDOR, Ubicacion. Lists property owners and their details.

Main table with columns: ROL Anl., ROL Act., DEUDOR, Ubicación, Avaluo, ROL Anl., ROL Act., DEUDOR, Ubicación, Avaluo, ROL Anl., ROL Act., DEUDOR, Ubicación, Avaluo. It contains multiple columns of financial and legal data.

SE ESTRELLA CONTRA SUPERFICIE LUNAR AYER EL COHETE "LUNA-8"

JOUREL RANK. (Ingeniero). 6 (UPI). - El cohete espacial soviético "Luna-8" aparentemente no logró llegar a cabo con éxito la maniobra que le permitía posarse suavemente sobre la superficie de la Luna, según dijo esta noche el radioastrónomo Sir Bernard Lovell.

De Gaulle irá a elección complementaria con Mitterand

Aunque el general guarda silencio, Ministro Roger Frey anunció que "irá a la segunda vuelta" contra su rival izquierdista. En caso de eventual victoria, la decisión presidencial sería entre Mitterand y el católico Jean Lecanuet

PARIS, 6 (UPI). - El Ministro del Interior, Roger Frey, dio a entender esta noche que el Presidente francés, Charles de Gaulle, se presentará en las elecciones complementarias del 19 de diciembre, contra su rival izquierdista Francois Mitterand.

REVES ELECTORAL

El gobernante francés, de 75 años de edad, sufrió ayer un sorprendente y casi humillante revés en la primera vuelta de los comicios para elegir al Presidente de la República.

DECISION DE DE GAULLE

A menos que decida renunciar, el Presidente De Gaulle tendrá que participar en las elecciones complementarias del 19 de diciembre a Mitterand, por ser ambos los candidatos más votados.

declaración del Ministro fue la primera que hizo desde el escrutinio de las elecciones de ayer. Al señalar que De Gaulle recibió los votos de casi el 45 por ciento del electorado en las primeras elecciones, aunque no pudo obtener el 50 por ciento necesario para ser declarado vencedor, Frey señaló que "un acto de conciencia provocará, sin duda, que el pueblo francés se reúna alrededor de De Gaulle y su mayoría natural".

LA SEGUNDA VUELTA

Aunque hasta el momento no ha trascendido nada oficial desde Colombey-les-deux-Eglises sobre si en definitiva De Gaulle optará por discutir la elección con Mitterand, fuentes responsables del Gobierno afirmaron que el General "permanecerá en la lucha" y encará la segunda vuelta.

CERCO TOTAL

El fotógrafo de la United Press Internacional Dirc Halsstead informó desde el teatro de la batalla, que los comunistas estaban atrinchados a ambos lados del camino. Pri-

APOYO DE MITTERAND

Aseveró que Mitterand sólo puede contar con el apoyo de "fuerzas heterogéneas, la mayor parte de las cuales repudia el principio de la democracia". Esta fue la primera indicación oficial del Gobierno de De Gaulle, que fuentes responsables ya lo habían adelantado.

ALTERNATIVA CONSTITUCIONAL

Si De Gaulle optara por retirarse, hay dos alternativas constitucionales posibles: -La aplicación del artículo séptimo de la Constitución y disponer la celebración de nuevas elecciones dentro de un término de 21 a 35 días, o bien el Consejo Constitucional

EN EL VIETNAM:

A PUÑALADAS Y BAYONETAZOS ROMPEN CERCO

Hecia batalla en los límites de plantación de caucho Michelin, a 30 kilómetros de Saigón. 200 guerrilleros perecieron en la acción

SAIGON, 6 (UPI).

Agotadas sus municiones, algunos soldados norteamericanos murieron utilizando cuchillos, bayonetas y sus fusiles como garrotes, en una recia batalla que se libró en los límites de la plantación de caucho Michelin, unos 50 kilómetros al noroeste de Saigón, dando muerte a unos 200 guerrilleros de Vietcong.

PAULO VI CLAUSURA MAÑANA CONCILIO ECUMENICO

Padres conciliares celebraron ayer última sesión de trabajo, con asistencia de Su Santidad

CIUDAD DEL VATICANO.

El mayor número de obispos que asistió a una sesión de trabajo del Concilio en la Basílica de San Pedro, desde que este se inició hace cuatro años. Estuvo presente para votar sobre el decreto de la Iglesia en el mundo moderno, que fue aprobado por 2.111 votos contra 251.

ESQUEMAS A PROMULGAR

El acontecimiento más importante del Concilio fue la aprobación del discutido decreto sobre el mundo moderno, de 28.000 palabras, que será promulgado mañana juntamente con los esquemas sobre libertad religiosa y modernización de las actividades de misioneros y sacerdotes. Con el decreto de hoy, son 16 los documentos promulgados por el Sínodo desde que se reunió por primera vez, el 4 de octubre de 1962, bajo el reinado del Papa Juan XXIII.

ASTRONAUTA LOVELL PRACTICO "STRIP-TEASE" ESPACIAL

Se despojó de su traje y se paseó por la cápsula al compás de suave música. Preparativos en tierra para adelantar el encuentro espacial de Gemini-7 con Gemini-6

CABO KENNEDY, 6 (UPI). - Los funcionarios espaciales norteamericanos consideraban hoy la posibilidad de adelantar un día -del lunes al domingo- el lanzamiento de la Gemini-6, a causa de la rapidez con que se llevan a cabo los preparativos para su encuentro con la Gemini-7 en el espacio.

modifique su órbita y mejore su posición para un aparcamiento con la Gemini-6. Mientras tanto, los astronautas Walter Schirra y Thomas Stafford, que tripularán la Gemini-6, continúan practicando las maniobras necesarias para concretar el encuentro espacial.

"STRIP TEASE" ESPACIAL

El comandante de la astronave Frank Borman, divisaron un cohete Polaris disparado para su entretenimiento.

RHODESIA EN GUERRA ECONOMICA CON GRAN BRETAÑA

SALISBURY, 6 (UPI). - El Ministro de Hacienda, John Wrathall, declaró hoy que, a despecho de su aparente calma, "Rhodesia está en guerra combatiendo por su supervivencia contra las rígidas sanciones económicas de Gran Bretaña".

Los nuevos gemelos espaciales norteamericanos pudieron percibir claramente el cohete disparado desde el fondo del mar, cerca de Cabo Kennedy por el submarino "Franklin". "Es hermoso", comunicaron a la tierra. "Lo vemos perfectamente".

PLAN DE VUELO

La Gemini-7 y sus dos tripulantes se desplazaban serenamente en el tercer día de un vuelo fijado en 206 circunvalaciones en 14 días.

EXIGENCIAS DE ZAMBIA

LUSAKA (Zambia), 6 (UPI). - Un portavoz del Gobierno desmintió esta noche que el Presidente de Zambia, Kenneth Kaunda, había retirado sus exigencias de que tropas británicas custodiaran el complejo hidroeléctrico de Kariba, en la frontera con Rhodesia.

Washington anuncia cierre de 149 bases militares norteamericanas

WASHINGTON, 6 (UPI). - El Secretario de Defensa, Robert McNamara, anunció hoy planes para clausurar o reducir 149 bases militares de los Estados Unidos, tanto en el interior como en el extranjero y lograr un ahorro estimado en 410 millones de dólares.

INFORME A WILSON

LONDRES, 6 (UPI). - Arthur Bottomley, Ministro británico para las relaciones con la Com-

CONSEJO DE DEFENSA DEL ESTADO - DEPARTAMENTO DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS - ABOGACIA PROVINCIAL DE SANTIAGO. (DE LA VUELTA)

Table with columns: ROL Ant., ROL Act., DEUDOR, Ubicación, Avalúo. Lists names and addresses for tax collection purposes.

Bases del remate: a) Mínimo: dos tercios del avalúo fiscal; b) Precio, reconociendo obligaciones hipotecarias y saldo al contado, pagadero dentro del tercer día de efectuado el remate; c) Para tomar parte en el remate, boleta bancaria a la orden del Juzgado por el 10% del mínimo fijado; d) Demás bases y antecedentes en la Secretaría del Tribunal y en las oficinas de la Abogacía Provincial de Santiago del Departamento de Cobranza Judicial de Impuestos, Huérfanos 1147, Oficina 235, de 9 a 12 horas. F. VIVACETA 3450

# El Ascenso no Acepta Para 1966 el Ingreso de Nuevos Clubes

En reuniones previas al Congreso de Presidente, delegados y representantes de esta División están estudiando una fórmula que tonifique esta competencia.

Entonces van tomando cuerpo y forma algunas ideas que se ventilarán en la próxima reunión de presidentes de clubes de la División de Honor en fecha venidera.

Ya informamos hace algunos días del pensamiento que tienen los delegados respecto a re-avisar algunos puntos que no alivian tener vigencia legal en la anterior reunión, entre ellos, el

delicado asunto de entregarle todo el borderó a los equipos que hagan de local. Abundando en detalles, estamos en condiciones de informar que los clubes grandes de la capital se oponían a que este acuerdo fuera aceptado así en forma total. Arguyen que es posible llegar a un acuerdo de esta naturaleza pero con algunas disposiciones especiales, como es la que sólo regiría este acuerdo para los

equipos de provincias y no podría aplicarse el mismo criterio para los clubes de Santiago, por la diferencia notoria que existe en cuanto al arrastre a boletería.

LA DIVISION DE ASCENSO, por su parte, también ha realizado algunas reuniones previas a este nuevo Congreso de Presidentes, para estudiar algunas mociones concretas y que presenten a esta división como un solo cuerpo. Al-

cia. Clubes "grandes" de la capital aceptan la vigencia del borderó para el local, en los casos de los clubes de provincias y no para los de Santiago

ganos presidentes y delegados tienen ya el estudio de varias materias de interés como son las siguientes: 1º Que al término del certamen de 1965, no descienda ningún equipo a su Asociación de origen, y que a la vez tampoco se admita el ingreso de ningún equipo de provincia. 2º Que el sistema de ascenso y descenso siga operando en la misma forma, es decir, haciendo subir al campeón y recibiendo la incorporación del últi-

mo del Torneo de Primera en este año. Con datos estadísticos se ha comprobado que los últimos ingresos de equipos de provincias es muy poco lo que han aportado a esta división y que por el contrario han llevado la situación económica a un estado aún más grave que en anteriores temporadas.

EN CUANTO A LA RENOVACION de la actual mesa directiva de la

Asociación Central existe el criterio de algunos clubes de los llamados "grandes" que estarían dispuestos a prorrogar el mandato de la directiva que encabeza Antonio Labán hasta finalizado el Torneo Mundial de Inglaterra, por estimar que un cambio directivo perjudicaría cualquier gestión que se hubiera iniciado con el plantel nacional y con los proyectos que se tienen respecto al fútbol chileno en general.

## LA NACION

SANTIAGO DE CHILE—MARTES 7 DE DICIEMBRE DE 1965

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

# MORENO, JIMENEZ, VALDES, BEIRUTH Y ROJAS, EN EL ATAQUE ALBO ANTE RUSIA

El plantel soviético realizará una práctica en el día de hoy en el Estadio Nacional.— Mañana a las 21 horas se iniciará el cotejo internacional

Definitivamente el encuentro entre la Selección de Rusia y Colo Colo quedó fijado para las 21 horas de mañana en el Estadio Nacional.

El plantel soviético, cuya llegada estaba fijada para anoche a las 21 horas, realizará una práctica de conjunto esta

noche en el mismo Estadio Nacional, solicitud que fue hecha por el técnico ruso Nicolai Morosov, desde Buenos Aires, la semana pasada.

Por su parte, Colo Colo entrenó ayer bajo la dirección del coach uruguayo José María Rodríguez, quien adelantó la formación del cuadro titular: Santander; Montalva; Lema y Navarro; Cruz y Rojas; Moreno, Jiménez, Valdés, Beiruth y Roberto Rojas. La novedad en el plantel colocolino es la vuel-



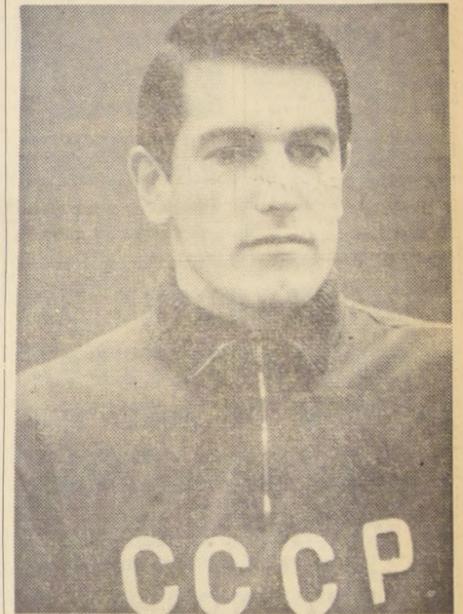
MARIO MORENO.— Su habilidad y talento futbolístico será una de las armas para superar la compacta defensa del cuadro ruso en la confrontación de mañana en el Estadio Nacional.

ta a las prácticas del zaguero José González, quien estará en la banca de las reservas para cualquier emergencia.

La campaña de los rusos es la siguiente en Sudamérica: en Brasil empató a dos con la Selección brasileña y a cero con la Selección de Belo Horizonte; en Buenos Aires volvió a empatar a uno con la Selección argentina y, finalmente, ganó 3-1 a la Selección de Uruguay.

El programa de mañana es el siguiente: 19 horas, presentación de la Escuela de Fútbol de Colo Colo; 19:45 horas: Partido oficial entre los equipos de segunda infantil de Colo Colo y O'Higgins.

20:45 horas: Homenaje del fútbol chileno a los campeones de Tiro al Vuelo: Juan Enrique Lira, campeón mundial de Peaña Olímpica, y Jorge Jottar, vicecampeón mundial en skeet. A las 21 horas, match URSS-Colo Colo.



VORONIN.— El mediocentro de la selección rusa, reemplazante de Igor Netto, una de las figuras del último Torneo Mundial, estará presente en el cotejo de mañana frente a Colo Colo.

## SEIS ENCUENTROS DE FUTBOL PROFESIONAL HABRA EL SABADO

De acuerdo a las siguientes programaciones se disputarán los encuentros correspondientes a las próximas fechas de los Campeonatos Profesionales de Fútbol de primera y segunda divisiones:

**DIVISION DE HONOR** (6ª fecha, 2ª rueda): Sábado 11, Estadio Nacional. 20 horas. Palestino con Coquimbo; 22 horas. U. de Chile con Everton; Estadio Playa Ancha de Valparaíso. 22 horas. Wanderers con Colo Colo; Estadio Fiscal de Talca. 21 horas. Rangers con Green Cross Temuco. (En el caso que no esté en buenas condiciones la iluminación del escenario talquino este match se disputará el domingo a las 17 horas.)

**DOMINGO 12**, Estadio Santa Laura. 18 horas. Magallanes con San Luis; 20 horas. U. Española con Santiago Morning; en provincias, a las 17 horas, teniendo el carácter de locales los equipos nombrados en primer término: La Serena con U. Católica; U. Calera con Audax Italiano; y San Felipe con O'Higgins.

**SEGUNDA DIVISION** (8ª fecha, 3ª rueda): Sábado 11, Estadio U. Técnica. 17 horas. U. Técnica con Ferrobradmiración; Estadio Santa Laura. 17 horas. Iberia con Municipal. Domingo 12, en provincias: a las 17 horas, teniendo el carácter de locales, los equipos mencionados en primer término: Trasandino con Rubiense; San Antonio con Huachipato; San Bernardo con Luis Cruz; y Colchagua con Lister Rosel.

**AGREDDINO EN OVALLE DIRECTOR DE TURNO**  
El Tribunal de Penalidades conoció de los desmanes ocurridos en Ovalle. Fanáticos desorbitados lanzaron piedras

que hirieron, entre otros, al director de turno, Luis Aguilar. El Tribunal extendió para su audiencia del jueves 11 citaciones.

## Fimpón santiaguino reanuda su actividad

En distintas canchas se iniciará la competencia de primera división, en la cual participarán las más destacadas figuras del ambiente nacional

Durante el curso de la semana continuará la competencia de tenis de mesa de la Asociación Santiaguina que fue interrumpida con motivo de la realización del Campeonato Nacional que tuvo lugar en San Carlos.

La competencia de varones adultos se efectuará de acuerdo al siguiente orden: Martes 7, Cancha Rufino Melero, a las 21 horas. Segundos equipos de Municipal con Rufino Melero.

Jueves 9: Cancha Rufino Melero: Primeros equipos Municipal con Rufino Melero.

Sábado 11, a las 19 horas: Rufino Melero con Municipal. Equipos de Honor.

La competencia de Primera División en todas sus series se iniciará en distintas canchas de la capital y participarán en ella destacadas figuras del ambiente nacional como Osvaldo Flores, Luis Toledo, Felipe Rojas, Renato Mateluna, Luis Aravena, y otros.

Los escenarios serán las canchas de Municipal, Maccabi e Iris Galves.

## SEGUNDA SECCION



LOS URUGUAYOS Llegaron poco después de los aztecas, constituyendo el tercer equipo extranjero que arriba a nues-

## AMERICANO DE CICLISMO:

# Equipos de México y Uruguay ya están también en Santiago

Los primeros en llegar ayer fueron los aztecas y luego lo hicieron los charrúas.— Sólo un consagrado, el pasista José Mercado, traen los mexicanos.— Luigi Casola, su entrenador, corrió en su juventud en la "scuderia" del "campionísimo" Fausto Coppi.— Por su parte, el "coach" de los uruguayos es el famoso ex crack oriental Atilio Francois, vicecampeón mundial en su tiempo.— La delegación del Perú es esperada mañana

A mediados de ayer, vía Canadian Pacific arribó la delegación mexicana que participará en los Décimos Campeonatos Americanos de Ciclismo a iniciarse este sábado en el velódromo del Estadio Nacional.

El equipo azteca viene integrado por seis corredores: Pablo Mungia, Agustín Alcántara, Roberto Brito, Francisco

Coronel, Jesús Saravia y José Mercado, ex corredor profesional del técnico italiano Luigi Casola, ex corredor profesional de la escudería del célebre Fausto Coppi. La delegación mexicana viene presidida por el señor Alfonso Candelá, dirigente de la Federación azteca.

de la delegación, señor Manuel Bacigalupe Acevedo. Anuncian su llegada vía APSA.

## ENTRENAMIENTO GENERAL

Por otro lado, ayer, minutos después de las 18 horas, se dieron cita en el nuevo velódromo del Estadio Nacional, escenario de la justa americana, los corredores de Colombia y Chile, quienes realizaron algunas prácticas, las que duraron hasta cerca de las 20 horas.

## LOS PERUANOS

Con una delegación de 16 personas, que llegan mañana, Perú estará representado en los 10os Campeonatos Americanos de Ciclismo. Integran el equipo 10 corredores, un entrenador, un mecánico, un médico delegado y otro asistente, un secretario y el presidente

## CON CASOLA

Luego de cumplir sus trámites aduaneros, los mexicanos se dirigieron al Hotel Emperador, en donde quedaron hospedados. LA NACION dio un

entrevista con el director técnico, quien confesó que la gran calidad de su participación en el Americano es el equipo que trae, es forjados paulatinamente con experiencia internacional

Agregó Casola: "Mi equipo es extraordinariamente joven, tanto que el único corredor con experiencia internacional es José Mercado, doble campeón mexicano de 1.000 metros a tiempo y 1.000 scratch, que participó en los Juegos Olímpicos, ocupando el 12º lugar, en los 1.000 "a reloj" con un minuto 9 segundos 2 décimos.

Los otros cinco corredores son Mercado y Mungia, que participarán en pruebas de pista, y los restantes en ruta.

Los mexicanos comenzarán a entrenar hoy día, mismo día de los exámenes de rigor, para alcanzar su mejor estado a fines de semana, luego del periodo de aclimatación.

## TAMBIEN URUGUAY

Y en el "Jet" de Aerolíneas Argentinas, llegó asimismo ayer, la delegación de Uruguay.

Al igual que los otros equipos extranjeros que ya están en Chile, los "charrúas" quedaron hospedados también en el Hotel Emperador.

Integran el plantel pedalista oriental: el viejo crack y vicecampeón del mundo Atilio Francois, el delegado Hipólito Martínez, el médico Juan Carlos Ripoll, y los corredores Francisco Pérez, Antonio Díaz, René Pennzatti, Orlando

Agulre, Oscar Almada, Luis Barruá, Adolfo Suárez, Adolfo Chancello, Vid Cencil, y

En un salón del Hotel Crillon y sirviéndonos de gentil intérprete el propio Fernando Riera, nos reunimos con Leclerc y el director de Universidad Católica, Hernán Carvallo, junto a un colega de un vicepresidente.

Expresó Leclerc que "uno de los motivos que lo había traído hasta Santiago era intentar la contratación de Riera, a quien en Europa, y especialmente en Francia se le considera uno de los mejores directores técnicos del mundo. Desearnos —agregó— llevarlo para una labor de proyección, porque lo sabemos con tremenda capacidad, también, en el plano organizativo. Es por eso que nuestra intención es extenderle un contrato por tres años.

Para Olímpic Marsella, es Fernando Riera el coach sudamericano indicado para esta labor. Y sólo si no podemos contratarlo hablaremos con un entrenador de mucha capacidad. Olímpic Marsella es a esto a ascender. Además, existe el proyecto de una fusión con Racing y Stade de Paris. Es decir, hacer una institución realmente fuerte. Y al frente del fútbol de esta poderosa entidad estaría Fernando Riera.

Al consultarle a Leclerc sobre las condiciones que

# Contrato de Fernando Riera con "Marsella" sería por tres años

Marcel Leclerc, presidente de dicho club, está en principio —de acuerdo— con las condiciones solicitadas por el entrenador. A Marsella le interesan también "oriundos" franceses, pero los E<sup>o</sup> 240 mil que costaría el pase de Fouilloux le pareció una suma considerable al directivo galo

Una cortía y amable charla sostuvo LA NACION con el presidente del Olímpic Marsella, Marcel Leclerc, quien vino a conversar con Fernando Riera sobre su contratación por dicha entidad.

En un salón del Hotel Crillon y sirviéndonos de gentil intérprete el propio Fernando Riera, nos reunimos con Leclerc y el director de Universidad Católica, Hernán Carvallo, junto a un colega de un vicepresidente.

Expresó Leclerc que "uno de los motivos que lo había traído hasta Santiago era intentar la contratación de Riera, a quien en Europa, y especialmente en Francia se le considera uno de los mejores directores técnicos del mundo. Desearnos —agregó— llevarlo para una labor de proyección, porque lo sabemos con tremenda capacidad, también, en el plano organizativo. Es por eso que nuestra intención es extenderle un contrato por tres años.

Para Olímpic Marsella, es Fernando Riera el coach sudamericano indicado para esta labor. Y sólo si no podemos contratarlo hablaremos con un entrenador de mucha capacidad. Olímpic Marsella es a esto a ascender. Además, existe el proyecto de una fusión con Racing y Stade de Paris. Es decir, hacer una institución realmente fuerte. Y al frente del fútbol de esta poderosa entidad estaría Fernando Riera.

Al consultarle a Leclerc sobre las condiciones que

había pedido Riera para firmar contrato, respondió: "Es un gran entrenador, y por lo tanto, sus condiciones son también grandes, pero normales, tratándose de un director técnico de su calidad. Dentro de un plazo prudente resolveremos sobre el particular, dejando constancia que cualquier convenio está supeditado a la resolución que tome U. Católica y Riera, sobre la renovación de su contrato. El me ha explicado bien sobre el particular, y nosotros somos respetuosos de las entidades congeneres."

Hernán Carvallo, que participaba en la charla dijo al respecto: "Para Univer-



¿SE QUEDA O SE VA? Vuelve la duda en cuanto a lo que hará Riera en la próxima temporada.

MEXICANOS. El equipo ciclista azteca que arribó ayer, posa completo, en una sala del Hotel Emperador para LA NACION. Están en el grabado, de izquierda a derecha: Pablo Mungia, Agustín Alcántara, Jesús Saravia, Francisco Coronel, José Mercado y Roberto Brito.

# BODAS DE PLATA DEL TITULO DE CAMPEON DE FUTBOL 1940 CONQUISTADO POR U. DE CHILE

Nutrido programa de festejos se realizará hoy en la sede de la "U" en calle Santa Lucia

Los componentes del cuadro de fútbol profesional y los dirigentes del año 1940 de la "U", que conquistaron el primer título de campeón iniciaron hoy la celebración de las "Bodas de Plata", de esta conquista, con una sesión solemne, en el Club Deportivo de Chile.

Posteriormente, a esta sesión, se dirigieron al Cementerio General, para rendir homenaje a los socios fundadores fallecidos: Enrique Dider Silva, ex dirigente de la Federación Universitaria de Deportes y aspiandor del actual club, doctores Luciano Franzolini y Roberto Martínez, ex presidentes de la Rama de Fútbol Profesional y socios fundadores, y a Luis Tirado Gordillo, jugador seleccionado universitario, y del internado F. C., profesor de Educación Física y entrenador del cuadro que conquistó la primera medalla para la "U".

### COMIDA DE CONFRATERNIDAD

A las 21,30 horas, en la terraza del Club Deportivo de la Universidad de Chile, se llevará a efecto una comida de confraternidad deportiva para celebrar el primer triunfo del ballet azul. Actuará en esta oportunidad, la barra de 1940, interpretando las canciones de la época.

Estarán presentes, además, de muchos otros invitados, la directiva central de la "U" de 1940 que estaba integrada

## Vuelve a entrenar hoy la Selección Chilena de Fútbol

La Selección Nacional de Fútbol de experimentación tendrá en la mañana de hoy un nuevo entrenamiento en la Escuela Juan Pinto. La segunda práctica del plantel nominado por Luis Alamos, en el que no figuran los cracks que integraron la Selección que participó en las eliminatorias. Esto, porque los consagrados —o que han mostrado tener prácticamente grande su viabilidad a Londres—, Alamos y los conoce. En cambio, el coach necesita advertir la capacidad o recuperación, de algunos otros valores. Y ello es lo que busca a través de esta Selección de experimentación.

La nómina de los 26 integrantes de este plantel es la siguiente:

Lepe, E. Rojas y Valdés (Colo Colo); Berly, Cataldo y Reynoso (Andes); Zárate, Illi y Zelada (O'Higgins); Méndez, Olivares, Figueroa y Salinas (Wanderers); Avendaño, Landa, Iriarte y Lucio (U. Española); Cortés (Rangers); Villanueva, Hodge y Campos (Universidad de Chile); Yávar (Magallanes); Laube (Universidad Católica); Arancibia, Escudero y Véliz (Everton); y Ríos (San Luis).

por el profesor Benjamín Claro Velasco, como presidente; el vicepresidente, Leopoldo Ortega, quien fue reemplazado al renunciar por el doctor Oscar Castro Vergara, que desempeñaba a la vez el cargo de delegado titular ante la Asociación Central de Fútbol Profesional.

Elector Humeres, actual sub-controlador de la República, era el tesorero general; Luis Mañaliquis Concha, abogado criminalista, que figuraba en esa época como director; Luis Justiano, que se desempeñó como secretario; doctor Eduardo Cabello, como tesorero; Santiago Rebolledo, era el director técnico del equipo de fútbol y delegado suplente ante la Central de Fútbol Profesional.

Además estarán presentes los componentes del cuadro profesional que conquistó el título: Eduardo Simián, actual Ministro de Minería; Rafael Brañas, Luis Castro, Miguel Busquet, Antonio Salamanca, Francisco Las Heras, Eduardo Saa, Albán Passalacqua, Julio Allende, Ulises Ramos, Antonio Rossi, Víctor Alonso, Jaime Riera, Voltaire Carvajal, José Balbuena y Eduardo Holzaphel.



LUIS TIRADO GORDILLO, fue el entrenador del equipo de la "U" que ganó el campeonato de fútbol 1940 y su recuerdo presidirá los actos de homenaje preparados para celebrar las Bodas de Plata de ese triunfo.



A PESAR de compartir Huachipato el liderato de ascenso junto con Ferro, su escuadra ha desmejorado en comparación a anteriores compromisos. Débil su ofensiva, no ha podido dar tranquilidad a su cuadro. EN EL GRABADO, una de las alineaciones que rindió más, y que en la rueda inicial se mostró como la más completa.

## Huachipato comparte con dificultad el liderato de Ascenso junto a Ferro

En sus seis últimas presentaciones ha empatado cuatro veces y los restantes triunfos fueron logrados difícilmente. Ferro, en cambio, se ve más completo y seguro

Quedan aún seis fechas para finalizar el Campeonato de Fútbol de Segunda División, y la lucha por ascender está limitada a sólo dos actores: Ferrobádminton y Huachipato.

Estos equipos con sus seis puntos de ventaja sobre el perseguidor más cercano, Colchagua, siguen rivalizando en busca del triunfo final, que les llevará el próximo año a participar entre los grandes de nuestro fútbol.

### HUACHIPATO FLAQUEA

Cada fecha que pasa deja en claro que los usineros de la zona no salieron adelante con la victoria, han debido de extremar sus recursos. Y lo más decisivo aún, esta extenuación de sus recursos la deben empinar ante rivales que, por su ubicación en la tabla de cómputos, no podrían ser más sencillos escollos que salvar.

La confirmación de ello la dan sus seis últimas actuaciones. De las cuales, cuatro fueron empates. Aún está fresca la presentación ante Iberia, que le significó el logro de dos puntos, jugando muy por debajo de su rendimiento. Finalmente, el angustioso triunfo ante el semiclista —U. Técnica— en su propio estadio 2 tantos por uno, hablan de decaimiento en su nivel habitual de juego.

Serios problemas en su ataque, le han ido restando valiosos puntos a los usineros.

### FERRO MAS ENTERO

Contrariamente a lo acontecido con Huachipato, los

### VARIOS CANDIDATOS PARA EL TERCER LUGAR

"A falta de pan, buenas son las tortas". El conocido refrán lo han querido hacer suyo varios elencos, que al ver

postergados sus anhelos al campeonato, se han contentado en buscar el tercer lugar. Colchagua, Trasandino, Ovalle, San Antonio, Nublense y Luis Cruz, son los que libran esta lucha. La diferencia de puntos es escasa entre uno y otro, por lo que el resto del torneo promete ser interesante.

C. BONILLA V.

## Fue fundado Club Abraham Lincoln

Sólo desde hace unos días existe el Club Deportivo Juventud Abraham Lincoln en la populosa Villa Santa Adriana. Su primer directorio quedó integrado por las siguientes personas: presidente honorario, Ralph Dungan (Embajador de EE. UU.); presidente, Pedro Díaz; vicepresidente, Santiago Castro; tesorero, Encarnación Portugal; secretario, Sergio Díaz; y prosecretario, Miguel Urza.

## Arco Iris empató con sus tres equipos

La Asociación de Fútbol de Santiago continuó el domingo con la realización de ciertos partidos oficiales, en las series: Honor, Unión y República.

Los resultados generales en primera, segunda y tercera división, fueron los siguientes:

- SERIE DE HONOR:** Arco Iris con Unión Pacífico, 2x2. Oxo y 2x2; Cuarta Zona con Estrella, 4x3. 2x1 y 1x1; Copal con Santos Arbar, 3x3. 2x2 y 1x1; Almirante Latorre con Unión Condell, 3x1. 2x2 y 3x1; Madoco con Madema, 7x0. 1x2 y 1x1.
- SERIE UNION:** La Cruz con Diablos Juniors, 0x0. 4x3 y 3x0; Caupolicán con Propa, 2x0. 1x4 y 3x1; Gimnástico Arturo Prat con México Central, 3x4. 0x1 y 2x2; Nacional El Salto con Liverpool Wanderers, 0x3. 1x3 y 2x1.
- SERIE REPUBLICA:** Primerero de Mayo con Everton, 3x3. 2x0 y 3x1; Teniente Godoy con Ipiranga, 3x1. 3x2 y 2x6; Unión Arauco con Rondizoni, 2x1. 1x3 y 2x0; Albión con Agua Potable, 1x3. 2x2 y 1x1; Veloz con Muzzio Hermanos, 2x2. 1x0 y 0x2.

## FUTBOLERIAS

# VARACKA INTERESA A PALESTINO

En una carta que le envió José Varacka, mediozaguero internacional de River Plate, a un amigo chileno, le hizo ver sus deseos de incorporarse el próximo año al fútbol chileno y para ello, le encargaba que se pusiera en contacto con algunos clubes de los llamados grandes, para sondear el ambiente.

Las pretensiones de Varacka eran en base a 25.000 dólares por la firma del contrato por dos años, más un "sueldo de acuerdo al ambiente" y una casa moderna para él y su familia.

Cumpliendo el encargo del crack argentino, el amigo se puso en contacto con los dirigentes de tres clubes; pero lógicamente se encontró con la barrera que significaban los 25.000 dólares.

Por el "correo de las brujas", nos enteramos que Palestino, está bastante interesado en la contratación del cotizado jugador; pero siempre y cuando "baje un poco la puntería en los dólares".

En este aspecto, ya se le envió un comunicado a Varacka y se espera su contestación de un momento a otro.

### INTOXICADOS DOS JUGADORES DE WANDERERS

Un grave problema se le presentó a Martín García, momentos antes de que se iniciara el partido del domingo contra Audax Italiano.

Dos de sus jugadores, Pinzas y Méndez, sufrieron síntomas de envenenamiento, poco antes del co-tejo.

Inmediatamente fueron examinados por los médicos y se comprobó que efectivamente, estaban intoxicados. Todo fue por unos "emparedados" de chancho que comieron en Curacaví, cuando se dirigían a Santiago, para la confrontación oficial con los "tanos".

Felizmente, se pudo detener a tiempo el mal y la cosa no pasó más allá de un susto para todos, aunque, lógicamente, bajó el rendimiento habitual de estos cracks, en el partido con Audax.



JOSE VARACKA. Si baja un poco "la puntería" en lo que pide por un contrato de dos años, podría incorporarse el próximo año al fútbol chileno. Palestino se interesa por sus servicios.

### POSIBLE OPERACION A CABRERA

Al parecer, los "meniscos" están de moda entre los cracks de fútbol. En los últimos meses, han sido varios los jugadores afectados por esta dolencia, haciendo estragos en algunos equipos.

Desde ya, se anticipa que Ricardo Cabrera, delantero de Wanderers, tiene al parecer una afección a los meniscos y por tal razón, deberá ser sometido en breve a una intervención quirúrgica. Todo depende de un prolijo examen que le realizarán muy pronto.

### HOY OPERAN A MANOLO ASTORGA

Y a propósito de "meniscos" Hoy operan a Manuel Astorga, arquero de Universidad de Chile. La intervención quirúrgica la realizará el Dr. Pizarro, a las 9 horas, en la Clínica Kappés.

## OPERADA DE APENDICITIS LA ATLETA CARLOTA ULLOA

De urgencia fue operada de apendicitis en la Clínica Boston la recordadísima chilena del salto largo y los 80 metros, Carlota Ulloa, de Colo Colo. La destacada atleta colocolina debió internarse el viernes pasado para ser sometida a la intervención de apendicectomía, operación que fue realizada con todo éxito por el médico oficial del club albo Dr. René Merino, y luego permaneció en el Departamento N° 20 de ese establecimiento hasta ayer por la tarde.

La mejoría rápida de Carlota Ulloa, permitió que el facultativo luego de un examen final le diera de alta ayer por la tarde, después de lo cual la popular atleta se dirigió a su domicilio, donde completará su restablecimiento.

### DOLDAN SE LEVANTA EN COLOMBIA

Por intermedio de la publicación colombiana ranking mensual, se realiza en ese país una encuesta para elegir a los mejores jugadores del mundo. Everton, el jugador más valorado como el mejor delantero en el mundo del fútbol "cafeetero".

### RESCINDIENDO CONTRATO A NAWACKI

Mientras tanto, el jugador conocido mundialmente como delantero de Universidad Católica, Juan Nawacki, tuvo éxito en su viaje a Colombia, y la directiva de Cali, le dio el contrato.

Por tal razón, Nawacki regresó a Buenos Aires.

### RENOVACION DE CONTRATO EN LA "U"

Varios de los cracks de la Universidad de Chile, piden sus contratos de la presente temporada.

Ellos son Carlos Oyarce, Rubén Marcos, y Héctor Hodge, con quienes los directivos de la U. estiman que no son convenientes para la temporada siguiente.

Peró no sucede lo mismo con Manuel Astorga, Eyzaquirre, cuyos contratos también terminan en esta temporada. Se cree que los cracks solicitarán suma muy elevada por sus renovaciones, ocasionaría alguna polémica con la directiva.

### DEPARTAMENTO PARA MARCOS

Volviendo al tema de los contratos que venían Universidad de Chile, demos informamos que un acuerdo con Rubén Marcos, por la renovación del documento. El crack colocolino sería nuevamente operado, recibiendo como un moderno contrato en pleno campo de Santiago.



CARLOTA ULLOA, campeona de nuestro país, fue operada de apendicitis y está recuperándose muy pronto.

## CLASICO UNIVERSITARIO CHICO SE JUEGA HOY EN INDEPENDENCIA

El Clásico Universitario Chico se disputará esta tarde en Independencia. Por el campeonato de los equipos reservas del fútbol profesional se enfrentarán en el Estadio Independencia, a las 17,30 horas, U. Católica y U. de Chile. Y en otros partidos, por esta competencia, se medirán en el mismo horario, Municipal e Iberia, en Maipú; y U. Técnica con Palestino, en el estadio colegial. Mientras que en programa doble, que comenzará a las 15,30 en Santa Laura, se enfrentarán Audax Italiano con Santiago Morning y U. Española con Ferrobádminton. Pendiente quedará el match entre Colo Colo y Magallanes, con motivo del encuentro de los albos con los rusos.

El puntaje al día de este campeonato es el siguiente: Colo Colo, 23 puntos; U. Ca-



## MUNDIAL DE BASQUETBOL

16 AL 30 DE ABRIL 1966

Participarán: Estados Unidos, Unión Soviética, Brasil, Yugoslavia, Puerto Rico, Bulgaria, España, México, Panamá, Perú, Argentina y Chile.

Invitado: Paraguay.

EL MEJOR BASQUETBOL DEL MUNDO EN 8 REUNIONES DOBLES EN EL ESTADIO NACIONAL VENTA DE ABONOS A PARTIR DEL JUEVES 9 DE DICIEMBRE EN

HUERFANOS 1158

(GALERIA ALESSANDRI) LOCAL 19

TODOS LOS ASIENTOS NUMERADOS

PREFERENCIA BAJA ... \$ 100.—

PREFERENCIA ALTA ... 70.—

LATERALES ... 50.—

GALERIAS ... 25.—

PAGO EN CUATRO CUOTAS MENSUALES

## CORPORACION DE LA VIVIENDA

# CIERRE DE CAJAS RECAUDADORAS

Se pone en conocimiento de los señores deudores y asignatarios de la Corporación de la Vivienda, que con motivo del Balance anual, las cajas recaudadoras de dividendos que funcionan en las oficinas centrales del organismo y en las poblaciones del Gran Santiago, permanecerán cerradas, en cada caso, los días que se indican a continuación del mes de diciembre en curso. En consecuencia, dichas cajas atenderán durante los días restantes hábiles de diciembre, en los horarios de costumbre:

Caja N.º 1	Serrano N.º 39	No funcionará del 21 al 27 de diciembre
Caja N.º 2	Serrano N.º 81	No funcionará del 18 al 23 de diciembre
Caja N.º 4	El Pinar	No funcionará del 11 al 15 de diciembre
Caja N.º 5	San Gregorio	No funcionará del 11 al 14 de diciembre
Caja N.º 6	José M. Caro	No funcionará del 14 al 17 de diciembre
Caja N.º 7	Villa Sur	No funcionará del 22 al 27 de diciembre
Caja N.º 8	San Joaquín	No funcionará del 24 al 29 de diciembre
Caja N.º 9	Los Nogales	No funcionará del 22 al 27 de diciembre
Caja N.º 10	Las Rejas	No funcionará del 24 al 29 de diciembre
Caja N.º 11	Roosevelt	No funcionará del 15 al 18 de diciembre
Caja N.º 12	Juan A. Ríos	No funcionará del 21 al 27 de diciembre
Caja N.º 13	Lo Valledor	No funcionará del 23 al 28 de diciembre
Caja N.º 14	Clara Estrella	No funcionará del 18 al 22 de diciembre
Caja N.º 16	Jonio Goulart	No funcionará del 16 al 20 de diciembre
Caja N.º 21	Simón Bolívar	No funcionará del 24 al 30 de diciembre
Caja Descuentos por Planillas		No funcionará del 17 al 20 de diciembre

Vicepresidente Ejecutivo

**SENSACION Y GOLES!!!**  
**MARCAN COLO-COLO Y UNIVERSIDAD DE CHILE**

**PLANCHON**  
 SAN PABLO 2907 - FONO 93265

**DAPROV**  
 DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO  
**PROPUESTA PUBLICA N.º 290**  
**Artículos de Escritorio**  
 Destinados a la reposición del stock Moneda de esta Dirección de Aprovechamiento del Estado.

- 2.000 Cajas de Broches para papeles
- 20.000 Ovillos Cábamo grueso
- 46.000 Cintas para Máquinas de oficina
- 2.500 Frascos de Goma líquida
- 1.500 Gomas de borrar
- 50.000 Lápices Pasta
- 1.500 Frascos Gómeros varios
- 30.000 Cajas de Papel Carbón
- 60.000 Hojas de Papel Carbón 4 oficio
- 2.500 Pinceles para gómeros
- 500 Reglas no graduadas
- 200 Tampones Rojos
- 800 Punzones para perforar expedientes
- 5.000 Tampones Violeta
- 500 Tampones Negros
- 3.500 Timbres Fechadores

BASES y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero de esta Dirección, de 9,30 a 12 horas.

Las ofertas serán abiertas y leídas en presencia de los interesados en la Sala de Propuestas Públicas (Amonaqui N.º 66, 4.º Piso), el día

**21 de Diciembre de 1965, a las 15.30 hrs.**

EL DIRECTOR

IMPORTANTE: La Dirección de Aprovechamiento del Estado, no aceptará ofertas de precios superiores a los márgenes sustentados por la política económica del Supremo Gobierno.

**MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS**  
**DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS**  
**A.-) DIRECCION DE VIALIDAD**  
**1.-) LLAMASE A PROPUESTAS PUBLICAS**

para la importación de un conjunto de repuestos, destinados a la reparación de los siguientes MAQUINARIAS:  
 Repuestos para Pala Cargadora Michigan 55-A.  
 Repuestos para 10 tractores y J. Y. Case Modelo 1.000-D.  
 Repuestos para GM-3-53.  
 Se entregarán antecedentes desde el 9 de diciembre, en las Oficinas del Sub-Departamento de Adquisiciones de la Dirección General, Morandé 59, tercer piso.  
 Se abrirán las propuestas el 21 de diciembre, a las 10,30 horas, en las oficinas del Director General de Obras Públicas, Morandé 59, tercer piso.

**2.-) OFICINA CENTRAL**  
**LLAMASE A PROPUESTAS PUBLICAS**

A Contratistas inscritos en Segunda Categoría y Superiores, en la Especialidad de Puentes, en el Registro General de Contratistas de Obras Públicas, para la construcción del Puente Peuco N.º 3, en el Camino Longitudinal Sur, Sector Anostura.

**CARACTERISTICAS:**  
 Longitud total de 100 metros con 4 tramos de 25 metros cada uno. Calzada de 8 metros y pasillos de 1,20 metro cada uno. Infraestructura de hormigón armado.

**PRESUPUESTO OFICIAL: \$ 519.970,50.**  
 La propuesta se abrirá el 23 de diciembre de 1965, a las 11 horas, en la Oficina del Director de Vialidad.  
 Recepción de documentos calificadorios hasta el 17 del mismo mes, a las 12 horas.  
 Bases y demás antecedentes a disposición de los interesados, en la Oficina de Puentes del Departamento de Puentes, Morandé 71 — 2º piso —, Oficina 20.

# TONELADAS DE CARTILLAS EN CANJE LLEGARON A FOTO-FUTBOL

En el transcurso de esta semana anunciaremos la fecha del magno sorteo final FOTO-FUTBOL, temporada 1965. La rifa se efectuará en las tómbolas de la POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA y ante Notario Público.— Dos "gordos" millonarios constituyen los primeros premios — Un automóvil FIAT-ANTIVERO, modelo 1965 y un televisor GELOSO, pantalla 23 pulgadas, de BONACIC Y CARO LTDA.— Sin perjuicio de un centenar de estímulos más.— Contestamos a los que escriben a FOTO-FUTBOL.— Nómima general de los premios y firmas auspiciadoras.

Estamos trabajando "tapados" de paquetes con Cartillas de FOTO-FUTBOL, provenientes de todo el país. Los que no han recibido esta parte del concurso —Operación "Cartillas" que llevan el día cansados como tontos. No se terminan las toneladas de Cartillas que iban a salir por la vía postal. El millonario y entretenido FOTO-FUTBOL solo tiene palabras de agradecimientos para los aficionados de todo el país, especialmente los que nos escriben, que a fin de cuentas, son los que hacen la rifa.

WHIPPLE, los discos y planchas eléctricas de RADIO-LANDIA de José Ricart y Cia.; los artículos deportivos de CASA SEDERAP; los juegos de cuchillería FABRICA MIAMI; las valiosas colecciones de libros empastados con el saber humano actual y pasado, de LIBRERIA RENACIMIENTO, y tantos otros estímulos más, bien merecidos por el entusiasmo e interés que ha despertado entre los aficionados que siguen a LA NACION, el Diario de los Deportistas.

CONTESTAMOS A LOS QUE ESCRIBEN  
Como ya es habitual en esta parte de la crónica, nos dedicamos a "conversar" con los concursantes que nos escriben en serio y en broma. Porque no todo ha de ser quejarse de lo que pudo ser y no fue; que las bases debieron ser más blandas o más rígidas, y así. ¡Hay cada ocurrencia en este mundo! Vamos a la correspondencia de hoy.

ARNULFO VERA VIDAL, Ancud, Chile.— En una de las crónicas de esta semana anunciaremos la fecha del sorteo final. La "sugerencia" tiene un nombre: egoísmo. ¿Por qué va a ser castigado el cupon que ganó un Premio Semanal? FOTO-FUTBOL vuelve el próximo año, amigo chilote. Gracias por sus expresiones, y si gana algún premio, mandenos en prueba de agradecimiento "chapelote" o "mitica".

PETRI GLASINOVIC SBARBARO, Punta Arenas.—

Su letra nerviosa, se nos imagina que aún por esos predios del austro chileno no asoma el verano. La fecha del sorteo final la conocerá en el transcurso de la semana. Muchas gracias por sus palabras sobre FOTO-FUTBOL. En cuanto a lo "otro" de que usted habla, es ajeno al concurso, pero no a la nacionalidad. Pero, dejemos mejor a la Cancillería en ese aspecto. Le digo esto —y nada más— para que no me vaya a creer antipatriota. Buena suerte a su nieto en el magno sorteo.

EDUARDO SOTO PRIETO, Chanco.— Nos dice que por allá no llega LA NACION a tiempo. Le aconsejo, amigo Soto, que tome una suscripción. Es la mejor manera de asegurarse los ejemplares día a día, sobre todo cuando se concursa en FOTO-FUTBOL. Ya sabe para el próximo año. Ahora ya no saca nada con pedir la foto de ese Entrenador que le falta. MARIA EULALIA AVENDANO TORRES, Calama.— No hay ningún impedimento para que los concursantes puedan "presencia" el sorteo. FOTO-FUTBOL lo realiza en las tómbolas de la POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA y ante Notario Público. Usted dice que vendrá a la capital pronto. Bienvenida. Antes del sábado 11 vendiendo sabrá la fecha en que FOTO-FUTBOL efectuará la rifa finalista de la temporada 1965. Usted es digno de obtener un buen premio, ya que afirma: "Me contentaría con ganar cualesquiera de los premios del Estacional FOTO-FUTBOL". Más altura de miras y desprendimiento a donde. ¡Viva Calama!

NORBERTO TELLO LISMAI, Arica.— Usted dice que perdió unos cupones. Mala suerte, amigo. Los cupones son al portador. En eso son idénticos a los billetes de la Polla. Más encima no recuerda ni la serie ni las cifras. Olvídense de ello y ponga fin a su amargura. Gracias por sus palabras, amigo mala... suerte.

### LISTA COMPLETA DE PREMIOS

Como una manera de que los aficionados, que por una u otra circunstancia, no se impusieron en su debida oportunidad de la valiosa lista de premios del concurso FOTO-FUTBOL, entregamos hoy a los lectores, una reproducción de la misma: PREMIOS FINALES: Un auto FIAT, último modelo, distribuido por ANTIVERO. Un televisor GELOSO de BONACIC Y CARO. Doce pelotas de fútbol SUPERSEDERAP, regaladas por Atilio Paredes Galaz, de SEDERAP. Discos y planchas eléctricas de RADIO-LANDIA, de JOSÉ RICART Y CIA. Juegos de cuchillería de la FABRICA MIAMI. (Diez juegos para seis personas cada uno). Pasajes al exterior, donados por la empresa TURISMO WHIPPLE, y finalmente, libros finos y empastados, donados por LIBRERIA RENACIMIENTO.

Universidad de Chile  
HOSPITAL CLINICO JOSE J. AGUIRRE — LEY 15.076  
Se abre a concurso para cubrir los siguientes cargos:  
DE NEFROLOGIA — Laboratorio de Investigaciones Parasitológicas, Gr. 3.0, con 36 horas semanales de trabajo. Ayudante 2.º, Gr. 5.0, con 36 horas semanales de trabajo. Solicitantes deben presentar sus antecedentes hasta el 23 de diciembre a las 12 horas, en la Dirección del establecimiento, calle Santos Marconi 999.  
LA DIRECCION

## NADA OFICIAL TODAVIA EN TORNO A LA VENIDA DE JORGE TORO A CHILE

El vicesecretario general del Club Modena, en el cual milita el celebrado entreaala nacional, manifiesta que no conoce ninguna gestión de entidad chilena, tendiente a concretar la venida

ROMA, 2 (Inter Press Service).— (Por Giorgio Bagnoli).— "No hemos recibido de la Federación de Fútbol de Chile, ninguna comunicación oficial o extraoficial, solicitando el préstamo del jugador Jorge Toro, para que éste juegue por el equipo chileno en el Mundial de Londres de 1966", declaró en una entrevista con IPS el señor Ugolini, vicesecretario general del Club Deportivo "Modena".

De esta manera, el préstamo de Toro ha quedado por el momento en nada definido y el Club "Modena" ha desmentido algunas versiones que han circulado al respecto.

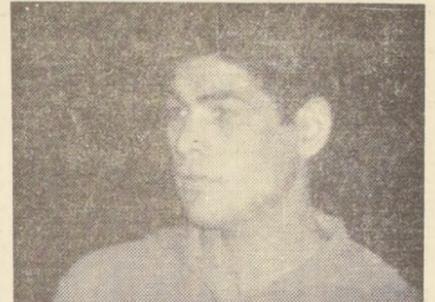
"Lo que debe hacerse — agregó Ugolini — es que la Federación de Fútbol de Chile, nos envíe por escrito una nota solicitando que Toro juegue por Chile en Londres el próximo año. Entonces, el club que represente decidirá sobre la aceptación de dicha petición".

Además que posteriormente a esto, deberá hacerse un trámite ante la Federación de Fútbol de Italia para que, a su vez, este organismo autorice el préstamo.

Haciendo un comentario sobre la posible solicitud por parte de la Federación Chilena, Ugolini dijo que en caso de ser aceptada la petición, el "Modena" tendría que adoptar ciertas fórmulas de resguardo de sus intereses solicitando las correspondientes garantías.

Dijo nuestro entrevistado, ante la pregunta de IPS, sobre cuál es el estado físico actual del jugador chileno, que Jorge Toro se encuentra en las Termas de Abano, restableciéndose de un desgarrar muscular que lo ha mantenido fuera del equipo por más de un mes. Agregó que es posible que pueda reintegrarse el próximo 19 de diciembre. "Toro debe reintegrarse a los entrenamientos el próximo lunes 6 del presente", señaló el dirigente del "Modena".

El "Modena" ha tenido escasa fortuna en el actual campeonato italiano y está ubicado en los últimos lugares de la tabla de posiciones.



JORGE TORO.— Siguen los rumores acerca de su venida a Chile para participar en el próximo Mundial de Londres. Sin embargo, un alto dirigente del "Modena" desmiente todo tipo de negociaciones.

## SANTIAGO GANO EL TITULO DE CAMPEON NACIONAL DE LEVANTAMIENTO DE PESAS

El equipo de la capital totalizó 45 puntos contra 31 de Valparaíso que se clasificó segundo.— Los nuevos campeones de Chile en siete categorías

Ante una numerosa concurrencia que disfrutó plenamente del espectáculo, se realizó los días 4 y 5 recién pasados, en el Gimnasio México, el Campeonato de Chile de Levantamiento de Pesas.

Después del desfile inaugural de las delegaciones participantes, usó de la palabra el Presidente de la Federación, don Miguel Sepúlveda, quien, en vibrante alocución, dio la bienvenida a los atletas, agradeciendo su asistencia al Torneo y el sacrificio que ello significaba, dando, a continuación, por inaugurado oficialmente el certamen.

El sábado 4 se desarrollaron las categorías gallo, pluma y liviano, y el domingo 5, las categorías mediano, pesado ligero, medio pesado y pesado.

Demás está decir que los atletas rivalizaron en fuerza y estilo, y las clasificaciones finales, por equipos, fueron las siguientes: SANTIAGO, campeón, con 45 puntos; VALPARAISO, vicecampeón, con 31 puntos; MELIPILLA, tercero, con 9 puntos, y CONCEPCION, cuarto, con nueve puntos.

**CAMPEONES INDIVIDUALES**  
Gallo, campeón de Chile, Ricardo Arratia, con 219 kilos, Valparaíso; Pluma, campeón de Chile, Eduardo Pérez, con 246 kilos, Santiago; Liviano, campeón de Chile, Pedro Saavedra, con 267 kilos, Concepción; Mediano, campeón de Chile, Luis Murano, con 290 kilos, Santiago; Pesado ligero, campeón de Chile, Roberto Longo, con 305 kilos, Valparaíso; Medio pesado, campeón de Chile, Eduardo Taibo, con 247 kilos, Valparaíso; Pesado, campeón de Chile, Juan Poblete, con 265 kilos, Santiago.

## ACTIVIDADES DE FIN DE AÑO FIJARA ADEC

Una nueva reunión tendrá esta noche el Consejo de la Asociación Deportiva de Empleados de Calles en su sede social de calle Morandé 348, en los altos.

Asuntos a tratar serán las actividades de finalización de año. Por su parte, la comisión de ADEC que concurre a Curacavi junto al Club Bolocco, entidad que milita en los torneos de la Asociación de Empleados, lamenta la irresponsabilidad de Atlético Curacavi para responder al compromiso contraído con bastante anterioridad, rompiendo, por consiguiente, las relaciones con dicha institución.

Bolocco afortunadamente pudo aprovechar su viaje a esa localidad y jugar con el deportivo local Aravena, gracias a las gestiones del dirigente Arturo Moncada. Los deportistas de Víctor Bolocco retornaron a la capital, agradecidos de las atenciones dispensadas.

Esta noche también se programarán encuentros para todas las competiciones de ajedrez: básquetbol, pimpón, rayuela y fútbol.

**CLINICA BOSTON**  
SERVICIO MEDICO DOMICILIARIO DE URGENCIA  
LABORATORIO CLINICO  
Atención permanente día y noche  
ALAMEDA 1616 - FON0 81921

## DAPROV

### DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO POR ADQUISICION DE FORMULARIOS

Solicítase PROPUESTA PUBLICA N° 293, por adquisición de formularios, que se indican, destinados a la SUB-SECRETARIA DE EDUCACION PUBLICA.

- 16.000 Form. Liceos Particulares
- 10.000 Form. Escuelas Primarias Anexas a Liceos Particulares
- 1.000 Form. Escuelas Agrícolas Particulares
- 1.200 Form. Institutos Comerciales Particulares
- 1.200 Form. Escuelas Industriales Particulares
- 2.500 Form. Escuelas Técnicas Femeninas Particulares
- 10.000 Form. Escuelas Primarias Particulares

Las Propuestas se abrirán en la Dirección de Aprovevisionamiento del Estado, Sala de Propuesta, 4° piso, el día 20 de Diciembre de 1965 a las 16 horas.

Bases y Antecedentes pueden solicitarse en el Depto. de Adquisiciones—Sección Imprenta—de esta Dirección.

Para retirar Bases y Antecedentes es necesario estar inscrito en la Declaratoria de Imprenta de esta Dirección.

La Dirección de Aprovevisionamiento del Estado, no aceptará alzas de precios superiores a los márgenes sustentados por la política económica del Supremo Gobierno.

EL DIRECTOR

## MAÑANA MIÉRCOLES 8 DE DICIEMBRE

### COLO COLO - SELECCION RUSA

HOY  
Venta General de Entradas al Público

COLO COLO, Cienfuegos 41, de 10 a 13 horas, y de 16 a 21 horas. INMOBILIARIA ESTADIO COLO COLO, Agustinas 828, local 179, de 9 a 13 horas y de 15 a 19 horas. ESTADIO SANTA LAURA, de 9 a 13 horas, y de 15 a 19 horas. ESTADIO U. TECNICA, de 9 a 13 horas, y de 15 a 19 horas.

Tribunas numeradas, fuera marquesina E° 12,—  
Tribunas numeradas, de pista ... 8,—  
Tribunas numeradas, Andes ... 6,—  
Tribunas laterales ... 4,50  
Galerías ... 3,—

En COLO COLO, Cienfuegos 41, además, impuestos socios: A tribunas, E° 2,50 y a galerías, E° 1,50.

ENTREGA DE RESERVA DE ENTRADAS  
La entrega se lleva a efecto en COLO COLO, Cienfuegos 41, de 10 a 13, y de 16 a 21 horas.

## JUNTA NACIONAL DE AUXILIO ESCOLAR Y BECAS - CHILE

# B E C A S

Todos los alumnos de Enseñanza Media, Fiscal o Particular Gratuita (Secundaria, Profesional, Técnica, y los que egresen de Sexto Año Primario) podrán postular a las becas que la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas otorgará en 1966. Los interesados deberán retirar las solicitudes de becas en el establecimiento en que han cursado su año escolar (1965) o en la Junta Local que corresponda al establecimiento respectivo, a partir del 15 de diciembre.

Los postulantes deberán entregar a la Junta Local los formularios con todos los antecedentes que en dichos documentos se exigen.

EL PLAZO ULTIMO DE ENTREGA DE LAS SOLICITUDES SERA EL 10 DE ENERO DE 1966.

## RENOVACION DE BECAS

Sólo podrán obtener este tipo de solicitudes, los alumnos de Enseñanza Media que hayan sido favorecidos con becas de la Junta Nacional el año 1965. Las solicitudes deberán retirarse en el mismo establecimiento, o en la Junta Local correspondiente, a partir del 15 de diciembre.

EL PLAZO ULTIMO DE ENTREGA DE SOLICITUDES A LAS JUNTAS LOCALES, SERA HASTA EL 10 DE ENERO DE 1966.

## MOLINOS WETMORE\*

- \* Pican pasto verde.
- \* Producen harina integral.
- \* Muelen concentrados para aves, cerdos y vacunos.
- \* Ensilian maíz y forrajes.
- \* Pican heno.

ALTO RENDIMIENTO EN VARIADOS TRABAJOS

**BANCO DEL ESTADO DE CHILE**  
SECCION COMERCIAL



# LISTA OFICIAL DEL SORTEO N.º 989 EFECTUADO EL 5 DE DICIEMBRE DE 1965

LEYES: 4885 Y 5443

EMISION: 45. MIL BOLETOS EN VIGESIMOS

Clase	Boletos	Premio												
1	01839	50 MIL ESCUDOS	2	01839	10 MIL ESCUDOS	3	01839	5 MIL ESCUDOS	4	01839	2 MIL ESCUDOS	5	01839	1 MIL ESCUDO
6	01839	500 MIL ESCUDOS	7	01839	1 MIL ESCUDO	8	01839	500 MIL ESCUDOS	9	01839	1 MIL ESCUDO	10	01839	500 MIL ESCUDOS
11	01839	1 MIL ESCUDO	12	01839	500 MIL ESCUDOS	13	01839	1 MIL ESCUDO	14	01839	500 MIL ESCUDOS	15	01839	1 MIL ESCUDO
16	01839	500 MIL ESCUDOS	17	01839	1 MIL ESCUDO	18	01839	500 MIL ESCUDOS	19	01839	1 MIL ESCUDO	20	01839	500 MIL ESCUDOS
21	01839	1 MIL ESCUDO	22	01839	500 MIL ESCUDOS	23	01839	1 MIL ESCUDO	24	01839	500 MIL ESCUDOS	25	01839	1 MIL ESCUDO
26	01839	500 MIL ESCUDOS	27	01839	1 MIL ESCUDO	28	01839	500 MIL ESCUDOS	29	01839	1 MIL ESCUDO	30	01839	500 MIL ESCUDOS
31	01839	1 MIL ESCUDO	32	01839	500 MIL ESCUDOS	33	01839	1 MIL ESCUDO	34	01839	500 MIL ESCUDOS	35	01839	1 MIL ESCUDO
36	01839	500 MIL ESCUDOS	37	01839	1 MIL ESCUDO	38	01839	500 MIL ESCUDOS	39	01839	1 MIL ESCUDO	40	01839	500 MIL ESCUDOS
41	01839	1 MIL ESCUDO	42	01839	500 MIL ESCUDOS	43	01839	1 MIL ESCUDO	44	01839	500 MIL ESCUDOS	45	01839	1 MIL ESCUDO
46	01839	500 MIL ESCUDOS	47	01839	1 MIL ESCUDO	48	01839	500 MIL ESCUDOS	49	01839	1 MIL ESCUDO	50	01839	500 MIL ESCUDOS

**Loteria Nacional**  
**500 MIL ESCUDOS**  
**32245**  
 SALIO FAVORECIDO CON EL PREMIO DE 500 MIL ESCUDOS VENDIDO EN VALPARAISO

**EL BOLETO N.º 32245**  
 SALIO FAVORECIDO CON EL PREMIO DE 500 MIL ESCUDOS  
 VENDIDO EN VALPARAISO

**TERMINACIONES**  
 ADEMAS DE LOS PREMIOS QUE FIGURAN EN ESTA LISTA TODOS LOS BOLETOS (CON EXCEPCION DEL BOLETO FAVORITO) CON EL PREMIO MAYOR CUYOS NUMEROS TERMINAN EN:

**245** TIENEN PREMIO DE 10 MIL ESCUDOS EL ENTERO Y 5 MIL VIGESIMO.

**45** TIENEN PREMIO DE 10 MIL ESCUDOS EL ENTERO Y 5 MIL VIGESIMO.

**5** TIENEN PREMIO DE 5 MIL ESCUDOS EL ENTERO Y 2 MIL VIGESIMO.

EL BOLETO PREMIADO POR TERMINACION DE TRES (3) ULTIMAS CIFRAS NO PERCIBE PREMIO EN CONCEPTO DE TERMINACIONES DE DOS (2) ULTIMAS CIFRAS Y ULTIMA CIFRA, EL BOLETO PREMIADO POR TERMINACION DE DOS (2) ULTIMAS CIFRAS NO PERCIBE PREMIO EN CONCEPTO DE TERMINACION DE ULTIMA CIFRA.

TODOS LOS BOLETOS CUYOS NUMEROS FIGURAN EN ESTA LISTA CON PREMIO, ACUMULAN ESTE, AL QUE LES CORRESPONDA POR TERMINACION.

Sorteo N.º 989 efectuado el 5 de Diciembre de 1965

Clase	Premio	Boletos
1.º PREMIO MAYOR DE APROX. DE	500.000,00	1
2.º PREMIOS DE	100.000,00	2
3.º PREMIOS DE	50.000,00	4
4.º PREMIOS DE	25.000,00	8
5.º PREMIOS DE	10.000,00	16
6.º PREMIOS DE	5.000,00	32
7.º PREMIOS DE	2.500,00	64
8.º PREMIOS DE	1.000,00	256
9.º PREMIOS DE	500,00	1.024
10.º PREMIOS DE	250,00	4.096
11.º PREMIOS DE	125,00	16.384
12.º PREMIOS DE	62,50	65.536
13.º PREMIOS DE	31,25	262.144
14.º PREMIOS DE	15,62	1.048.576
15.º PREMIOS DE	7,81	4.194.304
16.º PREMIOS DE	3,90	16.777.216
17.º PREMIOS DE	1,95	67.108.864
18.º PREMIOS DE	0,97	268.435.456
19.º PREMIOS DE	0,49	1.073.741.824
20.º PREMIOS DE	0,24	4.294.967.168
21.º PREMIOS DE	0,12	17.179.872.704
22.º PREMIOS DE	0,06	68.719.490.816
23.º PREMIOS DE	0,03	274.877.963.264
24.º PREMIOS DE	0,01	1.095.511.892.992
TOTAL		45.000.000

MILTON QUIROGA SOTO, Contador. Ante mí FRANCISCO MOLINA VALDES, Notario. CARLOS ROCCA BERTELLOTTI, Gerente.

LA LOTERIA PAGARA LOS PREMIOS A LA PRESENTACION DEL BOLETO SEGUN ESTA LISTA OFICIAL HASTA 120 DIAS DESPUES DE VERIFICADO EL SORTEO. No se oirá reclamo alguno por Substracción, Adulteración, Destrucción, pérdida de Bolefos o por los errores que aparezcan en las publicaciones de diarios, revistas o transmisiones de radios.

# Hipódromo Chile

Miércoles 8 de diciembre de 1965

NOTA: Los caballos marcados con un asterisco, tuvieron contratiempos en su última actuación.

## PRIMERA CARRERA - A las 7.45 horas - 13a. serie.

1. Xebell	55.15	L. H. Sorri
2. B. G. B.	54.7	V. Bravo
3. Demosio	54.9	N. González
4. Winthons	54.8	E. Rodríguez S.
5. J. Ballester	54.9	L. Rivera
6. Chusa	54.12	L. Campos
7. J. Ballester	54.9	L. Campos
8. J. Ballester	54.9	L. Campos
9. J. Ballester	54.9	L. Campos
10. J. Ballester	54.9	L. Campos
11. J. Ballester	54.9	L. Campos
12. J. Ballester	54.9	L. Campos
13. J. Ballester	54.9	L. Campos
14. J. Ballester	54.9	L. Campos
15. J. Ballester	54.9	L. Campos
16. J. Ballester	54.9	L. Campos

## SEGUNDA CARRERA - A las 8.15 horas - Condicional.

1. Austero	56.9	A. Salas
2. Calicho	56.14	L. H. González
3. El Patrón	56.7	P. Ulioa
4. Florán	56.8	G. Farfán
5. J. Ballester	56.8	G. Farfán
6. Kater	56.12	C. Covarrubias
7. J. Ballester	56.12	C. Covarrubias
8. J. Ballester	56.12	C. Covarrubias
9. J. Ballester	56.12	C. Covarrubias
10. J. Ballester	56.12	C. Covarrubias
11. J. Ballester	56.12	C. Covarrubias
12. J. Ballester	56.12	C. Covarrubias
13. J. Ballester	56.12	C. Covarrubias
14. J. Ballester	56.12	C. Covarrubias
15. J. Ballester	56.12	C. Covarrubias
16. J. Ballester	56.12	C. Covarrubias

## TERCERA CARRERA - A las 8.45 horas - Condicional.

1. Acelino	56.2	S. Pradenas
2. B. Horizonte	56.8	E. Naranjo
3. Celestial	56.5	J. Martínez
4. Guazur	56.12	J. Martínez
5. Chumbón	56.12	J. Martínez
6. Chutia	56.14	L. Aros
7. Deán	56.10	B. García
8. John Hunt	56.6	M. Flores
9. Maxarino	56.6	M. Flores
10. M. B. G.	56.6	M. Flores
11. M. B. G.	56.6	M. Flores
12. M. B. G.	56.6	M. Flores
13. M. B. G.	56.6	M. Flores
14. M. B. G.	56.6	M. Flores
15. M. B. G.	56.6	M. Flores
16. M. B. G.	56.6	M. Flores

## CUARTA CARRERA - A las 9.15 horas - 11a. serie.

1. Chileo	55.6	L. Muñoz
2. Nidita	55.9	V. Bravo
3. Aromático	54.7	E. Guzmán
4. Don Fernando	54.4	J. Amestelly
5. Doña Teresa	54.14	J. Amestelly
6. Hill Boss	55.3	E. Guzmán
7. Invencible	55.4	E. Guzmán
8. N. al Quince	55.16	L. Aros
9. Blue Back	55.15	L. Hevia
10. Ragunda	55.11	G. Farfán
11. M. B. G.	55.11	G. Farfán
12. M. B. G.	55.11	G. Farfán
13. M. B. G.	55.11	G. Farfán
14. M. B. G.	55.11	G. Farfán
15. M. B. G.	55.11	G. Farfán
16. M. B. G.	55.11	G. Farfán

## QUINTA CARRERA - A las 9.45 horas - Condicional.

1. Aicino	55.6	E. Guzmán
2. Alonso	55.13	J. Barros
3. Artífico	55.17	H. Pilar
4. Bonón	55.10	A. Herrera
5. Bucarner	55.16	N. González
6. Con Valor	55.11	L. Salas
7. Diablo Fuerte	55.18	C. Moreno
8. Furlanio	55.6	R. Hermosilla
9. G. B. G.	55.14	J. Castro R.
10. Moshon	55.6	B. Campos
11. Palmeteo	55.3	L. Caroca
12. Pancho Bravo	55.3	A. Astorga
13. Reservista	55.6	J. Martínez
14. Recafort	55.9	S. Pradenas
15. Roi Leopold	55.6	R. Castillo J.
16. Starling	55.12	L. González
17. Tio Seclá	55.7	L. Caroca
18. Vencedor	55.15	L. Camus

## SEXTA CARRERA - A las 10.20 horas - 10a. serie.

1. Nervi	54.3	A. Salas
2. Purrehúin	54.11	A. Ramírez
3. Chapalita	53.14	G. Farfán
4. Diamantina	53.14	S. Pradenas
5. London Smog	53.4	S. Pradenas
6. Rosa	53.6	J. Barros
7. Rosa Morana	53.2	E. Guzmán
8. Fragante	53.16	H. Miranda
9. Teodilo	52.5	V. Ubilla
10. Tránsito	52.7	E. Soto
11. Mesta	51.8	S. Alcalde
12. Toyedo	51.7	M. Murillo
13. Agudo	50.12	A. Herrera
14. Púder	50.13	L. García
15. Don Ernesto	49.10	L. Caroca
16. Telónica	47.15	A. Parra

## SEPTIMA CARRERA - A las 10.45 horas - Carrera Especial.

1. Ontores	58.1	P. Ulioa
2. New Lord	52.5	C. Sepúlveda
3. F. B. G.	52.5	C. Sepúlveda
4. Quindato	50.4	J. Amestelly
5. Zito	50.3	H. Pilar
6. Alcatraz	49.14	A. González
7. El Duenda	45.2	J. Sepúlveda

## OCTAVA CARRERA - A las 11.15 horas - 9a. serie.

1. A. el Turf	54.16	L. Aros
2. Alataca	54.1	S. Pradenas
3. Chora Amia	54.4	L. García
4. Sidi	54.15	J. Amestelly
5. Papalote	54.15	S. Pradenas
6. Lardaco	53.11	V. Barra
7. Chacueta	52.14	L. Caroca
8. Toyedo	51.7	J. Aravena
9. Quemador	52.17	E. Núñez
10. Saturday	52.2	E. Naranjo
11. B. G.	52.9	O. Castillo
12. B. G.	52.9	O. Castillo
13. M. B. G.	51.7	M. Alcántara
14. M. B. G.	51.7	M. Alcántara
15. M. B. G.	51.7	M. Alcántara
16. M. B. G.	51.7	M. Alcántara
17. M. B. G.	51.7	M. Alcántara
18. M. B. G.	51.7	M. Alcántara

## NOVENA CARRERA - A las 11.45 horas - 8a. serie.

1. G. B. G.	56.14	E. Soto
2. Landing	56.3	F. Toro
3. B. G.	56.3	F. Toro
4. M. B. G.	55.11	O. Gaele
5. F. B. G.	55.11	O. Gaele
6. F. B. G.	55.11	O. Gaele
7. Monia	52.5	M. Flores
8. Prefencioso	52.2	V. Barra
9. El Gagar	52.2	V. Barra
10. Bruno	51.6	B. Campos
11. Tica	51.7	J. Amestelly
12. C. B. G.	51.7	J. Amestelly
13. M. B. G.	50.3	N. González
14. Star Line	49.10	J. Eguen
15. Canico	48.13	J. M. Aravena

## DECIMA CARRERA - A las 12.20 horas - 3a. serie.

1. Novice	61.13	E. Naranjo
2. C. Polito	59.15	C. Astorga
3. B. G.	56.4	E. Soto
4. Sidi	54.8	H. Pilar
5. Mitzukawa	54.8	H. Pilar
6. Chadón	53.11	J. Castro R.
7. Cipriano	52.13	J. Castro R.
8. Chicon	49.3	J. Amestelly
9. Witer	52.2	C. Pezo
10. B. G.	53.1	E. Guajardo
11. Individo	51.12	M. Ramírez
12. C. B. G.	50.3	J. Hevia
13. Erato	50.7	J. Eguen
14. Star Line	49.10	J. M. Aravena
15. Sienbra	48.14	P. Bustos

## ONCEAVA CARRERA - A las 12.55 horas - 5a. serie.

1. A. B. G.	54.11	C. Pezo
2. Noblesse	54.11	M. Alcántara
3. P. B. G.	54.16	E. Guajardo
4. Sidi	54.5	A. Salas
5. Konster	54.5	F. Toro
6. B. G. Nuevo	52.13	J. Hevia
7. P. B. G.	52.2	M. Ramírez
8. P. B. G.	52.2	M. Ramírez
9. P. B. G.	52.2	M. Ramírez
10. P. B. G.	52.2	M. Ramírez
11. P. B. G.	52.2	M. Ramírez
12. P. B. G.	52.2	M. Ramírez
13. P. B. G.	52.2	M. Ramírez
14. P. B. G.	52.2	M. Ramírez
15. P. B. G.	52.2	M. Ramírez

## DOCEAVA CARRERA - A las 13.30 horas - 6a. serie.

1. N. B. G.	54.11	N. González
2. B. G.	53.6	F. Toro
3. Leno	53.6	F. Toro
4. Socia	53.10	J. Martínez
5. Andarín	52.16	H. Obregón
6. B. G.	52.2	B. García
7. El Rastillo	52.3	B. García
8. E. B. G.	52.11	M. Alcántara
9. M. B. G.	52.15	J. Barros
10. El Camaleón	50.12	J. Barros
11. Gran Pinta	52.1	P. Bustos
12. Inapreso	52.2	A. Parra
13. M. B. G.	51.7	C. Sepúlveda
14. Konia	52.3	C. Farfán
15. Pudu	52.17	E. González
16. Mercurio	51.8	S. Alcalde
17. M. B. G.	50.9	L. Caroca

# INSCRIPCIONES PARA EL DOMINGO EN AMBOS HIPODROMOS

## HIPODROMO CHILE

DOMINGO 12 DE DICIEMBRE  
PRIMER PREMIO FCO. ASTABURRUGA A - 1.500 metros - Clásico - Hem. Capat.

Good Trial	53	L. H. Sorri
La Porra	53	V. Bravo
Esquivado	53	N. González
Liberto	53	E. Rodríguez S.
Maestro Julio	53	L. Rivera
Orfeo Negro	53	L. Campos
Peacodite	53	L. Campos
Albino	53	L. Campos
Belea	52	L. Campos
Contador	52	L. Campos
Falco	52	L. Campos
Nipón	52	L. Campos
Tránsito	52	L. Campos
Agajirero	52	L. Campos
Taramo	52	L. Campos
Siempre Liso	52	L. Campos
Eduardo	52	L. Campos
Nauciano	52	L. Campos
Amilite	48	J. Bernal
Calcañal	47	L. E. Toledo
Baribál	47	R. Quiroz
Dadivo	47	R. Quiroz
Moliné	43	E. Baticovic

## PRIMER PREMIO ORLUMBUE - 1.200 metros - 1a. carrera.

Bowman	57	B. Campos
Frank Sinatra	57	B. Campos
Cromocó	56	D. Aguilera
Perfecto	56	D. Aguilera
Tabarín	56	D. Aguilera
Corporativo	56	D. Aguilera
Dulcero	56	D. Aguilera
El Solitario	56	D. Aguilera
O. Jara	56	D. Aguilera
Mirador	56	D. Aguilera
Pal Rold	56	D. Aguilera
Exp. B. G.	56	D. Aguilera
Amamir	56	D. Aguilera
Amir	56	D. Aguilera
B. G.	56	D. Aguilera
On Benja	56	D. Aguilera
Belin	49	Doctrina
Gianar	49	Doctrina
Don Alfonso	49	Doctrina
Militer Loren	49	Doctrina
Capitán	49	Doctrina
Compañero	49	Doctrina

## PRIMER PREMIO ORUPEA - 1.200 metros - 2a. serie.

B. Campos	54	B. Campos
Dagalet	54	B. Campos
Okhrana	54	B. Campos
Dispersa	54	B. Campos
Conchoso	54	B. Campos
Mercedes B.	54	B. Campos
Dolly Pen	54	B. Campos
Harley	54	B. Campos
Aplicación	54	B. Campos
Corintia	54	B. Campos
Pondichio	54	B. Campos
Sun Lord	54	B. Campos
Dardanelos	54	B. Campos
Guante Rojo	54	B. Campos
Mediodía	54	B. Campos
Pudor	54	B. Campos
Javona	54	B. Campos

## PRIMER PREMIO OTOMANO - 1.200 metros - 3a. serie.

Arista	54	A. Herrera
Artemico	54	A. Herrera
Narces	54	A. Herrera
Erita	54	A. Herrera
Terminario	54	A. Herrera
Tunucino	54	A. Herrera
Cipayo	54	A. Herrera
Aitunas	54	A. Herrera
Auxilio	54	A. Herrera
Seriedad	54	A. Herrera
Tango	54	A. Herrera
Luziano	54	A. Herrera
Goizolo	54	A. Herrera
La Centella	54	A. Herrera
Reservado	54	A. Herrera
El Chaparral	54	A. Herrera
Quiloteso	54	A. Herrera
Resapuro	54	A. Herrera
Samson	54	A. Herrera
Alidila	54	A. Herrera
Angela	49	G. B. G.
Cuyano	49	G. B. G.
Astronauta	49	G. B. G.
Capetelo	49	G. B. G.
Despreciado	49	G. B. G.
Tirifano	49	G. B. G.

## PRIMER PREMIO ORSAN - 1.200 metros - 4a. serie.

Rebonito	55	Colegial
Bombera	54	Colormar
Pidencio	54	Colormar
Saxon	54	Colormar
Suntuoso	54	Colormar
Américo	54	Colormar
Don Dandy	54	Colormar
Donada	54	Colormar
Ojo de Aguila	54	Colormar
Siete Trifos	54	Colormar
Albanello	54	Colormar
Heliodora	54	Colormar
Rezonador	54	Colormar
Apple Flower	54	Colormar
Obstinado	54	Colormar
King	54	Colormar
La Sada	54	Colormar
Magdalena	54	Colormar
Pituquita	54	Colormar
Vivinita	54	Colormar

## PRIMER PREMIO OSA - 1.200 metros - 5a. serie.

Colegial	54	Colegial
Colormar	54	Colormar

## PRIMER PREMIO OSMANVILLE - 1.200 metros - 6a. serie.

1. N. B. G.	54.17	F. Toro
2. B. G.	53.10	M. Alcántara
3. Piccolino	53.1	N. González
4. B. G.	53.8	J. Amestelly
5. Don Jaime	52.12	C. Sepúlveda
6. Don Jaime	52.12	C. Sepúlveda
7. Shelltox	52.13	G. Meneses
8. B. G.	52.15	E. Soto
9. B. G.	52.11	J. Alcázar
10. Bye Bye	51.13	J. Martínez
11. Francis	51.12	E. Naranjo
12. Profumo	51.18	J. Eguen
13. Chilena	51.4	H. Miranda
14. El Gané	50.6	U. Gaele
15. El Patriota	50.9	M. Flores
16. Minimax	50.3	J. Barros
17. Tamaya	49.14	A. Parra
18. Tamaya	49.14	A. Parra

## PRIMER PREMIO ORSANVILLE - 1.200 metros - 7a. serie.

3) Aves, animales y pájaros

GRANJA MANQUEHUAR HA RENOVADO totalmente sus reproductores y ofrece pollitos de un día...

4) Automóviles, garajes y vehículos

NECESITA DINERO, SEÑOR? En- tregué a Jorcor su automóvil...

QUIERE VENDER SU COCHE? O comprar otro? Jorcor, Avenida Bules 387.

JORSACOB NECESITA URGENTE autoservicios y camionetas, Avenida Bules 387.

VENDO MOTO "HOREK" O 314 perfecto estado, parillita, perneras, defensas, buca camino. E.P. 3.200...

CAMIONETA 1.500 KILOS DE SOTO 1952, toda nueva, especial reparto gas, frutas, abarrotes, etc.

10) Construcción y sus materiales

PARA CORTINAS METALICAS pinturas plásticas y mallas trans-

CORTINAS METALICAS FACOMET presupuesto, reparaciones, precio fuera toda competencia...

"EMPRESA GIACONI E HIJO" LE ofrece sus servicios de reparaciones de casas, abanillado, estucos...

14) Estatutos y legales

SEYMOUR ORTEGA, GUILLERMO Quiebra. Resolución Primer Juzgado...

QUIEBRA ALCIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

GUIA PROFESIONAL. DIBUJO, MECANICA, RADIO, INGLES, CONTABILIDAD. D. J. LATINO - AMERICANAS. ESTADO 337. 5º piso. Of. 519. CLASIFICADOR 882 - SANTIAGO.

14) Estatutos y legales

QUINTO JUZGADO CIVIL AMPLIO resolución convalidación efectiva herencia José René Ossa u Oase...

RESOLUCION PRIMER JUZGADO CIVIL, mayor Cuantía, ordenó citar a la parte demandada...

QUIEBRA IRMA ROSANO HERACLIJA - 2.º Jdo. Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

RESOLUCION DE 14 a 19 horas. GP. C. H/O.

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH Especialista Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X...

DR. GASTON RAMIREZ Fiel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. H.O. C. PG.

DR. ZOLTA BERNATH Enfermedades clínicas. Asma crónica. Consultas de 3 a 7 P. M. en Puro León Uspalé 76, Dpto. 73 (por Moneda 1366).

DR. HERMAN DEL PINO Enfermedades de Niños. Rayos X. Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2º piso, Oficina 204. Fono 393601. Martes, jueves y sábados. 4.96745. Padre hora.

DR. SANTIAGO AWAD Cardiólogo. Manjitas 578, departamento B. Teléfono 30407, de 4 a 6. 7-11-66 GP.

DR. SOLARI MONSIEU Internista. Medicina Psicosomática (Neurosis). Especialidad Corazón. Córder 1291. Dpto. 203. 17 a 18 horas. Padre hora a 83347. GP. 17-11-66

LIBRETA AHORRO N.º 14684, Banco del Estado Matutano, s. r. l., extraviada, queda nula por haberse dado al aval correspondiente.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO CIVIL, diecinueve noviembre 1965, declaró yace la herencia que declaró el fallecimiento de Ana Rosa Yáñez Bormón...

RESOLUCION PRIMER JUZGADO CIVIL, diecinueve noviembre 1965, concedió posesión efectiva herencia de Elvira González Romo...

RESOLUCION PRIMER JUZGADO CIVIL, diecinueve noviembre 1965, concedió posesión efectiva herencia de Elvira González Romo...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

GUIA PROFESIONAL. MEDICOS, DENTISTAS, ABOGADOS, VETERINARIOS, OPTICAS, CONTADORES, RADIO Y TELEVISION, ENSEÑANZA COMERCIAL, EDUCACION, OCULISTAS, ORTOPEDICOS, CLINICAS, MATRONAS, TRADUCTORES, FOTOGRAFIAS, PRACTICANTES, PEDICUROS, AVILES, RODOLFO LOEWENSTEIN, RODOLFO LOEWENSTEIN, RODOLFO LOEWENSTEIN, RODOLFO LOEWENSTEIN, RODOLFO LOEWENSTEIN.

DOCTORA NAVARRETE. Señoras. Obstetricia, Ginecología, Viciosa Mackenna 923. Teléfono 35912. Consultas de 16 a 19 horas. GP. C. H/O.

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH. Especialista Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X, Consultas, República Nº 68, Santiago. Teléfono 94092-46543. Atención de 16 a 19 horas. GP. 11/12

DR. GASTON RAMIREZ. Fiel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. H.O. C. PG.

DR. ZOLTA BERNATH. Enfermedades clínicas. Asma crónica. Consultas de 3 a 7 P. M. en Puro León Uspalé 76, Dpto. 73 (por Moneda 1366).

DR. HERMAN DEL PINO. Enfermedades de Niños. Rayos X. Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2º piso, Oficina 204. Fono 393601. Martes, jueves y sábados. 4.96745. Padre hora.

DR. SANTIAGO AWAD. Cardiólogo. Manjitas 578, departamento B. Teléfono 30407, de 4 a 6. 7-11-66 GP.

DR. SOLARI MONSIEU. Internista. Medicina Psicosomática (Neurosis). Especialidad Corazón. Córder 1291. Dpto. 203. 17 a 18 horas. Padre hora a 83347. GP. 17-11-66

LIBRETA AHORRO N.º 14684, Banco del Estado Matutano, s. r. l., extraviada, queda nula por haberse dado al aval correspondiente.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO CIVIL, diecinueve noviembre 1965, declaró yace la herencia que declaró el fallecimiento de Ana Rosa Yáñez Bormón...

RESOLUCION PRIMER JUZGADO CIVIL, diecinueve noviembre 1965, concedió posesión efectiva herencia de Elvira González Romo...

RESOLUCION PRIMER JUZGADO CIVIL, diecinueve noviembre 1965, concedió posesión efectiva herencia de Elvira González Romo...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

QUIEBRA DINA BONDI BENINI Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA de la CORVI N.º 84, de Santiago...

QUIEBRA ALICIA SEPULVEDA Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 19...

SOLDADURA DE PLACAS ENTREGAS 30 MINUTOS. Molina 12, esquina Alameda. DR. FROMOVICH. Fono 90336. sábados abierto todo el día. GP. 11-12

DENTISTA RODRIGUEZ. Extracciones, prótesis, limpiezas, coronas, fundas, Raíces. Compañía 1068. Oficina 1103. Fono 85702. GP. 31-12

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.

CLINICA DENTAL EDWARDS. Pasaje Agustín Edwards 29, en trepojo 111. Entrada por Alameda 312. Fono 63738. GP. 31-12

RESTAURACIONES URGENTES. Placas, puentes, reparaciones Clínica Dental Central, Compañía 1068. Oficina 1103 - 85702. GP. 31-12

DENTISTA KRUMM. Prótesis, rapidez. Pasaje Agustín Edwards 29, trepojo 111. Fono 63738. GP. 31-12

DR. AGUILAR. DENTISTA. Atendido diariamente en Alfame 2458. Fono 97904. GP. 27-VI-66

INSTITUTO ENNAILET. Ofrece a Ud. una profesión práctica y al alcance de todos los medios económicos. Peluquería, Modas y reparaciones con sólo E.P. 3 semanales (intermedios). Arturo Prat 1016. C. GP. 1.0-VIII-1966.

INSTITUTOS PSICOPEAGOGICOS PREUNIVERSITARIOS BACHILLERATOS HUMANIDADES IDIOMAS. Valentín Letelier 20, segundo piso (Junta Ministerio Educación). Almirante Latorre 449. 88314. GP. 8-III

EDITORIAL PEDAGOGICA INTERNACIONAL. Valentín Letelier 20, 88314. (Junta Ministerio Educación). GP. 10-III

INSTITUTOS Fisica, Biología, Matemáticas, Idiomas, Letras. Valentín Letelier 20 - 88314 (Junta Ministerio Educación). A. GP. 16 marzo

QUIMICA BIOLOGICA MATEMATICAS. Eficiente preparación exámenes. Infante 2950 - 254753. C. GP. 20-Dic.

UNIVERSIDAD INTERNACIONAL AMERICANA. IDIOMAS. TECNICO - PROFESIONALES. Valentín Letelier 20, 88314. (Junta Ministerio Educación). GP. 10-III

MATRONAS. SEÑORA PHERINY Lord Cochran 114. H.O. C. GP.

MATERIALES PARA USTED. Corte y confección.

REPARTOS DE PLACAS ENTREGAS 30 MINUTOS. Molina 12, esquina Alameda. DR. FROMOVICH. Fono 90336. sábados abierto todo el día. GP. 11-12

DENTISTA RODRIGUEZ. Extracciones, prótesis, limpiezas, coronas, fundas, Raíces. Compañía 1068. Oficina 1103. Fono 85702. GP. 31-12

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.

CLINICA DENTAL EDWARDS. Pasaje Agustín Edwards 29, en trepojo 111. Entrada por Alameda 312. Fono 63738. GP. 31-12

RESTAURACIONES URGENTES. Placas, puentes, reparaciones Clínica Dental Central, Compañía 1068. Oficina 1103 - 85702. GP. 31-12

DENTISTA KRUMM. Prótesis, rapidez. Pasaje Agustín Edwards 29, trepojo 111. Fono 63738. GP. 31-12

DR. AGUILAR. DENTISTA. Atendido diariamente en Alfame 2458. Fono 97904. GP. 27-VI-66

INSTITUTO ENNAILET. Ofrece a Ud. una profesión práctica y al alcance de todos los medios económicos. Peluquería, Modas y reparaciones con sólo E.P. 3 semanales (intermedios). Arturo Prat 1016. C. GP. 1.0-VIII-1966.

### S. E. SE REUNIO CON AUTORIDADES DE LA PROVINCIA DE VALPARAISO

VALPARAISO.— Una importante reunión, convocada por el Presidente de la República, Eduardo Frei Montalva, se efectuó ayer, a partir de las 19 horas, en el Palacio Presidencial del Cerro Castillo, en Viña del Mar.

### LAS CONDES: CENTROS DE MADRES HARAN EXPOSICION

LAS CONDES.— A partir del jueves 9 y durante los días 10 y 11 del presente, permanecerá abierta, en la Municipalidad de esta comuna, Avenida Apoquindo N° 3300, la exposición de trabajos que los 36 Centros de Madres existentes en la comuna, exhibirán como labores realizadas durante el año 1965.

Los Centros de Madres, entre otros trabajos, exhibirán bordados, tejidos, juguetería, costura, ropa de niños, artículos de industria casera en dulcería, carteras.

Todos los trabajos, aparte de ser expuestos al público, podrán ser adquiridos a precios módicos, como ayuda para los propios Centros de Madres.— (El Corresponsal).

### Las Barrancas: Organizan festival de beneficio en el Estadio Municipal

LAS BARRANCAS.— El próximo domingo se efectuará un gran festival artístico, con el objeto de reunir fondos para continuar las obras de construcción del cuartel de la Segunda Compañía de Bomberos de esta comuna. Este festival contará con la participación de 75 artistas del Departamento de Teatro y Folklore de INAP, los que representarán la obra "Un hombre llamado Chile".

El festival se iniciará a las 18 horas del día señalado, en el Estadio Municipal, el cual se espera que constituirá un gran éxito económico, por la finalidad que persigue y porque ha despertado enorme entusiasmo entre los pobladores.— (Barraza, corresponsal).



SAN MIGUEL.— NUEVOS PROPIETARIOS EN POBLACION VICTORIA.— En una sencilla ceremonia, la CORVI hizo entrega de los títulos de dominio a 200 habitantes de la Población Victoria, los cuales, a través de su presidente, Víctor Mayorena, expresaron su alegría y satisfacción por esta medida del Gobierno. Además, el dirigente destacó en forma especial que el Presidente Frei está demostrando con hechos su preocupación por los sectores modestos del país. Finalmente, se refirió a la importancia que tenía para los pobladores contar con sus títulos, que los hacía dueños de sus viviendas, lo que constituía el anhelo de sus vidas. (Foto, gentileza de Orlando Lagos.— Quezada, corresponsal).

### CONCHALI:

## Triunfo Absoluto del PDC en Población La Palmilla: Desplazados los Comunistas

Obtuvo los 11 cargos del directorio de la Asociación de Propietarios y Pobladores, en la elección efectuada el domingo pasado. Los dirigentes comunistas que se presentaron a la reelección fueron derrotados.

CONCHALI.— Un triunfo avasallador obtuvo la lista de la Democracia Cristiana en la elección de directorio de la Asociación de Propietarios y Pobladores de La Palmilla, al lograr el triunfo completo de su lista, ocupando los 11 cargos que se disputaban, desplazando a los comunistas que tenían mayoría absoluta en el directorio anterior, los elegidos son los siguientes: Roberto Manuel Henriques,

Juan Manjivas, Julio Arancibia, Guillermo Morales, Eduardo Peña, Julio Díaz, Raúl Grandón, José Recabarren, Mario Isamitt, y Fernando Ramírez. Con las más altas mayorías salieron Julio Arancibia y Mario Isamitt, quienes denunciaron los escándalos económicos en los que estaban envueltos los dirigentes comunistas que fueron desplazados.

El resultado de la elección en la Asociación de Propietarios y Pobladores de La Palmilla, causó sensación en los círculos locales, porque este sector es el más densamente poblado de la comuna, y estaba dominado desde hace varios años por el Partido Comunista, que imponía a los dirigentes de esta organización vecinal. La valiente actitud del dirigente Isamitt con la colaboración del independiente Segundo Viscarra permitió a los pobladores que dirigentes comunistas ocupaban la cuenta de la Asociación en negocios particulares, y no se preocupaban del progreso y bienestar del sector.

### PLAN DE TRABAJO

Ayer varios de los elegidos, manifestaron a LA NACION, que tan pronto se constituyera el nuevo Directorio, el

### NUEVO DIRECTORIO

El viernes próximo se constituirá el nuevo Directorio, el

## Normalizan totalmente en Aconcagua el abastecimiento de carne y papas

Además, el comercio está expendiendo a precios oficiales porotos, garbanzos y lentejas

SAN FELIPE.— La solución a los problemas de abastecimiento, junto a la creación de centrales de compra se incorpora, a la comunidad a la campaña antinflacionaria, han sido los principales trabajos realizados por el Comando Contra la Inflación de Aconcagua.

Con esta medida se está logrando que la escasa cosecha de este producto en el presente año empiece a salir y a ser vendida a los precios oficiales, con lo cual se solucionará definitivamente el problema de abastecimiento de la zona.

Para la próxima semana ya se cuenta con el normal abastecimiento de porotos, lentejas

señaló a LA NACION que a solicitud de CONCI, la Empresa de Comercio Agrícola está entregando desde hace 2 semanas, una cuota de 200 sacos de papas semanales, los que han sido distribuidos al público con el fin de intermedio de las centrales de compra, ferias libres, mercados y comerciantes minoristas establecidos.

y garbanzos. (Stevenson, corresponsal).

## MEJORES CONDICIONES SANITARIAS TENDRA CARTAGENA PROXIMO AÑO

CARTAGENA.— Medidas de orden sanitario y de seguridad ha adoptado la Municipalidad de Cartagena ante la próxima temporada veraniega, que todos los años atrae hacia esas playas, aproximadamente el 40% de la población obrera de Santiago.

El uso adecuado de las instalaciones sanitarias, el uso de tarros para la basura, que retirarán camiones municipales, cuidado de las letrinas y la periódica desinfección de las carpas, ropa y de los utensilios, para evitar posibles epidemias.

Se explicó en conferencia de prensa que los visitantes de fin de semana contarán este año en las playas con nuevos servicios sanitarios, pilones de agua potable; se permitirá la preparación de comidas en un sector limitado y doce hombres salvavidas y una lancha vigilarán la seguridad personal de los bañistas. Este personal ha sido adiestrado por voluntarios del Cuerpo de Paz norteamericano, quienes cumplirán una misión similar a otros balnearios de la costa central.

En cuanto se refiere a las carpas o "camping", se ha habilitado terrenos especiales al norte del Estadio local, para su instalación y se ha construido un servicio de alcantarillado. Se exigirá a sus ocupantes

el uso adecuado de las instalaciones sanitarias, el uso de tarros para la basura, que retirarán camiones municipales, cuidado de las letrinas y la periódica desinfección de las carpas, ropa y de los utensilios, para evitar posibles epidemias.

Esta medida tendrá que ser tomada definitivamente, ya que la puntilla en la que está construido actualmente este hogar de niños, adolece de una falla geológica, que hace peligrar la seguridad del edificio y por consiguiente la vida de los menores del Hogar "Arturo Prat".

## Familias que perdieron sus casas en incendio recibirán mediaguas

Así lo dispuso el Intendente de Santiago, Sergio Saavedra, en una visita realizada a la Población Cerrillos Sur, para imponerse de los problemas vecinales

MAIPU.— Una detenida visita a la Población Cerrillos Sur realizó el Intendente de Santiago, Sergio Saavedra, para imponerse de los problemas vecinales. En compañía de la Junta de Vecinos y numeroso público, efectuó un recorrido por los diferentes sectores, pudiendo apreciar que los sitios eriazos están sin cierras y convertidos en basurales, por lo que manifestó su extrañeza de que la Municipalidad de Maipú no hubiese obligado a sus dueños a cerrarlos.

Durante el recorrido, el Intendente Saavedra conversó con las familias que perdieron recientemente sus viviendas a raíz de un incendio, disponiendo de inmediato que se les entregaran mediaguas como medida provisoria, mientras se las ubica en la Operación Sitio.

Al finalizar su visita a la población, el Intendente Saavedra manifestó a la Junta de Vecinos que buscaría la solución del problema de la vigilancia policial y queificaría al Municipio de Maipú para que procediera a dar cumplimiento a los reglamentos de cierre de sitios.— (El Corresponsal).

## LINARES PIDEN QUE CONCI AMPLIE SU RADIO DE ACCION

LINARES.— Una importante reunión sostuvieron en la Intendencia de Linares, los comerciantes de esa zona adheridos al Comando Nacional Contra la Inflación para tratar el aumento de las mercaderías y el mejoramiento de la Bodega Hospital Regional, para que, mediante el N° 757, frente al Hospital Regional, para que, en este modo pueda atender en mejor forma a todos los comerciantes inscritos en este organismo. La medida también tendería como consecuencia extender el radio de acción a los nuevos negocios, con el objeto de que obtengan los beneficios de comprar más barato mayor número de consumidores.

## Gran Feria de Arte Popular de la provincia de Ñuble organiza INDEC

Centros de Madres y otras organizaciones comunitarias de la provincia prestarán su colaboración a esta exposición que será inaugurada el 19 del mes en curso

CHILLAN.— En la etapa de los más intensos preparativos entra la organización de la Feria de Arte Popular de Ñuble, que, para la semana del 19 al 26 del presente mes, han programado el Instituto de Desarrollo Comunitario de Chillán, INDEC, y la Delegación de la Municipalidad local en la Intendencia y Servicios Públicos, los que, en colaboración con las organizaciones comunitarias, institucionales y de la prensa y el radio, etc.

Según se informó ayer, este evento persigue tres objetivos bien definidos: 1.— Mostrar todo lo que Ñuble posee en materia de artesanía popular; 2.— Exhibir los trabajos que habitualmente realizan los centros de madres; y 3.— Dar oportunidad de que den a conocer sus condiciones personales, numerosos artistas modestos que permanecen en el anonimato, además, este último punto, un estímulo al arte escénico, principalmente el teatro.

El resultado de la elección en la Asociación de Propietarios y Pobladores de La Palmilla, causó sensación en los círculos locales, porque este sector es el más densamente poblado de la comuna, y estaba dominado desde hace varios años por el Partido Comunista, que imponía a los dirigentes de esta organización vecinal. La valiente actitud del dirigente Isamitt con la colaboración del independiente Segundo Viscarra permitió a los pobladores que dirigentes comunistas ocupaban la cuenta de la Asociación en negocios particulares, y no se preocupaban del progreso y bienestar del sector.

En la parte artística, se está preparando una obra de teatro popular al aire libre, con la cooperación de la respectiva asignatura de la Escuela de Cultura Artística, y las personas que tengan carné por esta expresión, especialmente de las poblaciones, sindicatos, comités de vecinos, centros de madres, entidades estudiantiles, pueden inscribirse, para intervenir en dicha representación, en las oficinas de Cinco de Abril N° 355. Para otro tipo de actuaciones escénicas, se cuenta ya con el compromiso de los Hermanos Silva, Gladys Sepúlveda, la Escuela de Cultura Artística, el Coro Polifónico "Martín Lutero", folkloristas de San Nicolás, Quirihue y Cobquecura, elementos de Chillán Viejos, etc. También los conjuntos musicales, cantantes, recitadores u otros artistas que desee actuar en alguno de los festivales que se realizarán durante la semana del 19 al 26, pueden inscribirse desde mañana mismo, en la dirección ya indicada. (Vallejos, corresponsal).

## CONCURSO PARA OPTAR AL CARGO DE DIRECTOR DEL CENTRO UNIVERSITARIO DE OSORNO QUE INICIO SUS ACTIVIDADES EN MARZO DE 1965.

Podrán optar al concurso los profesores titulares de la Universidad de Chile que desempeñan clases universitarias y que tengan no menos de 10 y no más de 25 años de ejercicio profesional.

Los interesados deberán informarse en el Departamento Coordinador de Centros Universitarios de los antecedentes que se requieren para este cargo.

El concurso permanecerá abierto hasta el 20 de diciembre y los documentos pertinentes se recibirán en Merced 152, 2º piso, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas.

Universidad de Chile RECTOR

## CAJA DE PREVISION MARINA MERCANTE NACIONAL - SECCION TRIPULANTES DE NAVES Y OBREROS MARITIMOS

Se comunica a los señores empleadores que por acuerdo del Honorable Consejo de fecha 26 de noviembre del año en curso, se acordó, como procedimiento general, facultar a las empresas para efectuar el pago y entrega de planillas hasta el día 25 del mes siguiente a aquel en que efectivamente se devengaron las impositaciones pertinentes.

Con respecto a los salarios de los obreros tripulantes, el plazo contaría a partir del día primero del mes siguiente al de la terminación del viaje. Este sistema se adoptará a partir de la fecha del presente acuerdo, por lo que solicitamos a Uds. se sirvan tenerlo presente, para no incurrir en recargo de intereses.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

## AQUI... EL PUERTO

CONGRESO NACIONAL DE EE. PP.— Entre los días 18 y 20 de marzo del año próximo se efectuará en Valparaíso el Congreso Nacional de EE. PP. ya que ha sido propuesta esta ciudad, tomándose en cuenta que en ella se forjó hace 30 años la unidad de los empleados particulares de Chile.

LE PEGO EL MARIDO.— Con lesiones de mediana gravedad llegó a la 4ª Comisaría Florida de este puerto, a las 150 de la madrugada de ayer, Florida Adelaida Reyes, quien recibió una fenomenal paliza de su marido, Manuel Sepúlveda Manzano. La afectada declaró que por desavenencias conyugales, las emprendió a puñetas y puntapiés con ella, dejándola en muy malas condiciones.

EXAMENES EN ESCUELAS PRIMARIAS.— El 9 del presente se inician las pruebas de exámenes en las escuelas primarias de la provincia. Se prolongarán hasta el 11 del presente. Las pruebas empezaron a ser retiradas ayer en el IV Sector.

EXPOSICION DE GRABADOS.— Ayer fue inaugurada en el Instituto de Previsión, I.P.A. una exposición de grabados del Taller de la Escuela de Bellas Artes de Viña. La muestra reúne obras de artistas como Medardo Espinoza, René Quevedo, Ulises Besoain, Ciro Silva, Laura Alvarez, Luis Mebold, Héctor Muñoz Salazar. También participa el profesor de grabado del mencionado taller, Carlos Hermosilla Alvarez, que acaba de ser distinguido con el título de Ciudadano Honorario de Valparaíso.

## CASA DE LA OLLA A PRESION

REPUESTOS Y REPARACIONES PARA TODA OLLA NACIONAL O IMPORTADA. TENDERINI 77 Fono 392494 (No tiene Sucursales) Recuerde: Su olla en buen estado le ahorra tiempo y dinero.



DAPROV DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO 100 Timbres Metálicos 500 Horquillas para Timbres Llámanos la atención de los interesados que se está solicitando PROPUESTA PRIVADA N° 223, por la arriba indicada, para la Caja de Previsión de Empleados Particulares. BASES y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero, de esta Dirección, de 9:30 a 12 horas. Las ofertas se recibirán en la Oficina del señor Director, Amunátegui N° 65, 1er. piso, el día 13 de Diciembre de 1965, hasta las 12 hrs. EL DIRECTOR IMPORTANTE La Dirección de Aprovevisionamiento del Estado, no aceptará ofertas de precios superiores a los márgenes sustentados por la política económica del Supremo Gobierno.

707 Por Demolición! "TEJIDOS 707" DE IRARRAZAVAL 707 LIQUIDA TODAS SUS EXISTENCIAS CON GRANDES REBAJAS. A COMERCIANTES, PRECIOS ESPECIALES Compre este mes en estas ventajosas condiciones los artículos de punto en BANLON, STRETCH, LANA y ALGODON, de nuestra fabricación. La NUEVA DIRECCION a contar de Enero próximo, es AVDA. MATTÁ 524 (casi esquina de Carmen)

# SU ALMANAQUE COMERCIAL

## RAMONA

## POR LINDO PALACIO



### ARMERIAS

**"CASA ITALIANA"**  
Reparaciones armas de fuego.  
La casa del sastre Primus.  
Lámparas.  
Petromax, Coleman, Sun Flame.  
REPUESTOS EN GENERAL  
Arturo Prat 141 — 282233.  
GC. 24/IV/66

### ARTESANIA

**"ARTICULOS DE BRONCE"**  
Esmaltado.  
Regalos finos, decorativos.  
**FABRICA**  
Alonso Ovalle 713.  
GC. 24/IV/66

### ART. METALICOS

**MANUFACTURAS "NOLL"**  
Romanas Cortinas Metalicas,  
Cerrajería.  
Arturo Prat 144 — 51995  
GC. 30/III/66

**"CASA BOVE"**  
Broncería  
Manillas — Lápidas  
Replicados.  
Plaque — Plata — Bronce.  
Plataados.  
San Francisco 363 — 383363  
GC. 24/IV/66

### AUTOMOVILES

**"ADOLFO SANVILEVICH"**  
Compra-venta, consignaciones.  
Desde 1945 — 383454  
Arturo Prat 774 — 383454  
GC. 17/IX/66

**"PAÑOS & DEL REAL"**  
Ventas Consignaciones.  
Mecánica — Tapicería.  
Arturo Prat 331 — 82937  
GC. 30/III/66

**"SOLARI"**  
Compra - Ventas, Consignaciones.  
Antidumping dólares. Negocios rápidos.  
COPIAPO 1379.  
GC. 12/IV/66

**"AUTOS STOP"**  
Consignaciones.  
Autos - Camiones - Camionetas  
Negocios rápidos.  
San Francisco 347.  
GC. 24/IX/65

**"REAL AUTOS"**  
COMPRA-VENTA, CONSIGNACIONES,  
FINANCIAMIENTOS.  
ANTICIPO DINERO.  
SAN ISIDRO 600 — 36587.  
GC. 2-V-66

### BAZAR

**"S OVALLE"**  
Ropa interior, damas, caballeros.  
Medias, calcetines.  
Bufandas, piletas,  
Faldas, blusas.  
Parfumería.  
DIEZ DE JULIO 464  
A. C. 29/II/65

### BICICLETAS

**"CICLISTAS"**  
Bicicletas y repuestos.  
**CASA MENA**  
ARTURO PRAT 1822.  
ESQUINA RUBLE.  
GC. 31 (5) 66

### CAMISERIAS

**"MONTEAL"**  
Fábrica, venta exclusivamente al  
detalle.  
Bandera 851 — Fono 66212.  
GC. 10/III/66

**"TABAL"**  
INAUGURA.  
Ventas-Detalle a comerciantes precios  
especiales.  
LORETO 341.  
GC. 23/III/66

**"COMERCIANTE"**  
Fábrica Camisas, Calcetines,  
Perfumes. Tipo americano.  
San Diego 2061 — Local 39  
GC. 30/III/66

**"R I U S"**  
Ventas al detalle.  
Vicuña Mackenna 999,  
San Antonio 309.  
GC. 24/IV/66

### CASAS DE REMATES

En sus tres grandes locales  
Remate todos los lunes  
de Automóviles, camionetas,  
Camiones, Motos, Motonetas,  
Maquinarias Industrial, Agricola,  
Muebles, Metales.  
**CONSIGNACIONES  
ANTICIPOS**  
Informes: Arturo Prat 544,  
Fono 39225.  
**OSCAR ZARATE OYARZUN  
MARTILLERO PUBLICO**  
GC. 25/III/66

**REMATOS PARTICULARES DE  
INDUSTRIAS, casas particulares,  
Fuentes de toda, carnicerías, etc.**  
Ventas rápidas. Pago contado.  
Anticipos.  
Informes: Arturo Prat 544  
Fono 392250  
GC. 25/III/66

**"CECILIA ROMERO CADIZ"**  
Avenida Matto 777 — 392960.  
Remates, Consignaciones. Venta  
privada. Living, Comedores,  
Dormitorios. Muebles sueltos. Acepto  
operaciones Banco del Estado.  
GC. 2-V-66

### COCINAS

**"TECNICAS"**  
Transformaciones Cocinas gas u  
cuadro. ARTURO PRAT 1085.  
SAN PABLO 1444.  
GC. 23/III/66

**"METALCO"**  
Reparaciones.  
Cocinas para gas licuado.  
San Francisco 485.  
GC. 24/IV/66

### COLCHONERIAS

**"EL FERROCARRIL"**  
FABRICA  
Colchones — Ropa de cama  
Ventas mayor y menor.  
MEIGGS 66  
GC. 6/IV/66

**"LA URUGUAYA"**  
Colchones — Marquisesas  
Muebles — Fina  
Vicuña Mackenna 830  
Teléfono 391345  
GC. 14-V-66

### CONFECCIONES

**"CORONA"**  
La mejor en confecciones para  
Damas, Caballeros y Niños  
CREDITOS  
San Diego 852  
Alameda 2826  
San Diego 253  
GC. 25/3/66

**"S I L M A X"**  
Hechuras finas.  
Batas — Trajes dos piezas,  
Abrigos.  
Mayor — Menor  
Franklin 1116  
GC. 30/III/66

**"TUTTO"**  
Piletas — Precios 6.00 —  
Detalle. — Precios 9.00.  
San Diego 2061, Local 46.  
GC. 24/IV/66

**CONFECCIONES  
"CONDOR"**  
Damas: Somos fabricantes. Precios  
especiales. Comerciantes  
CONDOR 1035  
GC. 2-V-66

**"EIFFEL"**  
Fábrica Confecciones  
Carpas: Campaña, Playa.  
Ventas solamente a comerciantes.  
IRRARRAZAVAL 2308.  
GC. 27-V-66

**ESCANILLA 106 — 374424**  
Recibo hechuras.  
Fajidos máquinas.  
Costuras overlock.  
Borbados.  
GC. 27 (5) 66.

### CONFITERIAS

**"COLO COLO"**  
Fábrica confites — dulces.  
Precios especiales para  
comerciantes.  
Especialidad Pan de Pascua.  
Reperto a domicilio.  
ESPERANZA 9 — 94287.  
GC. 12/IV/66

**CONFITES  
"DON RAUL"**  
Precios para comerciantes. Dos  
direcciones para su mejor atención.  
San Alfonso 42, Estación  
Central, Andrés Bello 659, Costado  
Vega Central.  
GC. 12-V-66

### DEPORTES

**"MISHEL ESCUTI"**  
Al servicio de los deportistas.  
BANDERA 767, Fono 87175.  
GC. 10/XII/65

**"DEPORTES SANHUEZA"**  
Fábrica artículos deportivos. Cuenta  
con 20 canchas al servicio de  
los deportistas. Solicite su cancha  
en ESPERANZA 5. Teléfono 93166.  
GC. 12-V-66

**MESAS PIMPON**  
Replamenterías.  
Entrega inmediata.  
FABRICA "VADELL"  
Moneda 1549 — 81394  
GC. 24/IV/66

**"RESALINES - COLUMPIOS"**  
Balancines metálicos.  
Barra para ejercicio.  
"V A D E L L"  
Moneda 1549.  
GC. 24/IV/66

**"TACA-TACAS, BILLARINAS"**  
Pólmicas comerciales.  
Entrega inmediata.  
"VADELL"  
Moneda 1549 — 81394  
GC. 24/IV/66

**"KINDUR"**  
Fábrica pelerías.  
Mallas ballet.  
Buzos.  
Trajes de baño.  
IRRARRAZAVAL 470.  
GC. 31 (5) 66

### DISCOS

**"INTERMEZZO"**  
Manfredo Walach.  
Discos, Tocadiscos, Radios, Televi-  
sores, Grabadoras. SERRANO 144.  
GC. 12-IV-66

### ELECTRICIDAD

**"INTERMEZZO"**  
Ventiladores, Encendedores, Aspirado-  
ras, Licuadoras, Lavadoras.  
SERRANO 144.  
GC. 12-IV-66

**"MONACO"**  
Toda clase artículos eléctricos.  
Teléfonos 66200-65373.  
Casilleros 717  
GC. 23/III/66

**"INSTALACIONES"**  
Cifoneros — Teléfonos.  
Reparaciones.  
ROSAS 1277  
GC. 25/3/66

**"CASA LIBERTAD"**  
Reparación de radios. Bascuñán 76.  
GC. 12-IV-66

**"GALDAMES"**  
Chacabuco 9 (Estación Central)  
Artículos eléctricos  
Reparaciones planchas.  
**GARANTIDAS**  
Informes: Arturo Prat 544,  
Fono 39225.  
GC. 2-V-66

**"OFICINA ALBERT"**  
Instalaciones eléctricas, en general.  
Reparaciones Juguetes, Planchas,  
Encendedoras. ARTURO PRAT 827.  
Fono 31943.  
GC. 2-V-66.

**"CASA AMERICA"**  
Electricidad, reparaciones.  
Ventas, artefactos.  
Pedro de Valdivia 3403.  
GC. 31 (5) 66

**"CASA MARTINEZ"**  
Radios Philips.  
Refrigeradores.  
COCINAS GAS LICUADO.  
Lámparas, encendedoras, marquises  
Avenida Matto 360.  
GC. 31 (5) 66

**"GUIMAR"**  
Lavadoras, encendedoras,  
Aspiradoras, juguetes.  
Repuestos.  
Trabajos garantidos.  
IRRARRAZAVAL 230 — 494261.  
GC. 31 (5) 66

### FABRICA DE CALCETINES

**"CALCETINES"**  
Socotes stretch.  
Fantasia — Blanco  
Dos pares 2.000 — 3.000 —  
4.000 — 5.000  
García Reyes 428  
GC. 14-V-64

### FABRICA DE ALUMINIO

**"LA IDEAL"**  
Ventas detalle.  
Reparaciones.  
Díez de Julio 574 — 397652.  
A. C. 13/II

### FABRICAS DE CARPAS

**"BUSTO S"**  
Ofrece: Carpas campaña  
sillas, quitapesones  
Rosas 2010 — Teléfono 83677  
GC. 17-III-66

**"TELONES PARA TERRAZA"**  
Armedo cañería.  
Carpas: Campaña, Playa.  
Arturo Prat 1092 — Teléfono 55989  
GC. 25/3/66

**"LAUTARO"**  
Telones para terrazas  
con armazón de cañería  
Carpas campaña  
Natalini 2001  
GC. 14-V-66

### FABRICA DE EMPANADAS

**"EMPANADAS ROYSAAR"**  
Sus únicas fábricas.  
Antonio Varas 2487, fono 251559.  
Covarrubias 40, fono 472205.  
LAS COMES 4740 — Fono 435266.  
EN VINA DEL MAR,  
Edificio Montecarlo,  
Avenida San Martín.  
GC. 12/IV/66

### FABRICAS DE COLCHONES

**"SAN PEDRO"**  
Fábrica Colchones.  
Ventas por mayor — menor.  
MEIGGS 79 — TELEFONO 95022.  
GC. 12/IV/66

**"HIDALGO O"**  
FABRICA COLCHONES  
Marquisesas comodas.  
Ropa de cama.  
Ventas por mayor — menor.  
SAN ALFONSO 54 — 95183.  
GC. 12/IV/66

**COLCHONES DE NOMBRE  
DESCONOCIDO**  
Los nuevos: Alondón — Lana  
Fábrica "EL SUR"  
San Diego 1852  
GC. 14-V-66

### FABRICA DE PANTALLAS

**"PANTALLAS"**  
Arreglo Transformaciones, Pantalillas,  
Lámparas. AVENIDA MATTO 203.  
FONO 380367.  
GC. 2-V-66

### FABRICA DE FAJAS

**"FAJAS - SOSTENES"**  
Batas manitas.  
Especialidad sobre medida  
ARTURO PRAT 165  
GC. 6/IV/66

### FABRICAS DE ROPA INTERIOR

**"OSO"**  
Poleras-Ropa interior. Damas-cab-  
lleros-niños. Venta al detalle.  
LORETO 352.  
GC. 23/III/66

**"TEXTIL LIBERTAD"**  
Antigua-Fábrica. Ropa interior.  
Ventas por kilos. ROSAS 1367.  
GC. 23/III/66

**"SIMANK"**  
OFERTAS A COMERCIANTES  
Entre otros artículos:  
Enagua Nylon de calidad 3.40  
Blusa Bufanda con tiras . 6.20  
Blusa Monocostura . . . 8.00  
Cuadro Stretch . . . . . 16.50 Doc.  
LÁSTRA 612.  
GC. 23/III/66.

**"CUPIDO"**  
Depósito ropa interior.  
"FAJAS", medias, calcetines.  
San Diego 1948.  
GC. 24/IV/66

**"FABRICA DE SOSTENES"**  
Y Ropa interior Tipo Americano.  
"S E N Y"  
Ventas comerciantes. Precios espe-  
ciales. Avenida Matto 163-187  
Teléfono 382205.  
GC. 2-V-66

**DEPOSITO DE FABRICA. TEJIDOS DE PUNTO, SURILO PERMANENTE PRODUCTOS MOTA. CUIPUO, VICTORIA. IRRARRAZAVAL 2764. GC. 27-V-66**

**"TEJIDOS DE PUNTO"**  
Damas, Caballeros. Ventas Mayor.  
Detalle. Precios REBAJADISIMOS.  
IRRARRAZAVAL 2349.  
GC. 27-V-66

### FABRICA DE PAÑUELOS

**"CIERVO"**  
Repalos por tradición. Ventas  
Mayor - Menor. IRRARRAZAVAL 2310.  
460559  
GC. 27-V-66

### FABRICA DE ROPA DE NIÑOS

**"DANN Y"**  
Línea Moderna, para niñoñitas.  
Diseños exclusivos. IRRARRAZAVAL  
2254  
GC. 2-V-66

### FERRERIAS

**"LA SAN PABLO"**  
Latax, templates, pinturas.  
San Pablo esquina Esperanza.  
GC. 10/III/66

**"VEGA NORIEGA"**  
Importadoras:  
Proprietaria: Carolina Deva.  
FUENTE 701.  
Estacionamiento gratis en Roxas 948.  
GC. 10/III/66

**"AUSIN HINOY LTDA."**  
TIROS "TEX", todo calibre. Herramien-  
tos en general "ALFONSO"  
94291-91774 - Casilla 4605.  
EXPOSICION 32.  
GC. 12-IV-66

### FARMACIAS

**"ALMAMBRA"**  
Prestigiada desde 1921.  
Enrique Vivanco Edmundo.  
Químico-Farmacéutico.  
Lira-Díaz de Julio — Fono 34936.  
A. C. GC. 13/II

### FOTOGRAFIAS

**"KODAK PARKER"**  
Jorge García y Cia.  
EX AHUMADA 200.  
A. H. O. R. A.  
Ahumada 254, Local 19 - 80058  
San Isidro 6, esquina Alameda.  
FONO: 380174  
GC. 24/IV/66

**"ELEDORO SOTO"**  
Irrarrazaval 223 — 465751.  
Foto, cine, color.  
Fotografía general.  
GC. 31 (5) 66

### FUNERARIAS

**"SANTA CECILIA"**  
Brasil 896 - Teléfono: 85829  
ATENCIÓN ASSEGURADOS  
Con su cuota servicio con urnas.  
Atención diurna y nocturna.  
GC. 24/IV/66

**FUNERALES "SAN AGUSTIN"**  
Atención diurna y nocturna.  
SANTOS DUMONT 960.  
GC. 2-V-66

**"LA BENEFIENCIA"**  
Servicio diurno y nocturno  
Atiende asegurados  
Independencia 1054  
GC. 14-V-66

**"LA SANTIAGO"**  
Atención pensionados  
Seguro Social  
Independencia 1044  
Teléfono 371420  
GC. 14-V-66

**"MUNDUI"**  
Atención permanente  
Irrarrazaval 1796  
Teléfono 494086  
GC. 14-V-66

**"LA NACIONAL"**  
ARTURO PRAT 699.  
Teléfono 382432. DESCUENTOS  
Instituciones - Sindicatos.  
GC. 27-V-66

### GRABADOS METAL Y GOMA

**"CASA DAVILA"**  
Bandieritas  
Parches en Paño Lend  
Gomas  
San Diego 119 — Local 29  
GC. 6/IV/66

**"BOITON"**  
Timbras de goma  
Samos fabricantes  
Atendemos provincias  
Teléfono 32590 — Casilla 7100  
Natalini 2129, alto Depto. 2144  
GC. 14-XI-66

### HILANDERIAS

**CADENA NACIONAL DE ECONOMIA  
"TEXTIL CHUQUI"**  
Con su Sistema Revolucionario de  
Ventas.  
**"Ofertas Especiales"**  
Poleras Hilo 1 3 Años 2.500.  
Poleras Hilo 4 7 Años 3.500.  
Chalecos 23.000.  
Chalecos para guaguas  
gran calidad cada una 7.500.  
DESCUENTOS DEL 10%.  
INSTITUCIONES Y CENTROS DE  
MADRES  
EN SU EXTENSA RED DE LOCALES  
PROVIDENCIA . . . . . 2353  
SAN ANTONIO . . . . . 726  
(Local 7).  
SAN ANTONIO . . . . . 790  
SAN ALFONSO . . . . . 73  
DIAGONAL CERVANTES . . 875  
LOS TRES ANTONIOS . . . 77  
IRRARRAZAVAL . . . . . 2490  
(Eq. de Pedro de Valdivia).  
GC. 27-V-66

### GUITARRAS

**"ANTIGUA CASA SANTIBAREZ"**  
GUITARRAS  
Fajas Tilonas.  
ARPAS  
CONDOR 791 — 392330  
GC. 12/IV/66

**"MESKO GUITARRAS"**  
Reparaciones finas, Guitarras eléc-  
tricas - Alifonías.  
SAN FRANCISCO 371  
GC. 2-V-66

### IMPRENTAS

**"J E S"**  
Impreso en general.  
Timbres, bautismos, Diplomas.  
ARTURO PRAT 1698-53598.  
GC. 23-III-66.

**"PERFE X"**  
Calendarios, Facturas, Boletas,  
Formularios, Rapidez, Calidad  
Bascuñán 76 — 92441.  
GC. 12-IV-66

### JARDIN DE FLORES

**"MARIO OSORIO"**  
Arreglo florales.  
Iglesias, Constatillos,  
Bouquets, Coronas.  
Irrarrazaval 2314.  
GC. 31 (5) 66

### JUGUETERIAS

**"EL AGUILA"**  
Mayoristas  
EN  
Juguetes — Hobbies  
MEIGGS 40 — TELEFONO 92271  
GC. 12/IV/66

### LENCERIA Y PAQUETERIA

**DEPOSITO FCA. NACRUR**  
Precios de Fábrica.  
Puente 613 — Fono 64598.  
GC. 10/III/66

**"EL ROSAL"**  
San Diego 1138.  
Surtido completo en lanas.  
DEPOSITO EDILIO.  
GC. 23-III-66.  
Arturo Prat 1619

**ELIAS NAZAR NASER**  
Tienda y Paquetería  
Malgus 72 — Teléfono 93819  
GC. 6/IV/66

### LETREROS

**"FABRICA A"**  
Letreros, acrílicos luminosos.  
Silks-Screen, Display, Affiches.  
Arturo Prat 665  
GC. 17-III-66

**"C CASTRO"**  
Camioneros  
Dibujos SILK-SCREEN.  
Exposiciones.  
Díez de Julio 1067  
GC. 25/3/66

**"RUBEN"**  
Stand.  
SILK-SCREEN  
Dibujos — Affiches  
San Francisco 711 — 31551  
GC. 30/III/66

**"NATANIEL 2035 — 568802"**  
Dibujos — Pintura Lisa  
Reparaciones muebles  
Tapicería — Barniz  
GC. 30/III/66

**"LIBRERIAS"**  
**"PROFESOR — MONMAR"**  
GRATIS  
Solicite catálogos, libros.  
Ciencias sueltas, Joyas simbólicas.  
Refrigeradores, etc.  
Castilla 5111 — Fono 54111  
GC. 25/3/66

**"PERFE X"**  
Artículos escritorio, Utiles escola-  
res, Papel deportivo volantín.  
BASCUNAN 74.  
GC. 12-IV-66

**"AUSTRAL LTDA."**  
San Francisco 36 — 381758.  
**OPFRE**  
Publicaciones de Unión Soviética.  
GC. 2-V-66

### LAVADORAS

**SERVICIO TECNICO HOOVER**  
Repuestos legítimos.  
Precios de Fábrica.  
Pedro Valdivia 3398.  
GC. 27-V-66

### MAQUINARIAS

**"ORNAVEN"**  
Refrigeración, Balanzas, Bombas  
Acidatas, Reparamos. San Francisco  
50. Fono 383119.  
GC. 2-XI-66.

### MALETERIAS

**EL VIAJANTE**  
La madre de todas las maleterías.  
PUENTE 741.  
GC. 10/III/66

**"SANTIAGO"**  
Maletas — Bojass  
Composturas — Telidos.  
Brasil 25-B — Fono 64345  
GC. 30/III/66

**"MALETERIA"**  
SAN DIEGO 111.  
Fabricación propia. Mayor y menor.  
Artículos de cuero.  
GC. 12-IV-66

**REPADORA DE MALETAS Y CARTERAS "SILVIA"**  
Muebles sueltos.  
Composturas, telidos.  
Cambios de cierre eclair.  
Fundas para maletas.  
Transformaciones de carteras  
de cocodrilo  
Alameda 980, Local 41.  
GC. 24/IV/66

**"ATENCION"**  
Para sus vacaciones. El Excursionis-  
ta. Reparaciones en general.  
VICUNA MACKENNA 853.  
GC. 2-V-66

**"MALETERIA BRASIL"**  
Servicio diurno y nocturno  
Estuches, Guitarras, Maletas, Bolsos,  
FABRICANTES Condor 1060-81605,  
GC. 2-V-66

### MENAJE

**"CASA HIDALGO"**  
Artículos para el hogar  
Fonsa, Sindenel, Hoover,  
Radios Philips.  
Amplias facilidades de pago.  
Alameda 1993  
GC. 17-III-66

**"CASA FAURE"**  
Artículos para el hogar.  
Muebles cocina.  
CARMEN 315  
GC. 12-V-66

&lt;

NOTAS SOCIALES

por Jorge Rojas Fergie

MATRIMONIO ARTEAGA OEHNIN GER INFANTE PEREZ COTAPOS.



Señorita Olga Infante Pérez CotaPOS, en su matrimonio con el señor Sergio Arteaga Oehnin, será bendecido hoy, a las 19.30 horas, en la Iglesia de los RR. PP. Franceses. Pondrá las bendiciones el Pbro. Alfredo Arteaga Barros.

**SEMANA DE FRANCIA.** — Hoy a las 18.45 horas, el Instituto Chileno de Cultura, pondrá término a la Semana de Francia, en su sede de Agustinas N° 719, con una velada cinematográfica, en la cual se exhibirá el film de Henri Cochet, "Qual des Orfevres". Entrada libre.

**COCTEL A LA PRENSA.** — La Asociación Nacional de Prevención de la Ceguera, ofrecerá hoy en el Circolo de Periodistas un coctel a la prensa y colaboradores, con motivo de finalizar sus actividades del presente año.

COLECTIVIDAD HELENICA.

Se avisa a la colectividad helenica residente, que la cantante Danai, ofrecerá el proximo jueves, a las 19.15 horas, un recital de canto y guitarra en el Instituto Alemán. Las inscripciones se reciben en calle Esmeralda N° 650.

PASEO CAMPESTRE.

La señorita Soledad Guzmán Donoso invitó el sábado pasado a un grupo de sus amistades, a un paseo en su chacra de Maipú.

A BUENOS AIRES.

A Buenos Aires se han dirigido don Cristián Altamirano Cox y señora Isabel Margarita Vallejos de Altamirano.

FLORES PARA NOVIA.

María Soledad Vergara Larraín pide a las personas que deseen enviarse flores en el día de su matrimonio, hagan en cambio una donación para la Policlínica Carmencita Queney, donde colabora. Llamar al teléfono 431986 o enviar cheque cruzado, a nombre de la Policlínica, calle Nueva Santiago N° 390, comuna de Conchalí.

MATRIMONIO DUSSAILLANT BENITEZ-CHRISTI ROMANI.

Se ha efectuado privadamente el matrimonio de la señorita María Eliana Christi Romani con el señor Sergio Dussaillant Benitez.

CAMBIO DE RESIDENCIA.

La señora Sara Fernández de Díaz e hijo, han trasladado su residencia a la calle Monseñor Eyaguirre N° 263, departamento A. Nuñoa.

A MADRID.

Se ha dirigido a Madrid, por una temporada, don Patricio Balmaceda Ureta.

CLUB DE BRIDGE SANTIAGO.

El martes pasado se realizó el torneo semanal del Club de Bridge Santiago, cuyos resultados para el primer puesto, fueron los siguientes: Este-Oeste: Pedro Feldmann y Joaquín Prieto; y Norte-Sur: Gertrud Gurau y Alfredo Gerstmann. La reunión de hoy se efectuó en el Club de la Unión, a las 19.30 horas.

**LA RYLOIZ**  
FONO 49130 - AHUMADA 42  
Surtido completo en ropa interior, agujeros para novias, vestidos de hilo y Duvona, faldas, blusas, medias.  
TODA CLASE DE ARTICULOS PARA DAMAS

**JEANNE D'ARC**  
ARTICULOS DE PRIMERA COMUNION  
Estampas, cintas impresas, misales, álbumes, cuadros modernos, medallas, cadenas y artículos para regalos.  
AHUMADA 38 - TEL. 86501

**Delantales "LALA"**  
SON FAMOSOS POR SU CONFECCION FINA. SIEMPRE MODELOS NUEVOS.  
SECCION DE MEDIDA  
ALAMEDA 566  
Fono 35389

EL ARTE DE SABER ESCUCHAR

Para que la conversación tenga sentido, lo único que se necesita es escuchar con atención, y un oyente atento comprende que la verdadera conversación es fuente de información, dilata nuestros horizontes y amplía nuestro espíritu.

**LEA EN SELECCIONES DE DICIEMBRE**

TAMBIÉN

- Muertes que pueden evitarse
- El sargento adorable (libro condensado)
- La Antártida, colosal nevera del planeta

y otros 20 interesantísimos artículos

¡COMPRE, HOY MISMO, SELECCIONES DE DICIEMBRE!

**COMIDA**— El Presidente del Instituto Chileno-Ecuatoriano de Cultura, abogado Jorge Tejer Gómez, ofreció en su residencia una comida en honor del Embajador del Ecuador, don José Martínez Cobos, con motivo de su alejamiento del país. Asistieron el Ministro del Interior, don Bernardo Leighton; el Subsecretario del Interior, don Raúl Troncoso; el Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Oscar Pinochet; los señores señores Ignacio Palma, Herminio Ahumada, Juan Luis Maurás, el diputado don Juan Martínez Camps, junto al Secretario de la Embajada del Ecuador, señor César Román González y destacadas personalidades de la diplomacia.

**REGALOS PRACTICOS de NAVIDAD**

- CHALES
- MANTAS, PONCHOS
- BUFANDAS

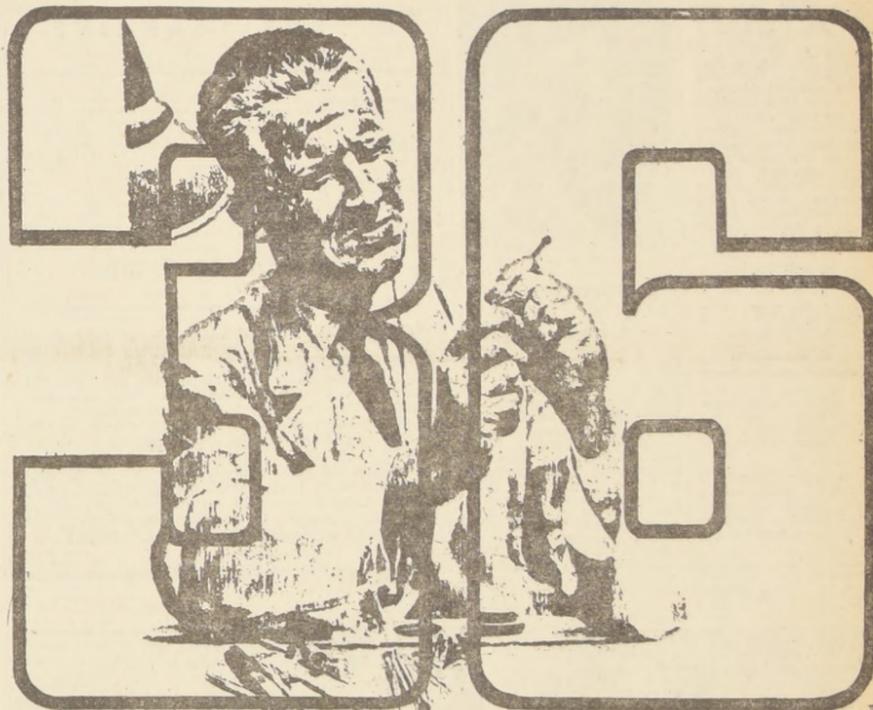
en Mohair, Alpaca, Vicuña y Bouclé

— AMPLIO SURTIDO —

*casimires estado*

**ESTADO 201**  
ESQ. AGUSTINAS

**COMPRE SU PROPIO DEPARTAMENTO D.F.L. 2 EN PLENO CENTRO DE SANTIAGO**  
**PRECIO FIJO SIN REAJUSTES**



**CUOTAS SIN PIE**

EDIFICIO HUERFANOS



DESDE E° 1.100 A E° 1.600 mensuales  
Departamentos desde 57,17 m2. a 83,60 m2. en Huérfanos, entre Teatinos y Amunátegui, en pleno centro de Santiago.

Se aceptan operaciones por Asociaciones de Ahorro y Préstamo y Convenios Corvi.  
TOTALMENTE TERMINADOS PARA ENTREGA INMEDIATA CON SOLO PAGO DE LA 1a. CUOTA.

ADEMAS: LOCALES COMERCIALES desde E° 23.100 en la misma forma de pago.

**VENTAS DIRECTAS - SIN COMISION**  
BENEFICIO PARA QUIEN INVIERTE  
GARANTIA PARA QUIEN COMPRA

**ENACO**  
EMPRESA NACIONAL DE CONSTRUCCIONES S.A.

OFICINA DE VENTAS  
Huérfanos 1373 Of. 210  
Fonos: 68160 - 86132

I. MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO



PROGRAMA CULTURAL DE PRIMAVERA



Feria de Artes Plásticas

**PARQUE FORESTAL 4 al 12 Diciembre.**  
Exposiciones de pintura, escultura, dibujo, grabado, cerámica, arte aplicado y artesanía popular campesina (expositores de Arica a Magallanes)  
Espectáculos en Escenario de la Feria: Ballet Municipal de Arte Moderno, Ballet Nacional Chileno, Ballet Ensayo, Orquesta Filarmónica Municipal, Orquesta Sinfónica de Chile, Coro Filarmónica Municipal, Coro de la U. de Chile, Agrupación Folklórica Chilena, Ballet Folklórico de Chile, Conjunto folklórico Incaico "Inti Rayni", Sociedad de Arte Escénico, Ituch, Teatro Casa de la Cultura de Nuñoa.  
Retratos, Conferencia, Concurso de Payadores, Titeres, Circo, Cine de Arte, Encuentro de Escritores.



Feria Nacional del Libro Chileno

**PLAZA DE LA CONSTITUCION 15 Dic. al 15 Enero de 1966.**  
El día de la apertura de la Feria se entregarán los premios del CONCURSO MUNICIPAL "GABRIELA MISTRAL" 1965. La vida y obra de la insigne escritora nacional será el motivo central de esta exposición. Así mismo se exhibirán las condecoraciones y el Premio Nobel concedidos a la poetisa cuyo obra es gloria y orgullo del país.  
Todos los escritores chilenos estarán representados con sus obras en esta Feria destinada a familiarizar al público con la literatura nacional.



Cuarta Jornada Cultural

**PLAZA CHACABUCO 7, 8 y 9 Enero 1966.**  
Organiza Comisión de Desarrollo Cultural de Santiago, Exposiciones: Artes Plásticas, Artesanía Popular, Folklore, Ballet, Concursos, Teatro, Cine de Arte, Coros, Encuentros de Escritores, Feria del Libro, Circo, Concurso de dibujo infantil, Titeres, Retratos, Conferencias, etc.

Difusión Cultural

en Barrios y Poblaciones

- 11 Diciembre - 19 hrs. Teatro Municipal - Soc. Arte Escénico (Difusión Cultural)
- 11 Diciembre - 22 hrs. Teatro Municipal - Soc. de Arte Escénico (Difusión Cultural) Juntas de Vecinos.
- 12 Diciembre - 11 hrs. Teatro Municipal - Soc. de Arte Escénico (Difusión Cultural) Centro de Madres.
- 13 Diciembre - 19 hrs. Teatro Municipal - Soc. de Arte Escénico (Difusión Cultural) Estudiantes universitarias.
- 13 Diciembre - 22 hrs. Teatro Municipal - Soc. de Arte Escénico (Difusión Cultural) Empleados Fiscales.
- 13 Diciembre - 22 hrs. Hipódromo Chile - Orquesta Filarmónica Municipal (Difusión Cultural).
- 14 Diciembre - 22 hrs. Club Hípico - Orquesta Filarmónica Municipal (Difusión Cultural, aire libre).
- 14 Diciembre - 22 hrs. Teatro Municipal - Soc. de Arte Escénico (Difusión Cultural) Empleados y obreros municipales.
- 16 Diciembre - 22 hrs. Barrio Pilo - Ballet Municipal de Arte Moderno (Difusión Cultural)
- 17 Diciembre - 22 hrs. Parque Forestal - Orquesta Filarmónica Municipal.
- 18 Diciembre - 19 hrs. Teatro Municipal - Soc. de Arte Escénico (Difusión Cultural) Gremio del Rodado.
- 18 Diciembre - 22 hrs. Teatro Municipal - Soc. de Arte Escénico (Difusión Cultural) Empleados de Comercio.
- 19 Diciembre - 19 hrs. Teatro Municipal - Soc. de Arte Escénico (Difusión Cultural) Locatarios Ferias Libres, Empleados y obreros del colado.
- 21 Diciembre - 22 hrs. Plaza de Armas - Orquesta Filarmónica Municipal (Difusión Cultural).
- 21 Diciembre - 22 hrs. Población Manuel Rodríguez - Ballet Municipal de Arte Moderno (Difusión Cultural, aire libre).
- 22 Diciembre - 22 hrs. Población Risopatrón - Orquesta Filarmónica Municipal (Difusión Cultural, aire libre).
- 23 Diciembre - 22 hrs. Población Los Negales - Orquesta Filarmónica Municipal (Difusión Cultural al aire libre).
- 27 Diciembre - 22 hrs. Población Villa Los Rejos - Ballet Municipal de Arte Moderno (Difusión Cultural al aire libre).
- 28 Diciembre - 22 hrs. Parque Forestal, Ballet Municipal de Arte Moderno (Difusión Cultural al aire libre).
- 29 Diciembre - 22 hrs. Población Juan Antonio Ries - Orquesta Filarmónica Municipal (Difusión Cultural al aire libre).



FESTIVAL CHITO FARO-MARISOLE, "SI VAS PARA CHILE", DOMINGO 12, T. CAUPOLICAN

Culminando la sensible etapa de agitación artística que determinó la libertad del compositor Chito Faró ("Si vas para Chile")...



"MARISOLE" popular y magnífica estrella de la canción internacional...

Chito Faró, interpretando su propio gran éxito "Si vas para Chile", actúa el domingo 12 en un gran show...

DIRECTAMENTE DEL TEATRO "CAUPOLICAN" DE SANTIAGO ANTE EL PUBLICO DE LINARES

NUEVO CIRCO "LAS AGUILAS HUMANAS 1965"

HOY EN LINARES

Las Águilas Humanas 1965, Circo Nº 1 de Chile, iluminado de alegría por "Les Ortanis"...



EN CONCEPCION: Miércoles 15 de diciembre, gran debut penquista...

HOY

EN LINARES: Hoy martes 7 de diciembre, noche, debut. Mañana miércoles 8, matipé...

BEN CASEY



SU ALMANAQUE COMERCIAL

Grid of commercial advertisements for various businesses like TIENDAS, VIDRIERIAS, ZAPATERIAS, etc.

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morande 25 (61200) - 19.30 horas: Instituto del Teatro de la Universidad de Chile...

OTRO GRAN ACONTECIMIENTO DE RADIOTEATRO DE RADIO DEL PACIFICO MAÑANA:

MALDITAS SEAN LAS MUJERES

Mañana miércoles 8, en VERMUT, 6.40, y NOCHE, 9.40, en el CAUPOLICAN, con el gran actor español RICARDO DE LA CASTILLEJA...

DIARIO "LA NACION" Y "RADIO CORPORACION" "RISAS A LA CHILENA"

(19.30 a 20.30 horas)

CONCURSO "VOCES FOLKLORICAS DE LOS BARRIOS"

VOTO POR BARRIO NOMBRE DIRECCION (VOTO VALIDO POR 5 PUNTOS)

Vote por sus folcloristas aficionados favoritos de su Barrio y gane valiosos premios...

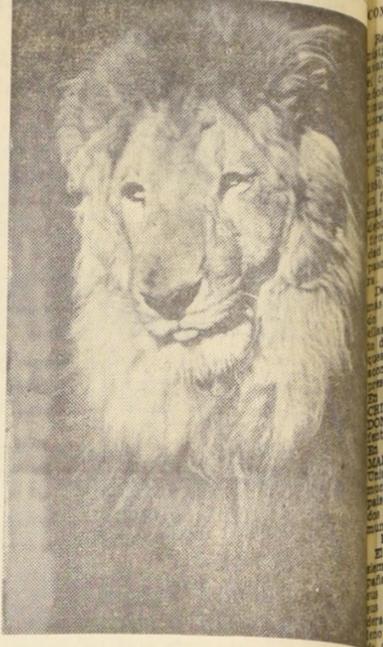
GUIA DEL ESPECTADOR

MOZART, Apoquindo 3384, lado cine El Golf (480531) - 19.45 horas: El tercer festivo, de Dominique No-

1ª FERIA DEL DISCO

Advertisement for the 1st Record Fair with details on disc prices and location.

"FLUFFY" NO ES UN CUALQUIER



El Windsor, el elegante rotativo de Moneda con este león, este simpático Fluffy, hace las delicias...

TAP-ROOM

Advertisement for Tap-Room featuring Berta Rosen and other performers.

GUIA DEL VERANEANTE

Grid of advertisements for hotels and residences in Valparaíso and Viña del Mar.



ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION Edición de 26 páginas - Precio: E° 0,30

BANCO DE CHILE

Table with exchange rates for Dollar, Libra, and Dollar a futuro. Columns include Comprador and Vendedor.

Informaciones Comerciales

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

MERCADO BURSATIL

Con un volumen de operaciones restringido y precios débiles e irregulares, se iniciaron en el día de ayer las operaciones bursátiles de la semana...

PRECIOS AL CIERRE

Table of stock prices under various categories: BONOS EF NOMINALES, BANCARIAS, MINERAS, AGRICOLAS Y GANADERAS, etc.

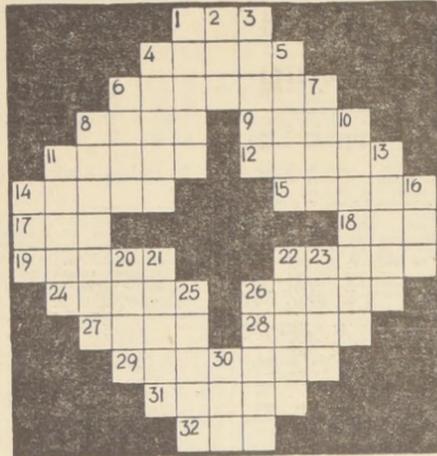
RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR



- Horizontal: 1.-Roda, parte de la quilla. 4.-De sabor agradable. 6.-Daba golpes con los pies. 8.-Refiere textualmente lo que otro ha dicho o escrito.

PALABRAS CRUZADAS

- 9.-Destruye, arrasa. 11.-Calzado que cubre el pie y la pierna (pl.). 12.-Planta africana de semillas venenosas usada en medicina.



AJEDREZ

LA RUTINA SIEMPRE LLEVA LAS DE PERDER...

En el ajedrez "lo aprendido por libro" no basta ni siquiera para empatar. Una defensa rutinaria, tendiente a "marcar las jugadas del contrario", no tiene el mismo éxito que en el fútbol.

Defensa Caro-Kann. 1.- P4R, P3A D; 2.- P4D, P4D; 3.- C3AD, PXP; 4.- CXP, A4A; 5.- C3C, A3C; 6.- A4AD, C3A; 7.- C (1C) 2R, P3R; (La partida amenaza convertirse en una de esas aburridas contenidas en que se hace sólo lo cauteloso).

COTIZACIONES DE ACCIONES

Table of stock market quotations for various companies and sectors.

CAJA DE CREDITO POPULAR SUCURSAL N° 3 AVDA. MATUCANA 33-35 HOY, DE 9 HORAS ADELANTE GRAN REMATE DE ROPA

PANORAMA CULTURAL

CENTENARIO DE ANGEL GANIVET.- "Ganivet, Pensador, Político y Literato", en la disertación del Secretario de la Embajada de España y Agregado Cultural, José María Vela de Antelo...

TARZAN por Edgar RICE BURROUGHS. NO PUEDO HACER ESO A MI ESPOSA, SENOR. ME NECESITA EN NAIROBI. QUIERES QUE YO LE HABLE.

DICK TRACY por Chester G. QUADRO ESTA TRABAJANDO CON ALGUIEN GRANDE Y ESE ES EL QUE QUIEREMOS ENCONTRAR. ENTRO EN "DEKK" DUDO SI, "EEO ES UNA CANTINA BARATA", ANADIO.

JUAN MARINO MAMANO PODERAMOS ARIARLOS EN UN BARCO PARA MI TO ME PROMETISTE. EL ESPERARA, PERO EL LLOR NO, Y TENEMOS QUE IR MUY LEJOS. AEMARON MIENDO EN TU PARTE.

FUERZA AEREA DE CHILE SU HISTORIA. La Superioridad dispuso la organización de 2 escuadrillas: una Roja, al mando del Capitán Manuel Avalos, con Cuartel General en Linares; y otra Azul, bajo las órdenes del Capitán Enrique Pérez Lavín, en San Fernando.

"ORGANIZACION KAPPES" COMPANIA DE SEGUROS LA ESTRELLA AUMENTO DE CAPITAL El Directorio acordó completar el Capital Social de E° 1.500.000.- dividido en 1.200.000 acciones de E° 0,15 cada una valor nominal autorizado por Decreto Supremo de Hacienda N° 1.740 de 28 de junio de 1963.

Vertical text on the right edge of the page, partially cut off.